# چونیه تی حه ج و عوم لاکرن

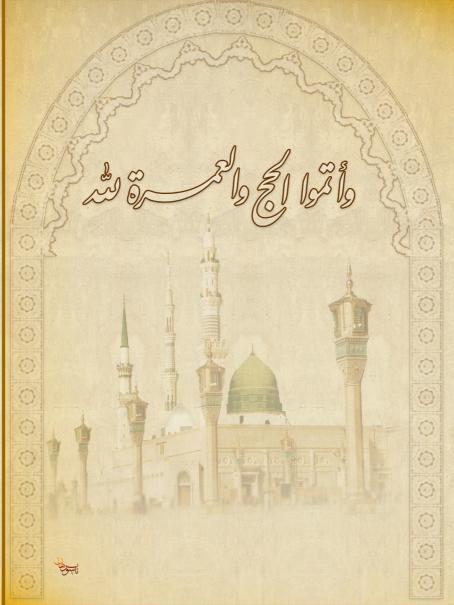
به پنی قوربان وسوننه ت

نوسيني

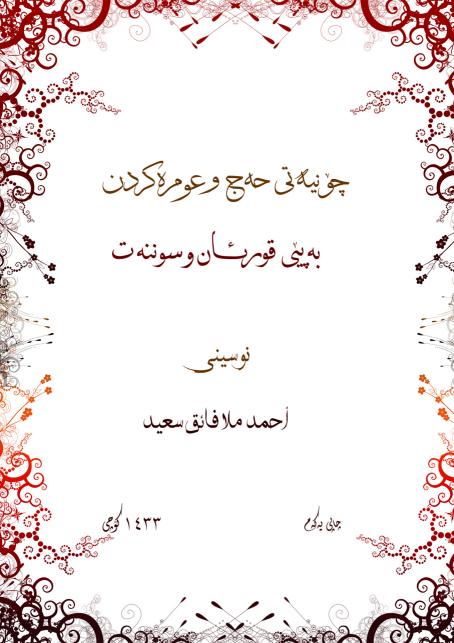
أحمد ملافائق سعيد

١٤٣٣ كوچى

ری یددی



# چۆنىڭەتى ھەج ورعومرىڭاكرىن بېرىپى قورىلان وسوىندكر ت



ناوی کتیّب: چوّنیّتی حهج و عومره کردن بهییّی قورئان و سوننهت

نوسيني: أحمد ملا فائق سعيد

شویّنی چاپ:

ژمارهی سپاردن: ۱۱۹۷ سالنی ۲۰۱۲

لاپهره: ۱۲۵ لاپهره ۱۲ × ۱۷ سم.

عن أبي هريرة هي أن رسول اللّه هي قال: (العمرة الى العمرة الى العمرة كفارة لما بينهما، و الحج المبرور ليس له جزاء إلا

الجنة ) • رواه البخاري و مسلم

# بسماسه الرحمز الرجيمر

#### پيشەكى

الحمد لله والصلاة والسلام على نبينا محمد وعلى آله وصحبه وسلم.

حهج پینجهم روکنی ئیسلامه و هو کاری پاك بوونهوهی ئادهمیزاده له ههموو هه له کانی رابردووی، وه به کو بوونهوهی سهرتاسه ری جیهانی ئیسلامی ناودهبریت، (عبادة)و پهرستنیکی سالانه یه جهسته و مال ئه نجام دهدریت، زیندوو کردنهوه ی کاری پیغهمبهرانه علیهم الصلاة والسلام، سهلاندنی به ندایه ی و بچوکی یه، فریدانی به رگی تاوان و خو به گهوره زانین و لوت به رزیه، تازه کردنه وه یه په یمانی خوایه.

به ئهنجام دانی حهج بهشیوهی خوی، زوریک له نهینی پهروهرده دهروونییه کان و حیکمه ت له یاساکانی پهروهردگار تیده گهیت.

بو ٔ ئەم مەبەستە پیویستى يەكى زور گرنگە ئەو حەجە لـەشوینى خوى دا بەشیوەى خوى به بەلگە قورئانى و فەرموودە (صحیح)ەكان

ئاشنا بین، تاوه کو وه کو داواکاری یه کی شهرعی دروست ئه نجامی بدهین.

ئهم نوسراوه ههولێکه بهو شێوازه خراوهته بهردهستی حاجییان به هیوای سودمهندی و بهدیهێنانی حهجێکی وهرگیراو و کارو هولێکی پاداشت دراوو لێخوێش بوونی تاوانهکان و قبولێ بوونی نزاو پارانهوهکانیان به ویستی پهروهردگاری ههموان.

(حَجٌ مَبْرُر وَسَعِيٌ مَشْكُور وَذَنْبٌ مَغْفُور)



أحمد ملا فائق ٥ / ٥ / ٢٠١٢ م

#### پلەو پايەى حەج

أبي هُرَيْرة على أَن رَسُول الله عَلَيْ قَال: «... الْحَجُ الْمَبْرُورْ لَيْسَ
 لَهُ جَزَاءً إلا الجَنة ». البحاري (١٧٧٣)، وصلم (١٣٤٩).

واته: حهجیّکی و درگیراو هیچ شتیّك شایسته ی پاداشتی نیه بیّجگه له بهههشت.

كَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ ﷺ سُئِلَ رَسُولَ الله ﷺ أَيُ العَمَلِ أَفْضَلْ؟ فَقَال:
 (...حَجٌ مَبْرور).البخاري (٢٦)، وسلم (٨٣).

واته: پرسیار کرا له پیغهمبهری خوا ﷺ چ کارینك پلهوپایهی بهرزه؟ فهرمووی (حهجیکی وهرگیراو).

٣. عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ ﷺ قَال: سَمِعْتُ رَسُولَ الله ﷺ يَقُول: «مَنْ حَجَ لله فَلَمْ يَرْفُثْ وَلَمْ يَفْسُقْ رَجَعَ كَيَوْم وَلَدَتْهُ أُمهُ».البحاري (٢٦٥١)، ومسلم (١٣٥٠).

واته: پیخهمبهری خوا ﷺ فهرمووی: ههرکهسیک حه ج بکات به مهرجیک هیچ ههلهو تاوانیکی تیادا ئهنجام نهدات، گهرانهوهی لهو حهجه وه کو ئهو روزه وایه که لهدایك بووه.

عُنْ إَبْنُ عُمَرَ رَضِيهِ قال: سَمِعْتُ رَسُولَ الله عَلَيْ يَقُول: «مَا تَرْفَع إبل الله عَلَيْ يَقُول: «مَا تَرْفَع إبل الله لَهُ بِهَا حَسَنةً أو رَفَعَهُ بهَا كَرَجُلًا وَلا تضعُ يَداً إلا كَتَبَ الله لَهُ بِهَا حَسَنةً أو رَفَعَهُ بهَا كَرَجَةً». صحح الرغب (١١٠٦).

واته: عبدالله ی کوری عمر کیا ده ده ده در کویت: گویم لی بوو پیغهمبه ری خوا کیا فه در مووی: حوشتری ههر حاجییه ک قاچ هه لنابریت و وه ده ست دانانیت، خوای پهروه ردگار چاکه یه کی بو ده نوسیت یا تاوانیکی پی لاده بات یا پلهیه ک بهرزی ده کاته وه.

٥. عَنْ عائِشَةَ ﷺ قَالَتْ، قُلْتُ: «يَا رَسُولَ الله ﷺ أَلا نَغزُو وَنُجَاهدُ
 مَعَكُمْ؟ فَقَالَ: لَكَنْ أَحْسَنَ الْجِهادُ وأَجْمَلهُ: الحَجُ مَبْرورُ ».البعاري (١٨٦١).

٦. عَنْ عَمْرو بنُ العَاصِ ، قَال: قَالَ رسولُ الله ﷺ: «... أَمَا عَلِمْتُ
 أَنَ الإِسْلامَ يَهْدِمُ مَاكَانَ قَبْلهُ... وأَنَ الحَجَ يَهْدِمُ مَاكانَ قَبْلهُ ».البعاري (١٢١).

واته: ئهی نازانیت ئیسلام بوونت پیشوی خوی دهسریتهوه و حمجیش پیشی خوی دهسریتهوه.

٧. عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ ﷺ: «مَنْ خَرَجَ حَاجاً فَمَاتَ
 كَتَبَ لهُ أَجْر الحاج إلى يَوْم القِيامَة».صحح الرغب (١١١٤).

واته: ههرکهسیّك بروات بو حهج و بمریّت له ریّگا، پاداشتی حهجی بو دهنوسریّت تاوه کو روزژی دوایی، واته وه کو ئهوه وایه ههر له حهج دا بیّت تا روزژی زیندووبونهوهی.

٨. عَنْ إِبْنُ عَبَاس رَبِي قَال: قَال رَسُول الله رَبِي الله رَبِي الله رَبِي الله رَبِي الله رَبِي الله وَ الله وَالله وَالله

واته: ئەوەى دەيەويت بچيت بو حەج با پەلە بكات رەنگە نەخوىشى بىتتە رىپى و يا وون بوونى ماللەكەى يا پيۆيستيەكانى ژيان بىتتە رىپى و نەتوانىت حەجەكە ئەنجام بدات.

وه زیاد لهمانه ئهو پلهو پایانه ده گریّنهوه که له پلهو پایهی (عومره) دا باسمان کردووه: سرینهوه ی له تاوانه کانی وه ك پاککردنهوه ی زیرو زیو، وه نویّنهرن بوّلای خودا، وه جیهادی ههموو لاوازیکه....

# ناوى روزه كانى حهج

- ۱. روزژی یه کهم (۸ ذو الحجة) یوم الترویة: واته روزژی تیرئاو کردن، مهبهستیان له ئاودانی ئاژه له کانیان بهتایبه حوشتر بوه بو ئهوه ی ئاویکی زور بخوات تا بتوانیت ریدگای عهره فه و موزده لیفه ببریت لهبهر بی ئاوی ئه و ناو چانه.
- ۲. روزژی دووهم (۹ ذو الحجة) یوم عرفة: روزژی عهرهفه که
   حاجییه کان دهمیننه وه لهسهر شاخی عهرهفه.
- ۳. روزژی سنیهم (۱۰ ذو الحجة) یوم النحر: روزژی قوربانی، که یه کهم روزژی جهژنی قوربانه حاجییه کان قوربانی ده کهن.
- ٤. روزئ چوارهم (۱۱ ذو الحجة) يوم القرر: روزئ مانهوه، مهبهست له مانهوه حاجييانه له مينا دا.
- ٥. روزژی پینجهم (۱۲ ذو الحجة) یوم النفر الأول: روزژی دهرچوونی یه کهم، مهبهست لهوهیه حاجی دهتوانیت (مینا) بهجی بهیلیت و بگهریتهوه مه ککه.

۲. روزژی شهشهم (۱۳ ذو الحجة) یوم النفر الثاني: روزژی دهرچوونی دووهم، مهبهست له تهواوبوونی مهراسیمی حهجه که (مینا) بهجی دههیّلن.

# كارهكاني حهج

## أ. روكنهكاني حهج:

- ۱. نییهتی ئیحرام: واته نییهتی چوونه ناو حهجهوه، نهك لهبهركردنی ئیحرام.
  - ۲. وهستان له عهرهفه.
  - ٣. تهوافي (الإفاضة) لهدواي وهستاني عهرهفهو مانهوهي موزدهليفه.
    - سهعى نيوان سهفاو مهروه.

بهبي ئهنجام داني ئهمانه حهجهكه ههلندهو هشيتهوه.

#### ب. مەرجەكانى حەج:

- ١. لهبهر كردني جل و بهرگى ئيحرام له ميقاتهوه.
  - ٢. مانهوه له عهرهفه تاوه كو خورناو ابوون.

#### چوننیتی حه ج و عومره کردن به پنی قورئان و سوننهت

- ۳. مانهوه ی شهو له (مزدلفة) بیجگه له خاوه ن روخسهت.
  - ٤. مانهوهى شهو له (مينا).
  - تێگرتنی بهرده کانی جهمهرات.
  - ٦. سهرتاشين ياخود كورت كردنهوه.
  - ٧. تەوافى وەداع بو كەسىك دەرچىت لـه مەككە.

### سوننهته كاني حهج

- رو شتن بو مینا و مانهوهی شهو (۸ ذو الحجة).
- ۲. مانهوهی چوارهم روزژی جهژنی قوربان له مینا.
  - ٣. خو شوردن پيش ئيحرام پوشين.
    - ٤. (تلبية) به دهنگی بهرز.
    - ٥. رەنگى سپى بو ئىحرام.

وه پاشماوهو چونیّتی کاره کانی تری ناو ههموو بهشه کانی مهراسیمی حه ج.

## جو ٔ ره کانی حهج

#### ١. التمتع:

ئهو حهجهیه که عومرهو حهج له مانگهکانی حهج دا ئهنجام دهدهن، وه له میقات دا دهانی (لبیك اللهم بعمرة) یان (بالعمرة مع الحج متمتعاً) پاشان ده چنه مه ککهو کاره کانی عومره ئهنجام دهدهن، دوای ئهوه ئیحرام له خویان ده کهنهوه تا روزژی حهج کردن، پاشان ئیحرام له بهر ده کهنهوه بو حهج، وه له کوتایی دا واجبه لهسهری سهربرینی ئاژه ل

#### ٢. القِران:

ئه و حهجهیه که حهج و عومره بهیه کهوه گری ده دات وه له میقاته وه ده کیّت (لبیك اللهم بحج و عمرة)، له پاش عومره کردنه کهی ئیحرام لانابات و پیّوه ی دهمیّنیّته وه تاوه کو حهجه که یک کوتایی دیّت، وه ئهمیش و اجبه له سه ری سه ربرینی ئاژه ل.

#### ٣. الإفراد:

حهجی تهنیا له میقات دا دهلیّت (لبیك اللهم بحج)، ئیحرام دهپوشیّت تاوه کو کوتا کاره کانی حهج، به لام واجب نیبه لهسهری سهربرینی ئاژه لل.

# باشترین جوزه کانی حهج

باشترین جوزه کانی حه ج حه جی (التمتع) ه بو که سیک به یه ک سه فهر عومره و حه ج ئه نجام بدات و ئاژه لنی له گه ل خونی نهبر دبینت بو سه دبرین له میقاته و ه، به م به لنگانه ی خواره و ه:

أ. عَنْ عَائِشَةَ ﷺ : «خَرَجْنَا مَعَ النَّبِيِّ صَلِّى الله عَلَيْهِ وَسَلِّمَ وَلاَ نُرَى إِلَّا أَنَّهُ الحَجُّ، فَلَمَّا قَدِمْنَا تَطَوَّفْنَا بِالْبَيْتِ، فَأَمَرَ النَّبِيُّ صَلِّى الله عَلَيْهِ وَسَلِّمَ مَنْ لَمْ يَكُنْ سَاقَ الهَدْيَ، وَنِسَاؤُهُ لَمْ يَكُنْ سَاقَ الهَدْيَ، وَنِسَاؤُهُ لَمْ يَكُنْ سَاقَ الهَدْيَ، وَنِسَاؤُهُ لَمْ يَسُقْنَ فَأَحْلَلْنَ ».المعاري (١٦١١)، وسلم (١٢١١).

واته: عائیشهی خیزانی پیغهمبهر وَالله دهفهرمویّت: لهگهڵ پیغهمبهری خوادا بوین وَالله ههموومان خومان ئاماده کردبوو بو حهج کردن، کاتیک گهیشتینه مهککهو تهوافمان کرد، پیغهمبهر والله فهرمانی

دا ئەوەى ئاۋەلنى لەگەل خونى نەھىناوە بو سەربرين لە مىقاتەوە با ئىحرامەكەى لەخونى بكاتەوە (پاش ئەنجام دانى كارەكانى عومرە)، ئەوەى ئاۋەلنى نەھىنابوو ئىحرامەكەيان لەخو كردەوە، وە خىزانەكانى يىغەمبەرىش سىلىلى ئىلىلى ئىلىلىد.

له مسهفهره دا پیخه مبه ری خوا وَ عَلَیْ و چه ند که سیکی که م ناژه لیان له گه ل خویان هینابو و بو سه ربرین وه کو: (أبوبکر، عمر، طلحة، زبیر) هی «وکان اله دی مَعَ رَسُول الله صَلَی الله عَلَیْهِ وَسَلَمْ وَأَبُوبِکر وَعُمَر» البحاری (۱۲۵۰)، «فَکَانَ طَلْحَة بن عُبَیْدَالله فیمَنْ سَاقَ الهَدی فَلَمْ یَحل» سلم (۱۲۳۹)، «وکَانَ مَعَ الزُبَیْر هَدی فَلَمْ یحلل» سلم (۱۲۳۹)، ئه مان به ئی حرامه وه مانه وه تا حه جه که یان ته واو کرد.

٢. عَنْ عَائِشَةَ عِنْ اللهِ وَ اللهِ ال

واته: پیخهمبهری خوا ﷺ فهرمووی: گهر ئهم کارهم پیش بین بوایه پشتم لی ههلنهده کرد ئاژه لام لهگهل خونم نهده هینا، لیزه ده مکوی وئیحرامم له خونم ده کرده وه وه کو ئهوان.

وه هو کاری بی داگری پیغهمبهری خوا ﷺ لهسهر ئهم کاره (حج التمتع) ده گیرینتهوه بو نهوهی عبدالله ی کوری عباس دهفهرموینت: «کانوا یرون أن العَمْرَة في أشْهَر الحَجِ مِنْ أفجر الفجور في الأَرْض.... ».البخاري (۱۹۹۶).

واته: لهپیش ئیسلام دا خهانکی وا گومانیان دهبرد که عومره کردن له مانگه کانی حهج دا گهورهترین تاوانه لهسهر زهوی، پیغهمبهری خواش گیلی ویستی ئهم بونچونهی موشریکه کان ههان بوهشینیته وه، بونیه بریاری دا به کردنی عومره له گهان حهج دا.

# روزانی حهج

ئەو روزانەى كارەكانى حەجيان تيا ئەنجام دەدرينت شەش روزژه بەم شيوانەى خوارەوە:

#### ۱. روزی (۸ ذو الحجة):

دهبیّت حاجی لهو شویّنهی نیشتهجیّ یه بهیانی (۸ ذو الحجة) کاتی چیّشتهنگاو خوری بشوات و پیّویستییه کانی نینورک و موو لیّکردنهوه ئهنجام بدات، پاشان ئیحرام بپوشیّت.

ههروهك له باسى عومره كهدا باسمان كردووه نابيت ئيحرام پوتش هيچ بهرگيكي ناوهوه و دهرهوه بهخويهوه بهيلينت بينجگه له دووبهرگي ئيحرام.

پیاوان دهبیّت سهریان رووت بیّت وه گورّق هوی و دهسکیّش به کارنه هیّنن لهگهل دوور کهوتنه وه له بورنی خورش و نزیك بوونه وهیان له خیّران دا.

ئافرهتان بویّان ههیه بهههر بهرگ و رِهنگیّك بیّت بهكاری بیّنن بیّجگه له دهمووچاو ههلّپیّچاندن و دهسكیّش نهبیّت.

ئهو ئافرهتانهی له وادهی سوری مانگانهدان دهبینت ههموو کاره کانی حهج ئهنجام بدهن بینجگه له تهوافی کهعبهو سهعی نیوان سهفاو مهروه، پیویسته لهم روزژهدا خویان بشون و ئیحرام بیونشن و بچنه ناو کاره کانی حهجهوه وه کو پیاوان ههموو کاریک ئهنجام بدهن.

پاش پوزشینی بهرگی ئیحرام دهتوانن سوننهتی چینشتهنگاو بکهن یاخود سوننهتی دهستنوییش. دوای ئهمانه ههرله شوینه کهی خونی دا روو بکاته قیبله و تهلبیهی حهج بکات (لبیك اللهم بالحج) خوای پهروهردگار ئامادهم حهج بو تو بکهم.

- وه دهتوانیت به مهرج بیگریت له کاتی مهترسی نهتوانینی
   تهواو کردنی حهجه که وه ك له عومره دا باسمان کردووه.
- ليرهوه واجبه حاجى دهست بكات به ووتنى تهلبيه (لبيك اللهم لبيك، لبيك لاشريك لك لبيك، إن الحمد والنعمة لك والملك، لاشريك لك).

وه له چیّشتهنگاو دا بهرهو (مینا) بکهویّته رِی و نویّژی نیوهرو و عهسر و مهغریب و عیشا و بهیانی به (قصر) کورت کردنهوه له مزگهوتی (خیف) ئهنجامی بدات بهبی (جمع) کو کردنهوهیان.

ئهم مانهوهو نویژهی روژی (۸ ذو الحجة) و شهو مانهوهی سوننه ته و حهجه کهی پی کامل دهبیّت، وهشویّن کهوتهی پیغهمبهر میگیایی دهبیّت، بیگومان بهبی حیکمهت و سودمهندی حهج نهیکردووه:

١. عَنْ عَائِشَةَ عِيْهَا، قَال النبي وَيَلَيْهُ لَمَا لَمَا حَاضَتْ: «...فَافْعَلِي مَا يَفْعَلُ الحَاجُ، غَيْرَ أَنْ لاَ تَطُوفِي بِالْبَيْتِ حَتَّى تَطْهُرِي».البعاري (٢٩١، ومسلم (١٢١١).

واته: کاتینك عائیشه ی خیزانی پیغهمبهر عظی کهوته سوری مانگانهوه پنی فهرموو ئهوه ی حاجی دهیکات بیکه بینجگه له تهوافی کهعبه نهبیت.

٢. عَنْ جَابِر ﷺ: «...فَلَمَّا كَانَ يَوْمُ التَّرْوِيَةِ تَوَجَّهُوا إِلَى مِنَى، فَأَهَلُوا بِالْحَجِّ، وَرَكِبَ رَسُولُ اللهِ صَلِّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلِّمَ، فَصَلِّى بِهَا الظِّهْرَ وَالْعَصْرَ وَالْمَعْرِبَ وَالْعِشَاءَ وَالْفَجْرَ، ثُمَّ مَكَثَ قَلِيلًا حَتَّى طَلَعَتِ الشَّمْسُ».مسلم (١٢١٨).

واته: جابر کوری عبدالله شخصه فهرمووی: کاتیک روزژی تهرویه (۸ ذو الحجة) هات بهرهو مینا بهری کهوتین و تهلبیهی حهجان کردوونوییژی نیوهرو و عهسر و مهغریب و عیشا و بهیانیمان کرد له مینا وه لهدوای نوییژی بهیانی ماوهیه کامیهوه تا خور هه لهات، پاشان بهره و عهره فه کهوته ری.

٣. عَنْ عَبْدَالله بنُ عُمَو رَوَاللهِ عَالَ: «...صَلِّى رَسُولُ اللَّهِ صَلِّى الله عَلَيْهِ
 وَسَلِّمَ بِمِنَّى رَكْعَتَيْنِ».البحاري (١٦٥٥).

واته: پینغهمبهری خوا وَﷺ نویزه کانی له مینا به دوو رکاتی کرد، واته به کورت کردنهوه بهبی کوکردنهوهیان. به لام به داخهوه حاجییان ههر له واده ی چوون بو مینایانه وه بهره و عهره فه ده کهونه ری و رو ژو شهوی (۸ ذو الحجة) به بی هیچ سودیکی دینی له عهره فه دهمیننه وه و پاداشت و سوننه تیکی گهوره یان له ده ست ده رده چیت و بگره ده ی مرینن.

#### ۲. روزژی عهرهفه (۹ ذو الحجة):

حاجییان دوای خور هه لهاتن له مینا به تهلبیهوه (لبیك اللهم لبیك...) بهرهو شاخی عهره فات ده كهونه رئ.

- سوننهت وایه ههتا بانگی نیوه رو له مزگهوتی (نهمره) بمیننه وه ئهو
   به شه ی که ناکه ویته سنوری عهره فاته وه بمیننه وه گهر گونجا.
- پاش چوونه ناو کاتی نیوه (و بچینته ناو ئهو بهشه مزگهوتی (نهمره)
   که چووهته ناو سنووری عهره فاته.
- سوننه له مزگهوتی (نهمره) ئیمام ووتاریّك بدات و پاشان بانگ بدریّت و بدریّت و قامهت بكریّت و نویژی نیوه و و رکاتی بكریّت و پیش پاشان قامه بكریّت نویّژی عهسر به دوو رکاتی بكریّت و پیّش بخریّت.

وه حاجییان سوننهته بهشداری ئهم ووتارو نویّژه جهماعهته بکهن.

 پاشان ئهگهر توانیان سوننهته بچنه بهردهم کیوی عهرهفات ئهو شوینهی پنی دهلین (جبل الرحمة) بووهستن و رووهو قیبله به زیکرو پارانهوه سهرقال بن تاوه کو بانگی مهغریب.

قَالَ أُسَامَةُ بْنُ زَيْدٍ: ﴿كُنْتُ رَدِيفَ النَّبِيِّ صَلِّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلِّمَ بِعَرَفَاتٍ، فَسَقَطَ خِطَامُهَا فَتَنَاوَلَ بِعِرَفَاتٍ، فَسَقَطَ خِطَامُهَا فَتَنَاوَلَ الْخِطَامَ بِإِحْدَى يَدَيْهِ، وَهُوَ رَافِعٌ يَدَهُ الْأُخْرَى».صحح الساني (٣٠١١).

واته: ئوسامه ی کوری زهید ده لینت: من له پشت پینه مبه ری خواوه بووم و این به به به به ده کرد تا ره شه می حوشتره که یه و تا ده سته که یه ده کرد و ده سته که یه تری هه لابریبو و دووعای ده کرد.

باشترين زيكرى ئهو روزه ئهوهيه كه پيغهمبهرى ئيسلام وَعَلَيْلَهُ و ههموو پيغهمبهران عليهم السلام له عهرهفهدا كردوويانه: «لا إِلهَ إِلا اللهِ وَحْدَهُ لاشَرِيكَ لَه، لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ، وَهُوَ عَلَى كُلِ شَيْءٍ قَدِيرْ). الرَمذي (٥٨٥)، الصحيحة (١٥٠٣).

وه همتا بگونجینت و شوین ببینت له شاخی عمرهفه نزیك بهرهوهو كهم تمرخهم مهبه همروهك پیغهمبهری خوا ﷺ ناردی بهدوای دوو

حاجى كه دوور دانيشتبوون له عهرهفهو پينى فهرموون: «فَإِنَّكُمْ عَلَى إِرْثٍ مِنْ إرْثِ أَبِيكُمْ إِبْرَاهِيمَ».صحح ابي داود (١٦٨٨)، ابن ماجة (٢٤٣٨).

واته: بووهستن لـهسهر عهرهفه لـهسهر پاشماوهيهك لـه پاشماوهكانى باوكتان إبراهيم عليه السلام.

وه نابيّت روٽڙي عهرهفه حاجي بهروٽڙوو بيّت، عَنْ مَيْمُونَةَ رَصِيَّتُهَا : ﴿ أَنَّ النَّاسَ شَكِّوا فِي صِيَامِ النَّبِيِّ صَلِّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلِّمَ يَوْمَ عَرَفَةَ فَأَرْسَلَتْ إِلَيْهِ بِحِلاَبٍ وَهُوَ وَاقِفٌ فِي المَوْقِفِ فَشَرِبَ مِنْهُ﴾.البعدي (١٩٨٩)، وسلم (١١٢٤).

واته: مهیمونهی خیزانی پیخهمبهر ﷺ دهلیّت: خهلکی بهگوومان بوون له بهرورژوو بوونی پیخهمبهر ﷺ تا قاپیّك شیرم بو ناردوو خواردیهوه له عهرهفات دا.

به لکو پیغهمبه ری خوا ﷺ رینگری کردووه له به پور ژوو بوونی و دهفه رموینت: «إِنَّ یَوْمَ عَرَفَةَ وَیَوْمَ النَّحْرِ وَأَیَّامَ التَّشْرِیقِ عِیدُنَا أَهْلَ الْاِسْلَامِ، وَهِيَ أَیَّامُ أَکْلٍ وَشُرْبٍ».صحح السانی (۳۰۰۴).

واته: روزژی عدرهفه و یهکهم روزژی جدژنی قوربان و روزژهکانی دوایی جدژنی موسولامانانهو روزژی خواردن و خواردنهوهیه.

عَنْ جَابْر رَفِي ﴿ وَتَمَّى إِذَا زَاغَتِ الشَّمْسُ أَمَرَ بِالْقَصْوَاءِ، فَرُحِلَتْ لَهُ، فَأَتَى بَطْنَ الْوَادِي، فَخَطَبَ النَّاسَ... ثُمَّ أَدَّنَ، ثُمَّ أَقَامَ فَصَلِّى الظِّهْرَ، ثُمَّ أَقَامَ فَصَلِّى الظِّهْرَ، ثُمَّ أَقَامَ فَصَلِّى الْعُصْرَ، وَلَمْ يُصَلِّ بَيْنَهُمَا شَيْئًا، ثُمَّ رَكِبَ رَسُولُ اللهِ صَلِّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلِّمَ، حَتَّى أَتَى الْمَوْقِفَ، فَجَعَلَ بَطْنَ نَاقَتِهِ الْقَصْوَاءِ إِلَى عَلَيْهِ وَسَلِّمَ، حَتَّى أَتَى الْمُوقِفَ، فَجَعَلَ بَطْنَ نَاقَتِهِ الْقَصْوَاءِ إِلَى السَّخَرَاتِ، وَجَعَلَ حَبْلَ الْمُشَاةِ بَيْنَ يَدَيْهِ، وَاسْتَقْبَلَ الْقِبْلَةَ، فَلَمْ يَزَلُ وَاقِفًا الصَّغْرَةُ قَلِيلًا، حَتَّى غَابَ الْقُرْصُ وقال: حَتَّى غَرَبَتِ الشَّمْسُ، وَذَهَبَتِ الصَّفْرَةُ قَلِيلًا، حَتَّى غَابَ الْقُرْصُ وقال: وَقَفْتُ هَاهُنَا، وَعَرَفَةُ كُلِّهَا مَوْقِفْ ﴾..سلم (١٢١٨).

واته: جابر شخصه ده فهرمو یت: کاتیک رورژ هه لهات پیغه مبه ری خوا فهرمانی دا به (قه سوا) حوشتره کهی سوار بوو ریکه و تن به ره و عهره فه تا گهیشته (نه مره)، پاشان ووتاریکی بو دان و دوای ئه وه فهرمانی دا به بیلال بانگی داو قامه تی کردو نویژی نیوه روی کردو قامه تی کردو نویژی عه سری کرد (به دوو رکاتی)، له نیوانیان دا هیچ نویژیکی نه کرد، پاشان به ری که و تا گهیشته به رده م به رده کانی شاخی عهره فه و رووی کرده قیبله و به رده و ام و و همرمووی: «لیره دا به بوو، زه ردی خور نه ماو بازنه ی خور وون بوو وه فه رمووی: «لیره دا بوو، زه ردی خور نه ماو بازنه ی خور وون بوو وه فه رمووی: «لیره دا

وهستام ههموو عهرهفه شوینی وهستانه»، بهردهوام دهستی ههلبری بوو دو عای ده کرد.

# بەرىزى روىژى عەرەفە

1. عَنْ أَنَس بنُ مَالِك عَنْ الْنَبْي وَيَكَالِلُهُ قَال: «مَعْشَرَ الْنَاسْ أَتَاني جَبْرائِيْل عَلَيْهِ الْسَلام وَقَالَ إِنَ الله عَزَ وَجَلْ عَفْرَ لأَيْل عَلَيْهِ الْسَلام وَقَالَ إِنَ الله عَزَ وَجَلْ غَفَرَ لأَهْل عَرَفَات وَأَهْل المَشْعَر وَضَمن عَنْهُمْ التَبعَات فَقَامَ عُمَر بنُ الخَطَابْ رَضِيَ الله عَنْهُ فَقَالَ يَارَسُولَ الله هَذا لَنَا خاصَة قَال هَذا لَكُمْ وَلِمَنْ أَتَى مِنْ بَعْدِكُمْ إِلَى يَوْمِ الْقِيامَة». صحح الرغب (١١٥١).

واته: ئەنەس دەلنىت پىغەمبەرى خوا رَكَاكِى فەرمووى: كورمەلگاى خەلىكى، ئىستا جبرىل الكَلَيْكُلُا ھات بور لام و سەلامى خواى خورمى بى گەياندم و ووتى: خواى پەروەردگار خورش بووە لموانەى لە عەرەڧاتن وە لە (مشعر الحرام)، (مزدلفة) دان و باقى شوينانى ترى مەراسىمى حەج، عومەرى كورى خەتتاب كىلى ووتى: ئەى پىغەمبەرى خوا وَكَلَيْكُلُ ئەمە بور ئىدمەيە بە تايبەت؟ فەرمووى بور ئىرەو ئەوانەى لەدواى ئىرە دىن تا روزى دوايى.

٢. عَنْ عَائِشَةَ ﷺ أَنْ رَسُولَ الله ﷺ قَال: «مَا مِنْ يَوْمٍ أَكْثَرَ مِنْ أَنْ يُعْتِقَ الله فِيهِ عَبْدًا مِنَ النَّارِ، مِنْ يَوْمٍ عَرَفَةَ، وَإِنَّهُ لَيَدْنُو، ثُمَّ يُبَاهِي بِهِمِ الْمَلَائِكَةَ، فَيَقُولُ: مَا أَرَادَ هَوُلُاءِ؟»،سلم (١٣٤٨). وفي زيادة «إشهدوا ملائكتي أني قد غفرت لهم».صحح الرغب (١٥٥١).

واته: هیچ روژیک نییه که خوای پهروهردگار جل جلاله زوری بهنده کانی ئازاد بکات له ئاگر بیخگه له روژی عهرهفه نهبیت، له بهنده کانی نزیك دهبیتهوه و به بهرز رایان ده گریت لای فریشته کان و دهفهرمویت «فریشته کانم دهفهرمویت «فریشته کانم ئیوه به شایه ت بن ئه وا من له تاوانیان خوش بووم».

٣. عَنْ إِبْنُ عُمَرَ رَوَ اللهِ عَنَ وَجَلْ يَنْزِلُ إِلَى سَمَاءِ الدُنْيَا فَيَقُولُ انْظُرُوا إِلَى عِبَادي شَعْثا غَبْراً اشْهدوا أَني قَدْ غَفَرْتُ لَهُمْ دُنوبَهُمْ وَإِنْ كَانَتْ عَدَدَ قَطْر السَماء وَرَملِ عَالجٍ». صحح الرغب (١١٥١).

واته: خوای پهروهردگار دیته ئاسمانی دونیاو دهفهرمویت «سهیری بهنده کانم بکهن به تهپوتونزی رینگاو هیلاکی هاتوون بو لام، بهشایهت بن ئهوا من له تاوانیان خونش بووم گهر به ههنده ی دلویه ی ئاسمان بیت یا لمی کومه لکراوی بیابان بیت».

٤. عَن إِبْنُ عَبَاس عَيْسٍ عَن النبي عَيْسِ قال: «أَحَدَ الله تَبَارَكَ وتَعَالَى المِيثَاقَ مِنْ ظَهْرِ آدَمَ بـ (نُعْمَان) - يَعْنِي عَرَفَة - فَأَخْرَجَ مِنْ صَلْبِه كُلُ دُرِيَة دَرْأَها، فَنَشَرْهُمْ بَيْنَ يَدَيْهِ كَالْدَرِ، ثُمَ كَلَمَهُمْ قبلاً قال: (أَلَسْتُ بِرَبِكُمْ قَالُوا: بَلَى شَهدْنَا أَنْ تَقُولُوا يَوْمَ الْقِيامَةِ إِنَا كُنَا عَنْ هَذَا غَافِلينْ. أَوْ تَقُولُوا إِنَمَا أَشْرَكُ آباؤنَا مِنْ قَبْلُ وَكُنَا دُرِيَة مِنْ بَعْدِهِمْ أَفْتَهْلكَنا بِمَا فَعَلَ الْبُطِلُونْ».الصححة (١٦٢٣).

واته: خوای پهروهردگار وادهوپهیمانی له نهوهی ئادهم وهرگرت لهسهر شاخی عهرهفههموو ئادهمیزادیکی که دیته دونیا دروستی کرد لهسهر ئهو شاخه خری کردنهوهو خوای پهروهردگار قسهی لهگهل کردن رووبهروو فهرمووی: ئهوه من خوای پهروهردگاری ئیوه نیم؟ وتیان بهلنی شاهیدی دهدهین (که تو بیهرستین و هاوهلت بو دانهنیین)، فهرمووی: رورژی کوتایی نهلنین ئیمه بی ئاگاین لهم پهیمانه یاخود باوو باپیرمان هاوهلیان بو تو داناوه و ئیمهش نهوهی دوای ئهوانین و بهبونهی کاری ئهوانهوه سزامان دهدهیت.

ئهمه روزژی (قالوا بلی)یه حاجییان دهروزنهوه ههمان شوین و دوو پاتی ده کهنهوه که ئیمه لهسهر وادهو بهلینی خونمانین که تون بپهرستین و هاوه للت بون دانه نین.

- \* پاش ئاوابوونی خور له شاخی عهرهفه، حاجییان بهرهو ناوچهی (المزدلفة) ده کهونه ریّ.
- به گهیشتنیان بو ناو سنوری (المزدلفة) دهبیت نویژی مهغریب و عیشا
   بکهن به (جمع التأخیر) کو کردنهوهو دو اخستنی مهغریب بو لای عیشا.

سوننه بانگیکی بو بده ن وه دوو قامه ت بکریت بو ههردوو نویژه که، مهغریب سی رکات و عیشا دوو رکات، وه هیچ نویژیکی سوننه ت لهنیوانیان دا نیه.

• سوننه له مزگهوتی (المشعر الحرام) ئهم نوینژانه ئه نجام بده ن که ده کهوینه ناو (المزدلفة) وه، وه ههر له نزیکی (المشعر الحرام) مزگهوته که شهو بکه نهوه ئه گهر گونجا وه ئه گهرنا لهههر شوینیکی تردا بیت ئهوه واجبه کهی ئه نجام داوه.

خواى گەورە دەفەرمويت: ﴿فَاإِذَاۤ أَفَضْتُم مِّنَ عَرَفَنتِ فَاذَكُرُوا اللَّهِ مِنْ عَرَفَنتِ فَادَ كَارُوا اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ عَن اللَّهُ عِن اللَّهُ عَن اللَّهُ عَنْ اللَّهُ اللَّهُ عَن اللَّهُ عَنْ عَنْ اللَّهُ عَنْ عَنْ عَنْ اللَّهُ عَنْ عَنْ اللَّهُ عَنْ عَنْ اللَّهُ عَنْ عَنْ اللَّهُ عَنْ عَنْ عَنْ اللَّهُ عَنْ عَنْ عَنْ عَا عَنْ عَنْ عَنْ عَنْ عَنْ عَنْ عَلَا عَالَهُ عَالِمُ عَلَا عَالَهُ عَنْ عَنْ عَلَا عَالِمُ عَلَّا عَالِمُ عَلَا عَالِمُ عَلَا عَالِمُ عَلْمُ عَلَا عَالِمُ عَلَّا عَالِمُ عَلَا عَالِمُ عَلَا عَالَمُ عَلَا عَالِمُ عَلَا عَالِمُ عَلَا عَالِمُ عَلَا عَالِمُ عَلَّا عَلَا عَالِمُ عَلَا عَلَا عَلَا عَا عَلَا عَلَا عَلَا عَلَا عَلَى عَلْمُ عَلَى عَلَى اللَّهُ عَلَى عَلْمَ عَلَا عَلَا عَلَهُ عَلَا عَلَا عَلَا عَلَا عَلَا عَلَا عَلَا عَلَّا عَلَا عَا عَلَا عَلَا عَلَّا عَلَّا عَلَا عَلَّا عَلَا عَلَّا عَلَا عَلّا عَلَا عَلَّا عَلَا عَلَّا عَلَا عَلَّا عَلَا عَلَّا عَلَا عَلَا عَلَا عَلَّا عَلَا عَلَّا عَلَا عَلَا عَلَا عَلَا عَلَا عَلَا عَلَا عَلَا عَلَّا عَلَا عَلَّا عَلَا عَلَّا عَلَا عَلَّا عَلَا ع

گهر عهرهفاتتان جیّهییّشت یادو زیکری خوای پهروهردگار بکهن لهلای (المشعر الحرام)، وه باشترینی یادکردن نویّژی بهیانی (المزدلفة) یه له مزگهوتی (المشعر الحرام) دا بکریّت، وه (عند) واته لای مزگهوتهکه.

عَنْ جَابِر ﷺ ﴿فَلَمْ يَزَلْ وَاقِفًا حَتَّى غَرَبَتِ الشَّمْسُ، وَدَهَبَتِ الصُّفْرَةُ قَلِيلًا، حَتَّى غَابَ الْقُرْصُ حَتَّى أَتَى الْمُزْدَلِفَةَ، فَصَلِّى بِهَا الْمَغْرِبَ وَالْعِشَاءَ بِأَذَان وَاحِدٍ وَإِقَامَتَيْن، وَلَمْ يُسَبِّحْ بَيْنَهُمَا شَيْئًا»..سلم (١٢١٨).

واته: جابر هم دهفهرمویت: پیغهمبهری خوا وکیکی بهردهوام و مستابوو لهسهر عهرهفات ههتا خور ئاوابوو زهردی نهماو بازنهی روژ وون بوو بهتهواوی پاشان ریکهوت تاوه کو گهیشته (المزدلفة) نویژی مهغریب و عیشای به بانگیك و دوو قامهت کردو هیچ نویژی سوننهتی لهنیوانیان دا نه کرد.

● گهر کهسینک دواکهوت له وهستانی عهرهفات به پورژ ئه وا هه رساتیک له کوتا پورژی عهرهفه دا یاخود شه وه کهی ماوه یه ک بینینته وه به نویژی به یانی له (المزدلفة) بگات ئه وا فریای حه ج که و تووه و حه جه کهی قبوله.

عَنْ عُرْوَةَ، قَالَ رَسُولَ الله عَلِيُكِنَّةِ: «مَنْ شَهِدَ صَلَاتَنَا هَذِهِ، وَوَقَفَ مَعَنَا حَتَّى نَدْفَعَ وَقَدْ وَقَفَ بِعَرَفَةَ قَبْلَ دَلِكَ لَيْلًا، أَوْ نَهَارًا، فَقَدْ أَتَمَّ حَجَّهُ، وَقَضَى تَفَثَهُ».ابرداود (١٩٥٠، والترمذي (٨٩١، وإين ماجة (٣٠٨٦).

عوروهی کوری مضرس دواکهوتوو بوو دهلیّت گهیشتمه (المزدلفة) پیخهمبهری خوا رسی ههلندهستا بو کردنی نوییژی بهیانی، وتم نهی پیخهمبهری خوا رسیسی من دواکهوتووم لهسهر عهرهفات ماومهتهوه نایا حهجم بو ههیه؟ فهرمووی نهوهی نامادهی نویژی بهیانیمان له (المزدلفة) بیّت و لهگهلمان بمینییتهوه تا دهرده چین بو مینا به لام پیش نهوه له عهرهفه مابیتهوه شهوبیت یا روز نهوه حهجه کهی تهواوه.

عبدالله ی کوری عومهر خوایان لی رازی بیت دهفهرمویت: «ههرکهسیک فریای عهرهفات کهوت به شهو ئهوا فریای حهج کهوتووه، وه ئهوه ی فریا نه کهوت بهشهو فریای حهج نه کهوتووه و با ئیحرامه کهی به عومره تهواو بکات و سالنی داهاتوو حهج بکات ».آخرجه ملك فی المطار ۸۸۱، والدارقطنی (۲٤۱/۲).

گهر زانی دوای نیوهشهو ده گاته (المزدلفة) پیویسته له رِپگادا نویزی مهغریب و عیشا بکات لهبهر ئهوهی نویزی عیشا کوتا کاتی نیوه شهوه، نابینت تیپهر ببینت بو دهرهوهی کاتی خوی.

عنْ جابِر ﷺ قَال: قَالَ رَسول الله ﷺ: «وْقِفْتُ هُنَا والْمُزْدَلِفَة كُلُهَا مَوْقِفْتُ هُنَا والْمُزْدَلِفَة كُلُهَا مَوْقِفْ...».سلم (١٣١٨).

واته: جابر دهلیّت پیغهمبهری خوا ﷺ فهرمووی له (المزدلفة): لیرهدا وهستام (واته مزگهوتی المشعر الحرام) وه ههموو سنوری (المزدلفة) شویّنی وهستانه.

- پاش نویژی مهغریب و عیشا سوننه ته بخهویت تا بهیانی، پیغهمبه ری خوا وَیَالِی و الله هیچ جوزه نویژیکی سوننه تی نه کردووه بو تهوه یه به به به به به به به انت کاره کانی حهج ته نجام بدات، له ریوایه تی جابر وی « تُم اضطَجَعَ رَسُولُ اللهِ صَلِّی الله عَلَیْهِ وَسَلِّمَ حَتَّی طَلَعَ الْفَجْرُ ».سلم (۱۲۱۸).
- سوننهته نویّژی بهیانی له (المزدلفة) له سهرهتای کاته کهیدا بکریّت دو انه خریّت، له ریوایه تی جابر کیشه «وَصَلِّی الْفَجْرَ، حِینَ تَبَیَّنَ لَهُ الصَّبْحُ، بِأَدَان وَإِقَامَةٍ». سلم (۱۲۱۸).

واته: پینغهمبهری خوا ﷺ نویزی بهیانی کردووه له سهرهتای کاتی نویزی بهیانی به بانگ دان و قامهت کردنیک.

وَعَنْ إِبْنُ مَسْعُودٍ صَلَّى قال: «مَا رَأَيْتُ النَّبِيَّ صَلِّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلِّمَ صَلِّى صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلِّمَ صَلَّى صَلَاةً بِغَيْرِ مِيقَاتِهَا، إِلَّا صَلاَتَيْنِ: جَمَعَ بَيْنَ المَغْرِبِ وَالعِشَاءِ، وَصَلِّى الفَجْرَ قَبْلَ مِيقَاتِهَا ».العاري (١٦٨٢)، وسلم (٣١٠٤).

واته: عبدالله ی کوری مسعود دهلیّت: نهمبینیوه پیغهمبهری خوا واته: عبدالله ی کوری مسعود دهلیّت: نهمبینیوه پیغهمبهری خوا ویشی الله کانه کانه کانه کهیهوه" بجگه له مهغریب و عیشا له (المزدلفة) "واته ئهوهنده دوای خست" وه نویژی بهیانی لهسهرهتای کاته کهیدا.

وه له رپوایهتی بوخاری دا (۱۹۸۳) خهلنک دهیووت بهیانی بووه وه همندینک دهیووت بهیانی نهبووه، ئهوهنده زوو دهیان کرد.

• پاش نویزی بهیانی (المزدلفة) پیغهمبهری خوا وَ عَلَیْ چووه ته سهر ته پولانکهی (قزح) یاخود (المشعر الحرام) که ئیسته مزگهوته کهی لهسهر کراوه ته وه و و و قیبله وهستاوه و (الله أکبر والحمد لله و لا إله إلا الله) وه دووعاو نزایه کی زوری کردووه تاوه کو دونیا کهمینك روون بوه ته و ه شیوه یه که خه لکی ریگاو یه کتری ببینن.

پاشان بهری کهوتوون بهرهو مینا پیش ئهوهی روزژ ههلبیت، به پیچهوانهی پیش ئیسلام که دهمانهوه تاوهکو روزژ ههلندههات پاشان (المزدلفة) یان بهجی دههیشت.

گەر رىڭكەتن و لـه رىڭگادا روزژيان بەسەردا ھەلىّھات ئەوە ئاساييە وە ھەروا دەبىّت و دەگونجىتت.

رِيوايەتەكەى جابر ﷺ: ﴿فَاسْتَقْبَلَ الْقِبْلَةَ، فَدَعَاهُ وَكَبَّرَهُ وَهَلِّلَهُ وَوَحَّدَهُ، فَلَمْ يَزَلْ وَاقِفًا حَتَّى أَسْفَرَ جِدًّا ﴾..سلم (١٢١٨).

واته: جابر ده لنيّت: پيغهمبه رى خوا ﷺ رووى ده كرده قيبله و دوعاو (اللهُ أَكْبَر وَالْحَمْدُ لله وَلا إِلَهَ إِلا الله) ى ده كرد بهرده وام و مستابو و تا به ته واى دوونيا روون بووه وه پيش خور هه للهاتن.

وه دهبیّت ههر بهردهوام بیّت له (تلبیة) کردن بهگویّرهی توانای به شهوو روزژ تا دهگاته (جمرات).

#### • پلهو پاداشتي مانهوهي (المزدلفة):

عَنْ أَنَسِ بنُ مَالِكِ ﴿ فَالَىٰ قَالَ: قَالَ رَسُولَ اللهُ وَلَلَظِيَّةُ: ﴿ إِنَّ اللهُ عَزَ وَجَلْ غَفَرَ اللهِ عَزَلَا اللهِ عَزَلَا اللهُ عَزَلَا اللهُ عَزَلَا عَرَفَات وَأَهْلِ الْمَشْعَرِ ﴾.صحبح النوعيب (١٥٥١).

واته: پینغهمبهری خوا ﷺ دهفهرموینت: خوای پهروهردگار خونش بووه لهوانهی له عهرهفات و "المشعر الحرام" (المزدلفة)ن.

- مانهوه ی شهوی (المزدلفة) تا دوای نویژی بهیانی رای کوری زانایان لهسهر ئهوه یه واجبه به نهمانهوه ی تیدا بهبی هو کار به (فدیة) پر دهبیتهوه، که سی روز به روزو بوونه یاخود خواردنی شهش هه ژار یاخود سه ربرینی مه ریکه ﴿فَفِدْ يَةُ مِن صِیامٍ أَوْ صَدَقَةٍ أَوْ شُاكٍ ﴾ [البقرة: یاخود سه ربرینی مه ریکه ﴿فَفِدْ يَةُ مِن صِیامٍ أَوْ صَدَقَةٍ أَوْ شُاكٍ ﴾ [البقرة: ۱۹۳]. وه ربوایه تی کعب بن عمره: «صَوْمُ تَلَاتَةٍ أَیّامٍ، أَوْ إِطْعَامُ سِتَّةٍ مَسَاکِینَ...أو دَبَحَ شاقٍ...».البعاری (۱۸۱۱)، وسلم (۱۲۰۱).
- رینگه دراوه به نهخونش و پهککهوتهو نهتوانه کان له منال و نافره تان که له نیوه شه و بهدواوه (المزدلفة) به جی بهید تن و به ره و مینا بکه و نه ری، به لام که سانی بی عوزر که ده توانن بمیننه وه واجبه بمیننه وه له (المزدلفة) تا دوای نویزی به یانی، له به را به دون بینه مهمه ری خوا مواه ته وزری داوه به رویشتن.

عَنْ إِبْنُ عُمَر سَالِيَهِ: ﴿أَنَ رَسُولَ الله صَلَى الله عَلَيْهِ وَسَلَمْ أَذَنَ لِضِعْفَة النَاسِ مِن المُزْدَلِفَة يليل». احد (٣٣/٢). واته: پیخهمبهری خوا ﷺ رِیْگهی دا به لاوازه کانی خه لکی که له (المزدلفة) به شهو دهرچن.

عَنْ إِبْنُ عَبَاس رَضِيهِ قَال: «أَنا مِمَنْ قَدمَ الْنَبِي صَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَمْ لَيْلَةَ الْمُزْدَلِفَة فِي ضَعْفَة أَهْله».البحاري (١٦٧٨)، وصلم (١٢٩٣).

واته: عبدالله ی کوری عباس ده لیّت: من یه کیّك بووم له وانه ی پیخه مبه ری خوا و الله الله له گه ل که سه لاوازو نه توانه کانی خوی دا منی نارد بو (مینا)، وه له ریوایه تیکی مسلم دا ها تووه ژماره (۳۱۳): «بعث بی رسول الله صلی الله علیه وسلم بسحر من جمع فی ثقل نیمی الله صلی الله علیه وسلم بسحر من جمع فی ثقل نیمی الله صلی الله علیه وسلم بیخه مبه ری خوا و الله که ل که سرو کاری دا ناردووه.

وه ئهسماى كچى أبوبكر ﷺ دەيفەرموو به عبدالله ى كورى: «هَلْ غَابَ القَمَرُ؟ قُلْتُ: نَعَمْ، قَالَتْ: فَارْتَحِلُوا...و قالت: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلِّى اللهِ عَلَيْهِ وَسَلِّمَ أَذِنَ لِلظِّعُنِ».البحاري (١٦٧٩)، وسلم (٣١١٠).

واته: ئایا مانگ وون بوو؟ گهر وون بوایه دهمان ووت بهلّی و دهیووت با بروّین و (المزدلفة) مان بهجیّ دههیّشت و پاشان ووتی: پیغهمبهری خوا ﷺ ریّگهی به کهسانی نهتوانا داوه.

كەواتە دەبىت نزىكى پارشىو باش وايە (المزدلفة) بەجى بھىلىن، لەبەر ئەوە شەوى جەژن مانگ درەنگ ئاوا دەبىت.

وه ئایا دهتوانن ئهوانه ی به شهو گونجا بچنه مزگهوتی (المشعر الحرام)
 ئهو سوننه ته بکه ن که روو بکه نه قسبله و زیکرو پارانه وه بکه ن ماوه یه ك.

عَنْ سَالِمٌ: ﴿ وَكَانَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا يُقَدِّمُ ضَعَفَةَ أَهْلِهِ، فَيَقِفُونَ عِنْدَ المَشْعَرِ الحَرَامِ بِالْمُزْدَلِفَةِ بِلَيْلٍ فَيَذْكُرُونَ اللَّهَ مَا بَدَا لَهُمْ، ثُمَّ يَرْجِعُون ﴾.البحاري (١٦٧٦)، وسلم (٣١١٧).

واته: سالم دهلیّت: عبدالله ی کوری عمر ﷺ دهلیّت: کهس و کاری لاوازو نهتوانه کانی دهنارد بهشهو له (المشعر الحرام) بوهستن و زیکرو دوعا بکهن پاشان دهرچن له (المزدلفة).

وه بهردهوام حاجییان دهبینت دهم به (تلبیة)بن.

## ۳. روزژی قوربانی (۱۰ ذو الحجة) يوم النحر:

سىٰ يەم روىزى حەج يەكەم روىزى جەژنى قوربانە.

## • پلەو پايەى ئەم رورۋە:

خواى پهروهردگار دهفهرمويّت: ﴿ وَأَذَانٌ مِّنَ ٱللَّهِ وَرَسُولِهِ ۚ إِلَى اللَّهِ وَرَسُولِهِ ۚ إِلَى النَّاسِ يَوْمَ ٱلْحَجِّ ٱلْأَكْبَرِ ﴾ [التوبة: ٣]. إبن كثير دهفهرمويّت: (يوم الحج الأكبر اليوم النحر).تفسر بن تشرح ص ٠٠٠.

رِوْرْی حهجی گهوره (الحج الأکبر) یهکهم رِوْرْی جهژنی قوربانه.

عَنْ إِبْنُ عُمَرَ رَبِيَ اللهِ عَلَيْ اللهِ وَلَكَالِيَّهُ: «وَقَفَ يَوْمَ النَّحْرِ بَيْنَ الْجَمَرَاتِ فِي الْحَجَّةِ النِّي حَجَّ، فَقَالَ: «أَيُّ يَوْمٍ هَذَا؟» قَالُوا: يَوْمُ النَّحْرِ، قَالَ: "هَذَا يَوْمُ النَّحْرِ، قَالَ: "هَذَا يَوْمُ الْحَجِّ الْأَكْبَر"».ابرداود (١٩٤٥).

واته: عبدالله ی کوری عمر ده لنیت: پیغهمبهری خوا ﷺ لهنیوان (جهمرات) دا وهستاو فهرمووی ئهمه چ روزژیکه؟ وتیان: یه کهم روزژی جهژنی قوربانه (یوم النحر)، فهرمووی: ئهمه روزژی حهجی گهورهیه (الحج الأکبر).

وَعَنْ عَلَي بْنُ أَبِي طَالِب صَلَّى قَال: ﴿﴿سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلِّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلِّمَ عَنْ يَوْمِ الْحَجِّ الأَكْبَرِ، فَقَالَ: "يَوْمُ النَّحْرِ"﴾.صحح ابي داود (١٧٧٠٠)، صحح الرمدي (٧٥٠).

واته: عهلی کوری أبي طالب دهفهرمویّت: پرسیارم کرد له پیغهمبهری خوا ﷺ روزژی حهجی گهوره (الحج الأکبر) کامهیه؟ فهرمووی: روزژی یهکهمی جهژنی قوربانه.

وه ههروهها لـه ريوايهتێکی ئهبو هورهيرهدا ههمان شێوه دهگێڕێتهوه لـهلای ئيمام مسلـم (۱۳٤۷)، وأبوداود (۱۹٤٦).

كەواتە ئەو تۆگەيشتنە ھەللەيە كە دەللىن (الحج الأكبر) ئەو حەجەيە كە عەرەفە بكەويتە روزى ھەينىيەو، لەبەر ئەوەى حەجەكەى پىغەمبەر ئىيىسىلىش كەوتە ھەينىيەوە.

به لکو ههموو سالیّک یه کهم روزژی جهژنی قوربان پیّی دهوتریّت (الحج الأکبر) لهبهر ئهوه زوزی کاره کانی حهج ده کهویّته ئهو روژهوه.

- حاجییان لهم روزژهدا پیویسته ئهم کارانه بهم شیوازانهی خوارهوه
   ئهنجام بدهن:
  - (رمي همرة العقبة) رهجم كردنى (جمرة) ى گەورە.
    - ۲. سەربرينى ئاۋەڵ.

- ٣. سهر تاشين ياخود كورت كردنهوه.
- ٤. تهوافي (الإفاضة) مالني خواو سهعي سهفاو مهروه.

## رهجم کردنی (جمرة العقبة) جهمره ی گهوره:

حاجی به (تلبیة)وه بهرهو مینا ده کهویّته ری و له سنوری (مینا) یاخود گهر گونجا نزیك (جمرات) حهوت بهرد کو بكاتهوه بو رهجم کردنی (جمرة العقبة).

عَنْ إِبْنُ عَبَاسِ رَجِيْهِ قَال: «قَالَ لِي رَسُولَ اللَّهِ صَلِّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ غَدَاة العَقَبَة وَهُوَ واقِفُ عَلَى راحِلَتِهِ: هَات القَطْ لِي، فَلَقَطْتُ لَهُ حَصِيات...». صحيح إِن ماجة (٥٤٥٠)، الصحيحة (١٢٨٣).

عبدالله ی کوری عباس ده لیّت: بهیانی (یه کهم روزئی قوربان) لهبهردهم (جمرات) دا پیخهمبهر علیه به بهسهر حوشتره کهیهوه و مستابووفهرمووی: چهند بهردیکم بو کوبکهرهوه بو رهجم کردنی (جمرة العقبة).

یه کهم کاری حاجی له مینا رهجم کردنی (جمرة العقبة)یه وه
 به گهیشتنت بهردهم (جمرة العقبة) پیش رهجم کردن کوتایی به (تلبیة)
 دیت:

عَنْ الفضل ﷺ: ﴿أَنَّ رَسُولَ اللهِ صَلِّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلِّمَ لَمْ يَزَلْ يُلَبِّي حَتَّى بَلَغَ الْجَمْرَةَ» أو ﴿حَتَّى رَمَى جَمْرَةَ الْعَقَبَة».مسلم (٢٦٧،٢٦٨).

واته: فةضلى كورى عباس ئاموزاى پيغهمبهر ﷺ دهليّت لهپشت پيغهمبهرى خوا ﷺ به سوارى روشتين بهردهوام (تلبية) ى دهكرد تا گهيشته (جمرة العقبة).

سوننه ته گهر گونجا بهم شیوهیه رهجی (جمرة العقبة) بکریت: (مهکه)
 بخاته دهستی چهبی و (مینا) دهستی راستی.

عَنْ إِبْنُ مَسْعُودُ ﷺ: «...جَعَلَ البَيْتَ عَنْ يَسَارِهِ وَمِنِّى عَنْ يَمِينِهِ، وَرَمَى بِسَبْعٍ وَقَالَ: "هَكَذَا رَمَى اللَّذِي أُنْزِلَتْ عَلَيْهِ سُورَةُ البَقَرَةِ صَلِّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلِّمَ"».الخاري (١٧٤٨).

 وه پیّویسته حهوت بهرد زیاترو کهمتر بهکار نههیّنریّت و لهگهڵ ههموو بهردیّك دا (الله أكبر) بكات.

عَنْ جَابِرٍ ظَيْ اللهُ: «...فَرَمَاهَا بِسَبْعِ حَصَيَاتٍ، يُكَبِّرُ مَعَ كُلِّ حَصَاةٍ مِنْهَا...».مسلم (١٢١٨).

و عَبْدالله بنُ مَسْعُود عَلَيْهُ: «...يَرْمي الجَمْرَة... بِسَبْعِ حَصَيَاتٍ، يُكَبِّرُ مَعَ كُلِّ حَصَاقٍ».البحاري (١٧٥٠)، وسلم (١٢٩٦).

جابر و عبدالله ی کوری مسعود خوایان لی رازی بیّت دهلیّن پیخهمبهری خوا ﷺ به حهوت بهرد (جمرة العقبة) ی رهجم کردووه لهگهل ههموو بهردیّك دا (الله أكبر) ی کردووه.

● پیویسته بهرده کان به ههندهی نو کیک بن یاخود شتیک گهورهتر.

قَالَ رَسُولَ الله وَعَلَيْكُ: «وَإِذَا رَمَيْتُمُ الْجَمْرَةَ فَارْمُوا بِمِثْلِ حَصَى الْحَذْفِ». صحح ابي داود (۱۷۲۹)، و رواية إبن عباس «عليكم بحصى الحذف». سلم (۳۰۷۸).

پینهممبهر ﷺ دەفەرمویت: گهر (جمرة العقبة)تان رەجم کرد رەجمی بکهن به هەندەی بهردی (الحذف) واته (بهردینك که دەخریته نیوان ههردوو پهنجهی شایهتمان و ههلندهدریت).

وه إبن تيمية وإبن عثيمين خوايان لي رازى بيّت دهليّن: (فوق الحمص دون البندق) بهردهكه لـه نيّوان نوّك و بندوق دا بيّت.

● بهرده کان واجبه بکهویته حهوزه کهو مهرج نییه بیدات له پایه که.

واته: رای کوخی زانایان لهسهر ئهوهیه رهجم کردنهکه دروسته بهههر شیّوهیه که بیّت به مهرجیّك بکهویّته حهوزهکهوه.

- وه نابینت حهوت به رده که به یه که جار هه لبدرینت به لنکو به حهوت جار بینت، وه نه گهر هه لنی دا نه وا هه رجه ندیک بینت نه وا به یه که جار داده نرینت وه کو نیمامی نه وه وی له (شرح المسلم) دا ج  $^{\Lambda}$  ص ده فه رموینت رای کونی زانایانی له سه ره.
- وه دروسته به بهردیّك رهجم بكه ی که رهجمی پی کرابیّت، هیچ ریّگرییهك نیه لهسهری نه له قورئان دا و نه له سوننهت دا، که ئهمه ئهمرو بهر دهستی که س ناکهویّت لهبهر ئهوه ی حهوزه که قوله و ههموو

ده چینته ناو حاویه که ی له خواره وه به ده و به ردانه ی که له چوارده وری حهوزی جهمره دا که و توون ئه وانه هه ر ره جمیان پی نه کراوه و به زیاده هه لکیراون و له ویدا فری دراوه ئه وانه هیچ کیشه یه ک نیبه له به کارهینانی دا.

ئەمە راى كوخى زانايانە بروانە:

- المحلى لإبن حزم ج° ص١١٩.
- الأضواء للشنفيطي ج° ص٢٠٣.
- الشوح الممتع للعثيمين ج ص ٣٤٩.
  - حجة النيي للألباني ص<sup>۸۲</sup>.

#### • پاداشتی رهجم (جمرات):

عَنْ إِبْنُ عُمَرَ رَفِيْهَا عَنِ النّبِي عَلَيْكُ قال: «وإذا رمى الجمار لا يدرى أحد ماله حتى يوفاه يوم القيامة». صحح الرغب (١٥٥٥).، وفي أخرى «وأما رميك الجمار فلك بكل حصاة رميتها تكفير كبيرة من الموبقات». صحح الزغب ج ص ٢٠، وإبن عباس رَفِيْهَا عَنِ النّبِي وَلِيْكُ : «إذا رَمَيْت الجِمار كَانَ لَكَ نوراً يَوْمَ القيامَة». الصححة (٢٥١٥).

واته: فهرموودهی یه کهم، گهر ره جهی جهمرهی کرد کهس نازانیّت چ پاداشتیّکی بیّ دهبه خشریّت روزژی دوایی، وه له ریوایه تیّکی تردا: به

ههموو بهردیکی رهجم کردن تاوانیکی گهوره دهسریتهوه، وه له ریوایهته کهی تردا: رهجم کردنی جهمهرات دهبیته نوور بو روزژی دوایی.

● عبدالله ی کوری عباس ده لنیت: پیغهمبهری خوا و علیه ده فهرمویت «کاتیک ابراهیم علیه السلام شهیتان ربی پی گرت له لای (جمرة العقبة) دا حهوت بهردی تیگرت تا روزچوو له زهوی دا پاشان له (جمرة)ی دووهم دا ربی پی گرت و حهوت بهردی تیگرت تا روزچوو به زهوی دا پاشان له (جمرة)ی سی یهم دا ربی پی گرت و حهوت بهردی تیگرت تا روزچوو به زهوی «الشینگرت تا روزچوو به زهوی «الشینگرات تا روزچوو به زهوی «دا پیشان عبدالله ی کوری عباس فهرمووی «الشینگان تر جمون و مِلَة أبیکم ابراهیم تتبعون».صحح الرغب (۱۵۰۱).

واته: شهیتان رهجم ده کهن و شویننکهوتهی باوکتان (إبراهیم علیه السلام) ده کهون.

 خوای پهروهردگار هی فهرمووی به شهیتان ﴿فَإِنَّكَ رَجِيـهُ ﴾ واته تو رهجم کراویت، وه رهجم کردنی دهرکردن بووه له بهههشت و بهزه یی پهروهردگار.

- وه پيغهمبهران عليهم الصلاة السلام وهكو (إبراهيم، محمد...) رهجميان كردووه.
- وه (ملائكة) فریشته کان ره جمیان ده کهن به ئهستیره کان له ئاسمان دا:

﴿ وَلَقَدُّ زَيِّنَا ٱلسَّمَاءَ ٱلدُّنَيَا بِمَصَّبِيحَ وَجَعَلَنَهَا رُجُومًا لِلشَّيَطِينِ ﴾ [الملك: ٥]، وه موسولامانانيش له حهج دا رهجمي ده كهن، كهواته موسولامان كارى خواو پيغهمبهران و فريشته كان ئه نجام دهدهن.

#### • كاتى رەجم كردنى (جمرة العقبة):

بو کهسانی بهتواناو بههیز لهدوای ههلهاتنی روز تا شهو بهرهبهیانی روزی دووهمی جهژن.

عَنْ جَابِرٍ ﷺ قَال: «رَمَى رَسُولَ اللهِ صَلِّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلِّمَ الجَمْرَة يَوْمَ النَحْرِ ضُحَى...».مسلم (١٢٩٩).

واته: جابر دەفەرمويت: پيغهمبەرى خوا ﷺ رەجمى (جمرة العقبة) ى كرد روزژى جەژن كاتى چيشتەنگاو.

عَنْ إِبْنُ عَبَاسِ صَلِيْهِمَا: «كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُسْأَلُ يَوْمَ النَّحْرِ بِمِنَّى، فَيَقُولُ: «لاَ حَرَجَ» فَسَأَلَهُ رَجُلٌ فَقَالَ: حَلَقْتُ قَبْلَ أَنْ أَذْبَحَ،

قَالَ: «الْدَبَحْ وَلاَ حَرَجَ» وَقَالَ: رَمَيْتُ بَعْدَ مَا أَمْسَيْتُ، فَقَالَ: "لاَ حَرَجَ"».البخاري (١٧٣٥)، ومسلم (١٣٠٦).

واته: عبدالله ی کوری عباس دهفهرمویّت: له مینا دا روژی جهژن پیغهمبهری خوا وَاللهٔ ههر پرسیاریّکی لی ده کرا دهیفهرموو: دروسته ریّگری نییه، پیاویّك پرسیاری لیّکرد: سهرم تاشی پیّش قوربانی کردن، فهرمووی: سهری بره دروسته، وه وتی: رهجی (جمرة العقبة) م کرد لهدوای ئیواره (شهو) فهرمووی: دروسته ریّگری نییه.

کهسانی رِیْگه پیدراو له نهخونشی و پهك کهوتهو بی توانا سی کاتیان بو ههیه:

کو تایی شهوی جه ژن پیش بانگی به یانی.

عَنْ عَبْدالله مَوْلَى أَسْماءَ بِنْتُ أَبِي بَكْرَ ﴿ اللهِ عَلَى اللهُ مَوْلَى أَسْمَاءً بِنْتُ أَبِي بَكْرَ ﴿ اللهِ عَلَى الْمَاعَةُ ثُمَّ قَالَتْ: ﴿ اللهِ مَوْلَى الْمَاعَةُ ثُمَّ قَالَتْ: ﴿ فَارْتُحِلُوا ﴾ فَارْتُحَلْنَا ﴿ يَا بُنَيَّ هَلْ غَابَ الْقَمَرُ ﴾ ﴾ فُلْتُ: نَعَمْ وَالَتْ: ﴿ فَارْتُحِلُوا ﴾ فَارْتُحَلْنَا وَمَضَيْنَا، حَتَّى رَمَتِ الجَمْرَةَ، ثُمَّ رَجَعَتْ فَصَلِّتِ الصَّبْحَ فِي مَنْزِلِهَا، فَقُلْتُ لَهَا: يَا هُنْتَاهُ مَا أُرَانَا إِلَّا قَدْ غَلِّسْنَا، قَالَتْ: "يَا بُنَيَّ، إِنَّ رَسُولَ اللهِ صَلِّى اللهِ عَلَيْهِ وَسَلِّمَ أَذِنَ لِلظَّعُنِ " ﴾ البحاري (١٦٧٩)، وسلم (١٢٩١).

واته: عبدالله ده گیزیتهوه له نه سمائی کچی نهبوبکری صدیق رهزای خوایان لیبیت له موزده لیفه ماوهیه ک نویژی کردو پاش ناوابوونی مانگ ووتی: بهریکهون بو مینا، بهریکهوتین تا رهجمی (جمرة العقبة) ی کردو پاشان گهرایهوه و نویژی بهیانی له مینا کرد، پاشان ووتی: پیغهمبهری خوا مینا گرد، پاشان ووتی: پیغهمبهری خوا مینا گرد، پاشان ووتی: پیغهمبهری خوا مینا کرد، پاشان و و تی کهوتان.

به رووکهش ئهم فهرموودهیه ههندیّك له زانایان ریّگهیان داوه به رهجم کردنی (عمقهبه) نیوهی کوتایی بهشی شموی جمژن.

۲. زوری زانایان رینگهیان داوه به رهجم کردنی (عهقهبه) دوای بانگی بهیانی نهك پیش بانگ بوئهوهی بگهنه (مینا) به لام دهبیت رهجم کردن بخهنه دوای بانگ.

عَنْ إِبْنُ عَبَاس رَبِي اللهُ عَلَيْهِ (أَرْسَلَنِي رَسُولُ اللهِ صَلِّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي ضَعَفَةِ أَهْلِهِ، فَصَلَّيْنَا الصُّبْحَ بِمِنَى، وَرَمَيْنَا الْجَمْرَةَ ».صحح الساني (٣٠٤٨).

واته: عبدالله ی کوری عباس دهلیّت: پینغهمبهری خوا ﷺ لهگهلّ کهسه نهتوان و لاوازه کانی دا ناردمی و نویّژی بهیانیمان له (مینا) کردو رهجی (جمرة العقبة)مان کرد.

عَنْ عَائِشَةَ ﷺ قَالَتْ: «وَدِدْتُ أَنِّي اسْتَأْدَنْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلِّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلِّمَ كَمَا اسْتَأْدَنْتُهُ سَوْدَةُ، فَصَلَّيْتُ الْفَجْرَ بِمِنِّى قَبْلَ أَنْ يَأْتِيَ النَّاسُ، وَكَانَتْ سَوْدَةُ امْرَأَةً تَقِيلَةً تَبِطَةً، فَاسْتَأْدَنَتْ رَسُولَ اللَّهِ صَلِّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلِّمَ، فَأَذِنَ لَهَا، فَصَلِّتِ الْفَجْرَ بِمِنِّى، وَرَمَتْ قَبْلَ أَنْ يَأْتِيَ النَّاسُ». صحح سن الساني (٢٠٤٩).

واته: عائشه خوا لینی رازی بینت ده لینت: حهزم ده کرد ئیزن له پیخه مبه ری خوا رسینی و هرگرم وه کو (سهوده) ی خیزانی ئیزنی و هرگرت، نویزی به یانیم له (مینا) بکردایه پیش ئه وه ی خه لنکی بگه ن.

سهوده ئیزنی وهرگرت له پیغهمبهری خوا ﷺ ئیزنی داو نویژی بهیانی له (مینا) کردو رهجمی (همرة العقبة)ی کرد پیش ئهوهی خهانکی بگهنه (مینا).

 لهبهر ئهوهی پینههمبهر ﷺ خونی له چینشتهنگاودا رهجمی (العقبة) ی کردووه، وه فهرمووی: «خُذوا عَني مَنَاسِکَکُمْ».مسلم (۱۲۱۸).

واته: مهناسیك و كارهكانی حهجم لیّ وهرگرن بهو شیّوهیه بیكهن كه من دهیكهم.

عَنْ إِبْنِ عَبَاسِ مَعِيَّهُمَ قَالَ: «قَدَّمَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلِّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلِّمَ لَيْلَةَ الْمُزْدُلِفَةِ أُغَيْلِمَةَ بَنِي عَبْدِ الْمُطَّلِبِ، عَلَى حُمُرَاتٍ فَجَعَلَ يَلْطَخُ أَفْخَادَنَا، وَيَقُولُ: «أُبَيْنِيَّ لَا تَرْمُوا الْجَمْرَةَ حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْس». صحح سن ابي داود (۱۷۷۰)، والزمذي (۷۰۹)، وإبن ماجة (۱۶۶۲).

واته: عبدالله ی کوری عباس دهلیّت: پیغهمبهری خوا ﷺ پیشی خستین شهوی (المزدلفة) بهرهو (مینا) برویّن و فهرمووی (کوره کانم (جمره العقبة) رهجم نه کهن تاوه کو روزژ ههلندیّت.

عَنْ إِبْن عَبَاس رَجِيَّتِهَا قَال: «قَدَّمَ أَهْلَهُ وَأَمَرَهُمْ أَنْ لاَ يَرْمُوا الْجَمْرَةَ حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ».صحح سن الساني (٣٠٦٥).

واته: عبدالله ی کوری عباس دهلیّت: پیخهمبهری خوا ﷺ خیزان و کهسه کانی پیّش خست بو (مینا) وه فهرمانی پیّدان (جمره العقبة) رهجم نه کهن تا خور هه لدیّت.

به لام زانایان ده لنین ئهوانه ی که به توانان له گه ل نه خونش و ئافره ت و په ککه و ته کان دان، هیچ روخسه تیک نییه بوزیان که ره جمی (جمره العقبة) بکه ن پیش خور که و تن، ئه و روخسه ته به س بو که سانی خاوه ن روخسه تن.

بهگویّرهی ئهو ریوایهتانهی که پینغهمبهری خوا ﷺ به عبدالله ی کوری عباسی فهرمووه که لهگهل پهککهوتهکان دا روّشتووه.

بههیزترین رِای زانایان ئهو رِایهیه که دهلیّن دهبیّت دوای نویّژی بهیانی رهجمی (العقبة) بکهن کهسانی خاوهن روخسهت.

پاش رهجم کرجنی (العقبة) نهوهستینت بو دووعاکردن.

عن جابر رضي الله عنه ﷺ: «رَمَى مِنْ بَطْنِ الْوَادِي، ثُمَّ الْصَرَفَ إِلَى الْمَنْحَرِ».سلم(١٢١٨).

واته: جابر دهلیّن: پینغهمبهری خوا ﷺ رهجمی (العقبة) کرد نهوهستا بهرهو شوینی سهربرینی ئاژهل کهوته ریّ.

\* لهدوای رهجم کردنی (جمرة العقبة) ههموو شتیك بو حاجی حه لال دهبیت بینجگه له نافره تان، بوی ههیه نیحرام لابدات و جل و به رگی خوی له به بکات، وه ههندیک له زانایان ده لین دهبیت سه رتاشینیشی

له گه ل بینت ئه و کاته ده تو انینت ئیحرام لابدات به به لکه ی «إذا رمیتم و ذبحتم و حلقتم حل لکم کل شيء إلا النساء ». صیف في الضعفة (١٠١٣)، وحجة اليم الله ميناً ...

به لكو به رهجم كردنى (جمرة العقبة) حه لآل بوونى يه كهم بهدهست ده هينينت (التحلل الأول) بهم به لكانه:

أ. عَنْ عَائِشَةَ ﷺ قَالَتْ: «طَيَّبْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلِّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِيدَيَّ هَاتَيْنِ، حِينَ أَحْرَمَ، وَلِحِلِّهِ حِينَ أَحَلَّ قَبْلَ أَنْ يَطُوف ».البحاري (١٧٥٤)، ومسلم (١١٨٩).

واته: عائیشه دهفهرمویّت: بوّنی خورشم ده کرد به پیغهمبهردا و بیش لیم لیش لیم ایش الموهی نیش لیم ایش الموهی تهوافی (الإفاضة) بکات، به کارهیّنانی بوّنی خورش مانای لابردنی ئیحرامه.

٢. عن إبن عباس و عائشة رَبِيْهِمَا قال رسول الله بَيْكِيُّة: «إذا رميتم الجمرة فقد حل لكم كل شيء إلا النساء». صعيع أبي داود (١٩٧٨)، وصعيع إبن ماجة (٢٤٦٦)، الصعيعة (٢٣٩).

واته: ئهگهر (جمرة العقبة) تان رِهجم كرد ئهوا ههموو شتيكتان لهسهر حهلال دهبيت بيجگه له ئافرهتان (خيزانيان).

#### ۲. سەربرينى ئاۋەڭ:

قال تعالى: ﴿مَدَّيَا بَلِغَ ٱلْكَمَّبَةِ ﴾ [المائدة: ٩٥]. واته: هدديهو به جخشينيكه بو هدرارانى مالنى خوا بويه زانايان ناويان بردووه به سهربرينى سوپاس گوزارى بو خوا كه حهجهكهى ئهنجام داوه (دم الشكران) ياخود ههديهو قوربانى يهكى واجبه بو ميوانانى مالنى خوا.

ئهمه (فدیة) و پرکردنهوه ی ناتهواوی حهج نیه، لهبهر ئهوه ی حاجی هیچ ناتهواوی یه کی ئه نجام نهداوه، که حهجه کهی به (التمتع) کردووه، که عهمره ی له حهج جیاکردو تهوه و ئیحرامی لابردووه، به لاکو ههمان قوربانی و سهربرینی ئاژه ل واجبه بو حهجی (قیران) که حاجی ئیحرامی لانهبردووه لهنیوان عومره و حهجه که ی دا، ئهمیش لهسهری واجبه وه کو (التمتع).

وه ئهگهر (فدیة) بینت ئهوا لهسهر رای زانایان نابینت لینی بخوات، لهگهل ئهوهش دا فهرمانی خواو کاری پیغهمبهره کهی خواردن و بهخشینهوهیه ﴿فَکُلُوا مِنْهَا...﴾ [الحج: ۲۸و۳۳] . و روایة جابر «کلوا وتزودوا....». و «فاکلا من لحمها وشربا من مرقها».سه (۱۲۱۸).

پیّویسته بهم شیّوهیه سهربرین ئهنجام بدات گهر خوّی سهری بری یاخود وهکیلهکهی.

بهدهستی خونی سوننه ته گهر توانی سهری ببریت:

عَنْ جَابِر صَّا اللهِ عَنْ جَابِر صَالِمَ قَال: ﴿ ثُمُ انْصَرَفَ اِلَى الْمِنْحَرْ فَنَحَرَ ثَلاثاً وَسَتَينَ بَدَنة بَيَدهِ...﴾.ابوداود (١٧٦٤)، وإن ماجة (٣٠٧٤).

واته: پیغهمبهر ﷺ بهرهو شوینی سهربرینی ئاژهڵ کهوته رِی و لمویدا شهست و سی حوشتری بهدهستی خوسی سهربری.

۲. رووی بکاته قیبلهو لهسهر لای چهپ رای کشینیت و بلنیت:
 وهك پیغهمبهر ﷺ فهرمووی:

«بِسْمِ الله، الله أَكْبَرْ، اللهُمَ إِنَ هَذا مِنْكَ وَلَكَ، اللهُمَ تَقَبَلْ مِنْكَ وَلَكَ، اللهُمَ تَقَبَلْ

واته: بهناوی تو خوای پهروهردگار ئهمه له تو وهیهو بو تویه پهروهردگار م لینم وهرگره.

۳. لیخواردنی و بهخشینهوهی و لیههانگرتنی:

قال تعالى: ﴿فَكُلُواْ مِنْهَا وَأَطْعِمُواْ ٱلْبَـآبِسَ ٱلْفَـقِيرَ ﴾ [الحج: ٢٨].،﴿فَإِذَا وَبَجَنَتْ جُنُوبُهَا فَكُلُواْ مِنْهَا وَأَطْعِمُواْ ٱلْقَـالِغَ وَٱلْمُعْتَرَّ﴾ [الحج: ٣٦].

واته: لینی بخون و بیبهخشن به ههژاران و ئهوانهی داوای دهکهن وه کهسانی بی پیویست.

عَنْ جَابِر ﷺ: «ثُمَّ أَمَرَ مِنْ كُلِّ بَدَنَةٍ بِبَضْعَةٍ، فَجُعِلَتْ فِي قِدْرٍ، فَطُبِخَتْ، فَأَكَلَا مِنْ لَحْمِهَا وَشَرِبَا مِنْ مَرَقِهَا».مسلم (١٢١٨).

واته: پاش سهربوینی حوشتره کان پیغهمبهری خوا کیکی فهرمانی دا به (علی کوری ئهبو طالب) لهههموو حوشتریک پارچهیه که بینیت و لینی بنیت، پاشان پیغهمبهری خوا کیکی و علی کوری ئهبو طالب له گوشت و ئاوه کهیان خوارد.

عَنْ جَابِرٍ ﷺ، قَالَ رَسُولَ الله ﷺ: ﴿كُلُوا وَتَزَوَدُوا، قَالَ: فَأَكَلْنَا وَ تَزَوَدُنَا حَتَى بَلَغْنَا بِهَا المَدينَة».مسلم (١٢١٨)،حة اليي ﷺ صُ^.

واته: جابر دهلیّنت: پیخهمبهری خوا ﷺ فهرمانی دا به خواردن و ههلگرتنی بو ریّگا، لیّمان خواردو ههلّمان گرت تا پیّی گهیشتینه مهدینه.

شوینی سهربرینی ئهم ههدیهو قوربانییه دهبیت له سنوری حهرهم
 دهرنهچیت، واته مه ککه و مینا.

قال تعالى: ﴿ ثُمَّ مَعِلُهُ اَ إِلَى ٱلْبَيْتِ ٱلْعَتِيقِ ﴾ [الحج: ٣٣]، ﴿ حَقَّ بَبُلُغَ ٱلْهَدَىُ مَعَكُوفًا أَن يَبْلُغَ مَعَكُوفًا أَن يَبْلُغَ مَعَلَمُهُ ﴾ [البقرة: ١٩٦]، ﴿ وَٱلْهَدَى مَعَكُوفًا أَن يَبْلُغَ مَعِلَمُهُ ﴾ [الفتح: ٢٥].

ههموو ئهم ئایهته پیروزانه ئاماژه به شوینی سهربرینی ههدیهکه ده کهن که (مهککه و سنوری حهرهم)ه.

وَعَنْ جَابِرٍ ﴿ فَا اللهِ وَاللهِ وَاللهِ وَاللهِ وَاللهِ وَاللهِ اللهِ وَاللهِ وَاللّهِ وَلَّا اللهِ وَاللّهِ وَلّهِ وَاللّهِ وَاللّه

واته: پیغهمبهر ﷺ فهرمووی لهدوای قوربانییه که لهشوینیک له مینا، لیرهدا قوربانیم کرد و ههموو سنوری مینا شوینی قوربانییه.

وقال وَكَلِيَّالُهُ: «وَكُلُّ فِجَاجٍ مَكَّةَ طَرِيقٌ وَمَنْحَرٍ ».صحيح سن أبي داود (١٧٠٧)، وصحيح سن إبن ماجة (٢٤٧٣).

واته: همموو کهککهو شیوو دوّلٌ و رِیْگهکانی شویْنی سهربرینه.

### • كاتى سەربرين:

قال تعالى: ﴿وَيَذْكُرُواْ ٱشْمَ ٱللَّهِ فِي ٓ أَيَّـامِ مَّعْـلُومَنتٍ عَلَى مَا رَزَقَهُم مِّنْ بَهِـيمَةِ ٱلْأَنْعَلَـمِ ﴾ [الحج: ٢٨]، ﴿وَاذْكُرُواْ ٱللَّهَ فِي ٓ أَيّـامِ مَّعْـدُودَتٍ ﴾ [البقرة: ٢٠٣].

واته: یادو زیکری خوای پهروهردگار بکهن له رورژانی دیاری کراودا و ناوی پهروهردگار ببهن لهسهر ئهو ئاژه لانهی دهیکهن به قوربانی.

\* (أيام معدودات) و (أيام معلومات) روزژانى ديارى كراوو ناسراو: ههر چوار روزژه كهى جهژنى قوربانه، قال رسول الله ﷺ: «...كُل أَيام التَشْريقُ ذبح». صحيح الجامع الصغير (٣٥٠٥).

واته: ههموو روّژانی جهژنی قوربان کاتی سهربرینه.

وه به پیزترین کات روزی یه کهمی جه ژنی قوربانه که ناونراوه به روزی قوربانه که ناونراوه به روزی قوربانی (یوم النحر)، وه له قورئان دا داوای کردووه لهدوای نویزی جه ژن قوربانی بکه ن ﴿ فَصَلِّ لِرَبِّكَ وَٱنْحَرَ ﴾ [الکوثر: ۲]، وقال رَسولَ الله عَلَیْ الله یوم النحر...». صحح این حان وقال مِنْکِیْ فی حجة الوداع: «أَیْهَا النّاسُ – تَلَاثَ مَرَّاتٍ – أَیُّ

يَوْمٍ هَذَا؟ قَالُوا: يَوْمُ النَّحْرِ يَوْمُ الْحَجِّ الْأَكْبَرِ...».الساني (١٠٠؛).، وَعَن عَلي عَلَيْهُ سَأَلْتُ رَسُولَ اللهِ وَيُنْظِيَّهُ عَنْ يوم الحَجِ الأكْبَر، فَقالَ: «يَوْمُ النَحر».الومذي (١٥٥٧)، صحح ابي داود (١٧٧٠٠).

واته: پرسیار کرا وه سی جار فهرموویه الحج الأکبر) روزژی حهجی گهوره (یوم النحر) یه کهم روزژی جهژنی قوربانه، کهواته نهوانه ی قوربانییه کانیان دهبه نهوه و لاتی خونیان و له مه ککه نایکه نایکه نایکه نهوه یه کیک له واجبه کانی حهجییان فهوتاندووه گهر سالنیکی تریش بیت دهبیت له مه ککه لهو مهراسیمه دا یه کیک رابسپیرن بویان بکات.

#### ٣. سەرتاشىن ياخود كورت كردنەوە:

کاری سیّههمی روزژی جهژنی قوربان سهرتاشین یاخود کورت کردنهوهیهتی.

قال تعالى: ﴿لَتَدْخُلُنَّ ٱلْمَسْجِدَ ٱلْحَرَامَ إِن شَآءَ ٱللَّهُ ءَامِنِينَ مُحَلِّقِينَ رُءُوسَكُمُ وَمُقَصِّرِينَ ﴾ [الفتح: ۲۷].

باشتر وایه پیاوان سهر بتاشن وهك لهوهى كورتى بكهوه.

«يا معمر ألديك موسي؟ قال نعم يا رسول الله عَلَيْكِيُّر، قال عَلَيْكِيُّر: سمِ الله وأحلق رأسي». احد (٢٠٠٠/٠).

واته: پیغهمبهر عَلَیْ به سهرتاشه کهی فهرموو: نهی عهمر موست لابه؟ وتی بهلنی نهی پیغهمبهری خوا وَلَیْکِهُ ، فهرمووی (بسم الله) بکهو سهرم بتاشه.

وَقَالَ رَسُولَ اللهِ وَعَلَيْكُمْ: «"اللَّهُمَّ ارْحَمِ الْمُحَلِّقِينَ" قَالُوا: وَالْمُقَصِّرِينَ يَا رَسُولَ اللَّهِ، وَسُولَ اللَّهِ، وَاللَّهُمَّ ارْحَمِ الْمُحَلِّقِينَ" قَالُوا: وَالْمُقَصِّرِينَ يَا رَسُولَ اللَّهِ، قَالَ: "وَالْمُقَصِّرِينَ"».البحاري (١٧٢٧»، ومسلم (١٣٠١).

واته: سی جار پیغهمبهری خوا ﷺ دووعای لیخونش بوون و بهزه یی کرد بو نهوانهی سهریان دهتاشن و یهك جار دووعای کرد بو نهوانه ی کورتی ده کهنهوه.

به لام بو ْ ئافره تان كورت كردنه وهيه، قَالَ رَسُولَ الله وَيُطَالِكُو: ﴿لَيْسَ عَلَى النِّسَاءِ حَلْقٌ، إِنَّمَا عَلَى النِّسَاءِ التَّقْصِيرِ».صحح سن ابي داود (١٧٤٧).

واته: ئافرەتان تاشىنيان لەسەر نىيە بەلكو كورت كردنەوەيان لەسەرە.

## بلهو باداشتي سهرتاشين

وَقَالَ رَسُولَ اللهِ ﷺ: «وَأَمَا حَلاقك رَأْسَكَ فَلَكَ بِكُلِ شَعَرَة حَلَقَتْها حَسَنَة وَيُمْحَى عَنْكَ بِها خَطيئة».صحح الرغيب (١١٦٠).

واته: سهرتاشینه کهت به ههموو تاله موویهك چاکهیه کت بو دهنوسریت و تاوانیکی پی دهسر دریتهوه.

وفي رواية: «فإنه ليس من شعرك شعرة تقع في الأرض إلا كانت لك نورا يوم القيامة». صعيع الترغيب (١١٦٠).

واته: همموو تاله موویه کت که ده کهوینته سهر زهوی دهبینت به نوور و رووناکی له روزژی دوایی دا.

وه بههیچ شیوهیه دروست نییه له بری سهرتاشین سی تال موو لیبنکهیته وه و یاخود له ههندیک سهرت بگریت، ئهمه سهرپینچی قورئانه که به (جمع) کو ناوی دهبات (رؤوسکم) سهرتان، وه سهرپینچی کاری پیغهمبهری خوایه علیه که ههموو سهری تاشیوه.

عَنْ إِبْنُ عُمَرْ رَجِالِتِهَا: «حلق سول الله صلى الله عليه وسلم في حجته».البعاري (١٧٢٦).

وه نه گهر کورتی کردهوه دهبیت لههمموو سهر کورت بکاتهوه، وه نه فه و و تهیه که دهلیّت دروسته سی تال موو کهمتر نهبیّت بو قر برین هیچ به لگهیه کیان پی نییه جگه لهوه نهبیّت که دهلیّت له زمانهوانی دا (اللغة) عهره بی کهمترین کو له ژماره سی وه دهست پی ده کات، که نهمهش خو ی نابیته به لنگه به لنکو به لنگه فهرمووده ی خوای عز وجل و پیغهمبهره سی وه یاخود کردهوهیه تی، وه پیغهمبهریش سی به به به به به شیوهیه که فهرمانی به وه نه داوه و خوشی و هاوه لانی نه و کارهیان نه کردووه که چهند تاله موویه که بیرن.

ئافرهتانیش گهر پهلکهیان بوو له ههموو پهلکهیهك به ههندهی سهره نینوکینك ببرن، یاخود قژیان دابنین له ههموو خوارووی قژیان بهو ههندهیه ببرن.

#### ٤. تهوافي (الإفاضة) مالتي خواو سهعي سهفاو مهروه:

کاری چوارهمی یه کهم روزژی جهژنی قوربان بو حاجییان (طواف الإفاضة و سهعی نیوان سهفاو مهروه) یه، واته تهوافی گهرانهوه، که ئهم تهوافه روکنه و باش وایه ههر ئهو روزژه ئهنجانی بدهیت پیش مهغریب، وه پیغهمبهری خوا میکیش له یه کهم روزژی جهژنی قوربان دا ئهم تهوافهی

كردووه، گهر نهگونجا ههتا كوتايى مانگى (ذو الحجة) دهبيّت ئهنجامى بدات بهلام تا نهكردنى حهلال بوونى دووهمى بهدهست نايهت (التحلل الثاني) كه حهلال بوونى ئافرهته.

وقال تعالى: ﴿ ثُمَّ لَيَقْضُواْ تَفَنَّهُمْ وَلْيُوفُواْ نُذُورَهُمْ وَلْيُوفُواْ نُذُورَهُمْ وَلْيَطَوِّوُوُ الْمُنْدِينِ ﴾ [الحج: ٢٩].

واته: پاشان ئهو چلنك و پیسیه ی سهفه ر لهسه ر خویان لابه ن به تاشینی سهرو لابردنی ئیحرام وه به (قوربانی) سهربرینه کانیان ئه نجام بده ن و تهوافی ماله که ی خوا بکه ن.

عن عبدالله بن عباس صلى الله عن عبدالله بن عباس والمنه الله عن عبدالله بن عباس والمنه (۱۲۸۳). فيه )). صحيح سن أبي داود (۱۷۹۲)، وإن ماجة (۲٤۸۳).

واته: عبدالله ی کوری عباس دهلیّت: پیغهمبهری خوا ﷺ له حهوت تهوافی (الإفاضة) دا راکرد ههروهلهی ئهنجام نهداوه.

وه باسی (الإضطباع) شان رووت کردنی نه کردووه ههر ههر ههروله ی باس کردووه لهبهر ئهوه ی به جلی ئاسایی خوتهوه ده یکه یت و ئیحرام لاده به یت.

عن إبن عمر صَيِّهِما: «أن رسول الله صلى الله عليه وسلم أفاض يوم النحو ... ». مسلم (٢٥٩٢)، و أبوداود (١٩٩٨).

واته: پینغهمبهری خوا ﷺ تهوافی (الإفاضة) ی له یهکهم روزژی جهژنی قوربان دا ئهنجام دا.

پاش حموت تموافی که عبه دوو رکات نویژ له پشت (مقام ابراهیم) وه ده کات و پاشان سه عی نیوان سه فاو ممروه حموت جار ده کات.

\* سهعی یاخود تهوافی نیوان سهفاو مهروه بو کهسانی که حهجیان به (التمتع) کردبیّت، واته عومرهیان به جیا کردبیّت و پاشان حهجیان کردبیّت، به لام ئهوانه ی حهجیان به (قران) یان (إفراد) کردووه، واته عومره و حهجیان پیکهوه کردبیّت و له نیّوانیان دا ئیحرامیان لانهبردبیّت، یاخود ئیحرامیان به حهجی تهنیا بهستبیّت بهبی عومره و به ئیحرامهوه مابیّته وه تا دوای رهجم کردنی (جمرة العقبة).

گهر ئهم دوو کهسه له سهرهتای هاتنیان بو کهعبه دوای حهوت تهوافی کهعبه سهعی نیوان سهفاو مهروهیان حهوت جار ئهنجام دابیت، ئهوا لهدوای تهوافی (الإفاضة) پیویست ناکات سهعی نیوان سهفاو

مهروه بکهن لهبهر ئهوهی به ئیحرامهوه ماونهتهوه، وه گهر نهیان کردبیّت ئهوا دهبیّت دوای تهوافی (الإفاضة) بیکهن.

عن عائشة رَضِيَّهَا: «طَوَافُكِ بِالْبَيْتِ وَبَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ يَكُفِيكِ لِحَجَّتِكِ وَعُمْرَتِك ».سلم (١٢١١)، وأبوداود (١٨٩٧).

واته: پیغهمبهری خوا ﷺ به عائیشهی خیزانی فهرموو: تهوافی کهعبهو سهعی نیوان سهفاو مهروهت یهك جار بهسه بو حهج و عومره کهت.

وعن جابر ﷺ: ﴿لَمْ يَطُفِ النَّبِيُّ صَلِّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلِّمَ وَلَا أَصْحَابُهُ بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ إِلَّا طَوَافًا وَاحِدًا» زَادَ فِي حَدِيثِ مُحَمَّدِ بْنِ بَكْرٍ: ﴿طَوَافَهُ الْأَوَّلِ».سلم ٢٠٧٤.

واته: جابر دهفه رمویّت: پیخه مبه ری خوا وَالله و هاوه لانی ته وافی نیّوان سه فاو مهروه یان یه ک جار ئه نجام دا ئه ویش یه که م جار که هاتنه مه ککه و دوای ته وافی که عبه، واته بو دووه م جار که ته وافی (الإفاضة) یان ئه نجام دا سه عی سه فاو مه روه یان نه کرد له به رئه وه ی ئیحرامیان به حه ج و عوم ره ی پیکه وه به ستراو (القران) کرد.

- \* لهدوای ئهنجام دانی تهوافی (الإفاضة) خیزانی بو حه لال دهبیت و له ههموو قهده غه کراوه کانی ئیحرام دهرده چیت و پئی ده لین (التحلل الثانی) حه لال بوونی دووه م و کوتایی.
- \* ئه گهر ئافره تان كهوتنه سورى مانگانهوه پيش تهوافى (الإفاضة)، دهبيّت هه تا ئه توانن بميّننهوه تاوه كو ئهو حهوت تهوافه به پاكى ئه نجام بده ن لهبهر ئهوه ى روكنيكى حهجه.

به لام ئه گهر بو یان نه کرا به هو ی کاتی دیاری کراوی گه پرانه وه ی قافله که و و هیشتا ئه و پاکی به ده ست نه هیناوه، وه ناشکریت به ته نیا بینیته وه و دوا بکه و یت، ئه وا زانایان رینگه یان داوه ته وافی (الإفاضة) نه که این به محاله ته دا و ه له محاله ته دا و اله ته دا و ه که محاله ته دا و اله ته دا و ه که محاله ته دا و اله ده نیه و که که دا و که که دا که دا و که که دا که دا و که که دا و که که دا که دا

عن عائشة رَيَجَيُّهَا: ﴿ أَنَّ صَفِيَّةَ بِنْتَ حُيَيِّ - زَوْجَ النَّبِيِّ صَلِّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ- حَاضَتْ فِي أَيَّامٍ مِنَى، فَقَالَ: ﴿ أَحَابِسَتُنَا هِي؟ ﴾ ، قَالُوا: إِنَّهَا قَدْ أَفَاضَتْ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلِّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلِّمَ: ﴿ فَلاَ إِذًا ﴾ البعاري (١٧٣٣)، وسلم (١٢١١).

واته: صهفییهی خیزانی پیغهمبهری خوا ﷺ له حهج دا کهوته سوری مانگانهوه، پیغهمبهر ﷺ فهرمووی: ئهوه رینگری کرد له

رو نستنمان، وتیان تهوافی (الإفاضة) ی کردووه، فهرمووی: کهواته رینگری نییه با بروین.

عن إبن عباس صَوْقِيَّهَا: «أن النبي صلى الله عليه وسلم رخص للحائض أن تصدر قبل أن تطوف». صحح سن ابي داود (١٧٤٨).

واته: عبدالله ی کوری عباس ده لیّت: پینه مبه ری خوا وَالله و گردن. دا به ئافره ت که له سوری مانگانه دایه برون به بی ته وافی و ه داع کردن. \* ئه م چوار کاره ی مهراسیمی حه ج له یه که م روزی جه ژنی قوربان دا گهر به و شیّوه زنجیره ییه ی که باسمان کرد ئه نجام بدریّت کاریّکی ته و او و سوننه ته له به رئه وه ی له قورئان دا به و شیّوه زنجیره یه به دوای یه ك دا باس کراوه.

قال تعالى: ﴿وَلَا تَحْلِقُواْ رُءُوسَكُمْ حَنَّى بَبُلُغَ الْهَدَى عَجَلَهُۥ﴾ [البقرة: ١٩٦]،﴿ ثُمَّ لَيَقَضُواْ تَفَتَهُمْ وَلْيُوفُواْ نُذُورَهُمْ وَلْيَظَوَّفُواْ بِٱلْبَيْتِ الْعَرَبِينِ ﴾ [الحج: ٢٩].

وه ههروهرها پیغهمبهری خوا ﷺ له ریوایهته کهی جابری کوری عبدالله دا بهو شیوهیه باسی چونیتی حهجی پیغهمبهری خوای ﷺ

كردووه «....ثم سَلَكَ الطَّرِيقَ الْوُسْطَى الَّتِي تَخْرُجُ عَلَى الْجَمْرَةِ الْكُبْرَى،...فَرَمَاهَا...ثم الْصَرَفَ إِلَى الْمَنْحَرِ، فَنَحَرَ تَلَاتًا وَسِتِّينَ إِلَى الْمَنْحَرِ، فَنَحَرَ تَلَاتًا وَسِتِّينَ بِيَدِهِ،...ثم رَكِبَ رَسُولُ اللهِ صَلِّى الله عَلَيْهِ وَسَلِّمَ فَأَفَاضَ إِلَى الله عَلَيْهِ وَسَلِّمَ فَأَفَاضَ إِلَى الله الله عَلَيْهِ وَسَلِّمَ فَأَفَاضَ إِلَى الله الْبَيْتِ...».مسلم (١٢١٨).

به لام ئه گهر پیش و پاشی بکهوینت، ئهوا رینگهی پی دراوهو هیچ لهسهر خاوهنه کهی ناکهوینت.

عن عبدالله بن عمرو: «وَقَفَ رَسُولُ اللهِ صَلِّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلِّمَ فِي حَجَّةِ الْوَدَاعِ بِمِنَى لِلنَّاسِ، يَسْأَلُونَهُ،...فَمَا سُئِلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلِّمَ عَنْ شَيْءٍ قُدِّمَ وَلاَ أُخِّرَ إِلاَّ قَالَ: "افْعَلْ وَلاَ حَرَجَ"».البعاري (٨٣»، وسلم (٣١٤٣».

وعن إبن عباس رَيِّ : «أَنَّ النَّبِيَّ صَلِّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلِّمَ قِيلَ لَهُ: فِي الدَّبْحِ، وَالْتَأْخِيرِ، فَقَالَ: "لاَ حَرَجَ"».سلم (٣١٥٠).

واته: هدرچی لـهو روزژه دا پرسیار لـه پیغهمبهری خوا ﷺ ده کرا لـه پیش و پاش خستنی کاره کانی حهج، دهیفهرموو رینگری نییه.

تهنانهت سهعى نيّوان سهفاو مهروه پيّش تهوافى كهعبه رِيّگهى پيّ داوه، عن أسامة بن شريك: «...فَمَنْ قَالَ يَا رَسُوْل الله سَعَيْتُ قَبْلَ أَنْ أَطُوفُ...فَكَانَ يَقُوْلُ لاَ حَرَجْ لاَ حَرَجْ». أبوداود (٢٠١٥).

\* پاشان حاجییان دهبیت بو شهوی دووهمی جهژن بگهرینهوه بو (مینا)، مانهوهی شهو واجبه له مینا دا.

عن عائشة رَعِيَّتِهَا: «أفاضة رسول الله صلى الله عليه وسلم...ثم رجع إلى منى فأقام بها أيام التشريق الثلاث...».صعبح أبي داود (١٩٧٣)، وأحد (١٠/٦).

واته: پینغهمبهری خوا ﷺ دوای تهوافی (الإفاضة) سی روژهی جهژنی له (مینا) مایهوه.

\* هەموو روزژیکی جەژن واجبه رەجمی هەرسی جەمەرات بکات لـهدوای بانگی نیوەرو.

عن جابر ﷺ: «رَمَى رَسُولُ اللهِ صَلِّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلِّمَ الْجَمْرَةَ يَوْمَ النَّحْرِ ضُحَّى، وَأَمَّا بَعْدُ فَإِذَا زَالَتِ الشَّمْسُ».سلم (١٢٩٩).

واته: جابر خوای لی رازی بیّت دهلیّت: پیغهمبهری خوا ﷺ (جمرة العقبة)ی له یه کهم روزژی جهژنی قوربان چیشتهنگاو رهجم کرد

بهلام سی روزژه کهی تری جهژن ههرسی جهمهراتی دوای بانگی نیوهروز رجم کرد.

# شيوازى رەجم كردنى ھەرسى جەمەرات

عَنْ سَالِمٍ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَبِي الله كَانَ يَرْمِي الجَمْرَةَ الله لَيْا بِسَبْعِ حَصَيَاتٍ، يُكَبِّرُ عَلَى إِثْرِ كُلِّ حَصَاةٍ، ثُمَّ يَتَقَدَّمُ حَتَّى يُسْهِلَ، فَيَقُومَ مُسْتَقْبِلَ القِبْلَةِ، فَيَقُومُ طَوِيلًا، وَيَدْعُو وَيَرْفَعُ يَدَيْهِ، ثُمَّ يَرْمِي الوُسْطَى، ثُمَّ يَأْخُلُ ذَاتَ الشِّمَالِ فَيَسْتَهِلُ، وَيَقُومُ مُسْتَقْبِلَ القِبْلَةِ، فَيَقُومُ طَوِيلًا، وَيَدْعُو وَيَرْفَعُ يَدَيْهِ، وَيَقُومُ طَوِيلًا، وَيَكُومُ مُسْتَقْبِلَ القِبْلَةِ، فَيَقُومُ طَوِيلًا، وَيَدْعُو وَيَرْفَعُ يَدَيْهِ، وَيَقُومُ طَوِيلًا، ثُمَّ يَرْمِي جَمْرَةَ ذَاتِ العَقَبَةِ مِنْ بَطْنِ الوَادِي، وَلاَ يَدَيْهِ، وَيَقُومُ عَنْدَهَا، ثُمَّ يَنْصَرِفُ، فَيَقُولُ "هَكَذَا رَأَيْتُ النَّبِيَّ صَلِّى الله عَلَيْهِ وَسَلِّمَ يَقْعُلُهُ" ».الخاري (١٧٥١).

واته: سالمی کوری عبدالله ی کوری عومهر ده لینت: جهمره ی (بچوك) یاخود یه کهمی خسته نیوان خونی و قیبله وه و ره همی کرد به حهوت بهردو له گه ل ههموو بهردینك دا (الله أکبر)ی ده کرد، پاشان چووه پیشه وه و به لای راستی خونی دا و جهمره ی بچوك کهوته لای چههی و له نیوان ههردوو جهمره دا رووه و (قیبلة) وهستاو دهستی

عن ابن عباس رَخِيْهُمَا قال: «كان رسول الله صلى الله عليه وسلم إذا رمى جمر العقبة مضى ولم يقف». صحح ابن ماجة (٢٤٥٩).

واته: عبدالله ی کوری عباس دهلیّت: پیغهمبهری خوا ﷺ کاتیّك (جمرة العقبة)ی رهجم کرد روّشت و نهوهستا (واته بو دوعا کردن له دوای دا).

\* کاتی رِهجم کردنی هدرسی جهمره که له رِورْژانی سیههمی کوتایی جهرن دا لهدوای بانگی نیوهرو بو نیواره رهجی بکات، وه نهگهر

نه يتوانى و خستييه شهو ئهوا دروسته: عن إبن عباس رضي الله عنهما: «الراعى يرمى بالليل ويرعى بالنهار ».الصححة (۲:۲۷).

پیغهمبهری خوا ﷺ ریّگهی دا به شوانی ئاژهلانی قوربانی که بهشهو رهجمی جهمهرات بکهن.

عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ مَعْلَيْهَا، قَالَ: «...وَقَالَ: رَمَيْتُ بَعْدَ مَا أَمْسَيْتُ، فَقَالَ: "لا حَرَجَ"».البَعاري (١٧٥٥).

واته: پرسیار کرا له پیغهمبهری خوا ﷺ لهدوای ئیواره رهجم کرد، فهرمووی: بیکه رینگری نییه.

\* هەرسى رورژهى جەرژن دەبىت رەجم كردنى جەمەرات لەدواى بانگى نيوەروروەيە، دروست نىيە رەجم كردنەكان يىش بخات لـه بەيانى يەوە بورىش بانگى نيوەرور بەپىتى ئەم بەلگانە:

۱. پنغهمبهری خوا رسیسی و مستاوه تا بانگی نیوه و و داوه (الزوال) پاشان ره جمی کردوون وه فهرموویه تی: «لتأخذوا عنی مناسککم» ئیوه شیوازی کاری حهجم لی وه رگرن.

۲. ئهگهر دروست بوایه پیغهمبهری خوا ﷺ خوسی دهیکرد، وه ههموو کاریکی ئاسانی له حهج دا ری پی داوه وهکو باسمان کرد، وه هیچ گیرانهوهیهکمان نییه لهسهر ری پیدانی.

عبدالله ی کوری عومهر دهلیّت: «کُنّا نَتَحَیّنُ فَإِذَا زَالَتِ الشَّمْسُ رَمَیْنا)». البخاری (۱۷٤٦).

واته: ئیْمه چاوهرپیی زهوال (بانگی نیوهروێ)مان دهکرد، که دهبوو رهجمی جهمهرات مان دهکرد.

۳. پیغهمبهری خوا ﷺ لهگهل (الزوال) بووه، واته روز له ناوه راستی ناسمان لای داوه کهکاتی بانگی نیوه روزیه، نویژی نیوه روزی نه کردووه رهجمی (جمرات)ی کردووه، تهنانه پیش نویژی خستووه، گهر دروست بوایه پیش بانگ خوری ده یکرد یاخود ریگهی به هاوه لیکی ده دا بیکات.

٤. وه (بدیل) لهبریتیش مان ههیه ئهویش دهتوانیّت لهدوای بانگی شیّوان تا بهیانی بهشهو ئهنجامی بدات گهر لهبهر قهرهبالنغی یه یا ههرشتیّکی تر ههیه، ههروهك پیاویّك ووتی (رمیت بعدما أمسیت)، قال وییایی «لا حَوَجْ».البعاری (۱۷۲۰).

واته: رهجم کرد پاش ئیواره، فهرمووی: رینگوی نییه، وه «الراعی یرمی باللیل ویرعی بالنهار ».الصححة «۲۶۷۷).شوانه که به روزژ شوانی بکات وه شهو رهجمی جهمهرات بکات.

\* وه گهر کهسیّك به هو کاری نهخو شی یه وه یاخود نه زانینه وه نه نه توانی رو ژ یکیان ره همه کان ئه نجام بدات، ئه وا له رو ژ ی داها تو و دا، ره جم کردنی هه ردوو رو ژ ه که ئه نجام ده دات به مه رجیّك ره همه کان به جیاجیا بیّت، واته ره جم کردنی رو ژ یک ته واو بکات پاشان بگه ری یته وه سه له نوی ره جم کردنی رو ژ یکی تر ئه نجام بدات.

وه دهبیّت رهجم کردنی یهکهم بو ٚروزژی خوی بیّت پاشان رهجم کردنی دووهم بو ٚروزژی رابوردوو بیّت.

عَن عَاصِمِ بْنِ عَدِيّ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: «رَخَّصَ رَسُولُ اللَّهِ صَلِّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلِّمَ لِرَعَاءِ الإِبِلِ فِي البَيْتُوتَةِ: أَنْ يَرْمُوا يَوْمَ النَّحْرِ، ثُمَّ يَجْمَعُوا رَمْيَ يَوْمَيْنِ بَعْدَ يَوْمِ النَّحْرِ فَيَرْمُونَهُ فِي أَحَدِهِمَا».صحح ابي داود (١٩٧٥)، والومذي (٧٦٣).

واته: پینهمبهری خوا وَعَلَیْتُ رِیْگهی داوه به شوانه کان به شهو له مینا دا نهمیّننهوه و رِهجم کردنی دوای یه کهم رِورْژی جهژن کو بکهنهوه له یهك رِورْژ دا ههردووکی ئهنجام بدهن.

ئهم شیوازه باشتره وهك لهوهى كهسینك (وهكیل) بگریت بو ئهم كارهو خوى ئه نجامي نهدات.

\* حاجی ده توانیت شهوانی مینا سهردانی که عبه بکات و تهواف و عیباده ت بکات تا نیوه شهو پاشان بگهریّتهوه بو مینا، گرنگ ئهوهیه به شیکی شهو له مینا بکاتهوه گهر سهره تای شهو بیّت یا خود به شی کوتایی گهر له نیوه ی شهو که متر نهبیّت باشتره.

عن إبن عباس رَوْقِيَّهَا: «كان رسول الله صلى الله عليه وسلم يزور البيت كل ليلة من ليالي مني».الصححة (٨٠٤).

واته: پینغهمبهری خوا ﷺ ههموو شهوانی مینا سهردانی کهعبهی ده کرد.

وه ئاگای له بناغهی عیباده ته که مینای بیّت که مانه وه ی شهوو ره همی جهمه راته وه ئهگهری همهوو روداویّك بكات له چوونی بو که عبه و گهرانه وه که زیان بگهیه نیّت به واجبه کانی له پیّناوی سوننه تدا، وه ک عائیشه ی خیّزانی دهلیّت: «... ثم رجع إلی منی فأقام بها أیام التشریق الثلاث...». صحح أي داود (۱۹۷۳)، واحد (۱۹۸۶).

واته: پاشان گهرایهوه مینا و سی رِورْژهی به مانهوه بهسمر کرد.

\* باشترین شیّوازی مانهوهی حاجییان له مینا دا گهر گونجا نویژه کانیان له مزگهوتی (خیف) بکهن، که شویّنی نویّژی پیّغهمبهرانه علیهم الصلاة والسلام، قال رسول الله می الله می مسجد الخیف سبعون نبیا ».صحح الرغیب (۱۱۲۷)، مناسك الحج للالهانی ص<sup>۲۱</sup>.

واته: حمفتا پیغهمبهر علیهم الصلاة والسلام له مزگهوتی (خیف) نویّژیان کردووه.

\* واجبه حاجییان دوو روزی جهژنی قوربان بینجگه له روزی یه کهمی، واته روزی دووهم و سینههم له مینا دا بمینیتهوهو ره همی جهمهرات بکات.

کهواته روزژی سیههمی جهژن پنی دهوتریت (النفر الأول) دهرچوونی یه کهم، واته حاجی دهتوانیت لهدوای ره همی جهمهراتی ئهو روزژه پیش خور ئاوا بوون سنوری مینا به جی بهیالیت و کوتایی به حهجه کهی بهینیت، وه دهتوانیت روزژی چوارهم بمینیتهوه.

قال تعالى: ﴿فَمَن تَعَجَّلَ فِي يَوْمَيْنِ فَكَآ إِثْمَ عَلَيْهِ وَمَن تَأَخَّرَ فَلَآ إِثْمَ عَلَيْهِ وَمَن تَأَخَّرَ فَلَآ إِثْمَ عَلَيْهِ لِمَنِ أَتَقَىٰ ﴾ [البقرة: ٢٠٣].

باشتر وایه حاجییان بمیّننهوه بو چوارهم رِورْژی جهژن تا رِهجمی جهمهرات بکهن:

- خوای پهروهردگار چوارهم روزژی پهیوهست و باس کردووه به زیاتر تهقواو خواپهرستی یهوه.
- ۲. پیغهمبهر ﷺ کام کار خواپهرستی تهواو بوبیت ئهو کاره ی هه لبرژاردووه بویه له چوارهم روزژ دا ماوه تهوه: «...فأقام بها أیام التشریق الثلاث...». صحح أي داود (۱۹۷۳)، وأحد (۹۰/۱).
- ۳. کهسی سیّههم روزژ زووتر کوتایی به مهراسیمی حهج دینیت به لاّم کهسی چوارهم روزژ زیاتر لهناو عیباده تی حهج دا دهمیّنیّتهوه به شهوو روزژیّك.
- ع. مانهوه گونجاوتر لهگه ل داواکاری پهروهردگار که ههر چوار روزه کهی جهژن له یاد و عیباده تی خوا دا بن وه باشترینی بو نهو روزژانه (رهجم کردنی جهمهرات و الله أکبر)کردن لهگه للی دا:

   (وَالله الله وَ الله وَ الله وَ الله الله وَ الله و اله و الله و ال

# كوتا كارى حاجى (طواف الوداع)

تهوافی مالئاوایی و بهجی هیشتن واجبه لهسهر حاجییان له حج دا لهسهر رای کوی زانایان بو کهسیک بیهویت له مهککه دهرچیت و بگهریتهوه بیجگه له ئافرهتان که له سوری مانگانهدا بن.

أَنْ يَكُونَ آخِرُ عَهْدِهِمْ وَلَيْنِهَا قَالَ: «أُمِرَ النَّاسُ أَنْ يَكُونَ آخِرُ عَهْدِهِمْ بِالْبَيْتِ، إِلَّا أَنَّهُ خُفِّفَ عَنِ الحَائِضِ».البعاري (٥٥١).

واته: فهرمان درا به خهلکی که کوتا کاریان تهوافی مالی خوا بیّت بیجگه له ئافرهتان که له سوری مانگانه دان.

٢. عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَفِيْهِمَا، قَالَ: «كَانَ النَّاسُ يَنْصَرِفُونَ فِي كُلِّ وَجْدٍ، فَقَالَ رَسُولُ اللهِ صَلِّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلِّمَ: "لَا يَنْفِرَنَّ أَحَدٌ حَتَّى يَكُونَ آخِرُ عَهْدِهِ بِالْبَيْتِ" ».سنم (١٣٢٧).

واته: خه لکی ههریه کهی به شوینینك دا ده رویشتن، پیغهمبهری خوا و اته: خه لکی ههریه که مالنی خوا و این مالنی خوا و این مالنی خوا نه بیت. نه بیت.

٣. عَنْ أَبِي سَلَمَةَ، وَعُرْوَةَ، أَنَّ عَائِشَةَ قَالَتْ: «حَاضَتْ صَفِيَّةُ بِنْتُ حُييّ بَعْدَ مَا أَفَاضَتْ،... َقَالَ رَسُولُ اللهِ صَلِّى الله عَلَيْهِ وَسَلِّمَ: «أَحَابِسَتُنَا هِيَ؟» قَالَتْ: فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللهِ، إِنَّهَا قَدْ كَانَتْ أَفَاضَتْ... فَقَالَ رَسُولُ اللهِ صَلِّى الله عَلَيْهِ وَسَلِّمَ: "فَلْتَنْفِرْ"».البعاري (٣٢٨»، وسلم (١٢١١).

واته: کاتیّك صهفییهی خیّزانی پینغهمبهر ﷺ کهوته سوری مانگانهوه فهرمووی: ئهوه بوو بههوی ریّگریمان...وتیان تهوافی (الإفاضة)ی کردووه، فهرمووی: کهواته با ریّکهوین بو گهرانهوه.

\* گهر دوای تهوافی کوتایی حاجی له بازار دا شتومه کی کری یاخود مایه وه ماوه یه همرچه نده بینت بو چاوه ری کردنی قافله و هاوه الآنی مایه وه به مهرجین نیمه مانه وه یان نهبین، ئه وا دروسته و هیچ پیویست ناکات ته واف بکریته وه.

چوتنیتی حهج کردن کوتایی هات



بربینی قورفان و سونندت

#### پلەو پاداشتى عومرە

١. عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ ضَلَيْهِ: أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ عَلَيْتُ قَالَ: «العُمْرَةُ إِلَى العُمْرَةِ
 كُفًّارَةٌ لِمَا بَيْنَهُمَا».البخاري (١٧٧٣)، ومسلم (١٣٤٩).

واته: عومره تا عومرهيهك سرينهوهى نيوانيانه.

٢. عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ عَلَيْكِيُّ: «تَابِعُوا بَيْنَ الحَجِّ وَالعُمْرَةِ، فَإِنَّهُمَا يَنْفِيَانِ الفَقْرَ وَالدُّنُوبَ كَمَا يَنْفِي الكِيرُ خَبَثَ الحَديدِ، وَالفَضَة ... ».الومدي (٥٠٠)، الصححة (١٢٠٠)، السلمي (٢٤٦٧)، ابن ماجة (٢٣٣٤).

واته: بهدوای یه کدا حهج و عومره بکهن،ههردووکیان هۆکاری نهمانی ههژاری و تاوانه ،وه کو ئاگر که پاککهرهوه ی پیسی ئاسن و ئالتون و زیوه.

٣. عن ابن عمر رَجِيَّتُهما عن النبي وَعَلَيْلُهُ قال: ((الغازى في سبيل الله و الحاج و المعتمر و فد الله : دعا هم فأجابوه و سألوه فأعطاهم). صحيح سنن ابن ماجة
 (۲۲۲۱)، والنسائي (۲٤٦٥).

واته: موجاهید و حاجی و عومره کار نویّنه رن بۆ لای پهروهردگار بانگی کردن وهلامیان دایهوه، چی داوا ده کهن پیّیان دهبه خشیّت.

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، عَنْ رَسُولِ اللَّهِ وَالْكِلَّةِ قَالَ: «جِهَادُ الْكَبِيرِ، وَالصَّغِيرِ، وَالصَّغِيرِ، وَالضَّعِيفِ، وَالْمَرْأَةِ: الْحَجُّ، وَالْعُمْرَة». صحح سن الساني (٢٤٦٣)، صحح الرغب (١١٠٠).

واته: جیهادی تهمهن گهوره و بچوك و ئافرهت، حهج و عومرهیه.

٥. عن أبی هریرة شخصه قال رسول الله ﷺ: «من خرج حاجاً فمات كُتِبَ لَهُ أُجر الحاج إلى يوم القيامة ومن خرج معتمراً فمات كُتِبَ لَهُ أُجر المعتمر إلى يوم القيامة». صحح الرغب (١١١٤).

واته: کهسیّك بچیّت بو حهج و له ریّگادا بمریّت پاداشتی حهجی بوّ دهنوسریّت تا روّژی دوایی، وه کهسیّك بچیّت بو عومره و له ریّگادا بمریّت پاداشتی عومرهی بو دهنوسریّت تا روّژی دوایی، واته ههتا روّژی دوایی ههر له حهج و عومرهدان.

٦. عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ رَفِيْهِمَ قَالَ: أن رَسُولُ اللَّهِ وَكَلِيْكُ قال: «عُمْرَةً فِي رَمَضَانَ تَقْضِي حَجَّةً أَوْ حَجَّةً مَعِي».البعاري (١٨٦٣)، ومسلم (١٢٥٦).

واته: عومرهیهك له رهمهزان دا وه كو حهجینك وایسه له گهل مندا كردبیتي.

## روكنه كاني عومره

- ١. ئيحرام، واته: نيهت و ووتني (التلبية): لبيك اللهم بالعمرة.
  - ٢. تەوافى كەعبە.
  - ٣. سهعى نيوان سهفا و مهروه.

واته: عومره به بيّ ئهمانه هه لدهوه شيّتهوه

### واجبهكاني عومره

- 1. پۆشىنى ئىحرام لە مىقاتەوە.
- ۲. سهر تاشین یان کورت کردنهوه.

واته: بهبيّ ئهمانه عومره ناتهواوه و به (فدية) پر دهبيّتهوه.

### سونهته كاني عومره

بینجگه له بهشه کانی روکن و واجب چینر باس ده کریت سونهتن و به نه کردنیان له پاداشت و تهواویی عومره که کهم دهبینتهوه، بهدهر له نهزانین و ههلنه و لهبیر چوون.

 پیویسته موسولنمان که دهیهویت عومره بکات کاتین ده گاته میقات (ذو الحلیفة) ئهم کارانه ئه نجام بدات:

#### ١. خۆشۆردن (غسل):

خوّی بشوات وه کو چوّن بوّ غوسله شهرعییه کان خوّی دهشوات، وه پیّش خوّشوّردن پیّویستیه کانی موو برین و نینوّك کردن ئهنجام بدات، لمههر ئهوهی نه کهویّته ناو قهده غه کراوه کانی ئیحرامهوه.

\* تهنانهت ئهو ئافرهتانهی له وادهی سوری مانگانهدان یاخود له دوای مندال بوون دان، واجبه خویان بشون و بهرگی ئیحرام بپوشن و بهشداری ههموو جوره کانی مهراسیمی عومره ببن، بیجگه له تهوافی کهعبه و سهعی سهفا و مهروه، ئهوانه دوای تهواو بونیان له سوری مانگانه ئهنجام دهدهن، وهك لهم فهرموودهیهدا هاتووه: عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ مَانگانه ئهنجام دهدهن، وهك لهم فهرموودهیهدا هاتووه: عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ مَانگانه ئهنجام دهدهن وهك لهم فهرموودهیهدا هاتووه: عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ مَانگانه ئهنجام دهدهن وهك لهم نهرموکه والتُفسَاءُ إِذَا أَتَتَا عَلَی الْوَقْتِ تَعْتَسِلَان، وَتُحْرِمَان وَتَقْضِیَانِ الْمَنَاسِكَ کُلِّهَا غَیْرَ الطِّوافِ بِالْبیْتِ». صحح سن أی داود (۱۵۳۰) الومدی (۱۷۶۰).

#### ۲. پۆشىنى ئىحرام:

پیاوان دهبیّت ههموو بهرگیّك له خوّیان دامالّن، هیچ پارچه پوّشاكیّكیان پیّوه نهمیّنیّت بیّجگه لهو دوو پارچه پوّشاكهی كه پیّی دهوتریّت رئیحرام).

- \* ئافرهتان بۆيان هەيە ھەموو جۆرە پۆشاكىنك بېۆشن لـه جۆر و رەنگ، بىخگە لـه دەستكىنش و نىقاب نەبىنت وە ھەرپارچەيەك كە دەم و چاوى پى ھەلىبىئچرىت، بەلام ئەگەر پارچە قوماشىنك لـەسەريەوە دايباتەوە بەسەر دەم و چاوى دا بەبى ھەلىپىنچان دروستە.
- \* بهرگی ئیحرامی پیاوان و ئافرهتان نابیت هیچ جوّره بوّنیکی پیّوهبیّت.

  \* دوای پوّشینی ئیحرام قهده غهیه پیاوان سهریان داپوّشن به کلاّو و جامانه و ههرپارچهیه کی تر بیّت، یا خود گوّره وی و خوف و پیّلاّو له پی بکهن بیّجگه له نهعل نهبیّت، وه دهبیّت شانی راستیشی داپوّشیّت: قَالَ رَسُولِ اللّهِ وَیَکیِّ : «لاَ یَلْبَسُ اللَّحْرِمُ القَمِیصَ، وَلاَ العِمَامَةَ، وَلاَ السَّرَاوِیلَ، وَلاَ البُرْنُسَ، وَلاَ تَوْبًا مَسَّهُ زَعْفَرَانٌ وَلاَ وَرْسٌ، وَلاَ الْحُقیْنِ إِلّا لِمَنْ لَمْ یَجِدِ النَّعْلَیْنِ،...».البحاری (۱۸۲۸)، وسلم (۱۸۷۷)، «وَلاَ تَنْتَقِبِ المَرْأَةُ المُحْرِمَةُ، وَلاَ تَنْتَقِبِ المَرْأَةُ المُحْرِمَةُ، وَلاَ تَنْبَسِ القُفُّازَیْن».البحاری (۱۸۲۸).

\* به پۆشینی بهرگی ئیحرام ناچیته ناو مهراسیمی (عبادة) عومره تاوه کو به زمان نه لیّت (لبیك اللهم بالعمرة) خودایه ئامادهم عومره بۆتۆ بكهم، واته پیّش ووتنی ئهمه ئهگهر پهشیمان بیّتهوه له عومره کردن به هیچ جۆریّك تاوانبار نابیّت و فدیه ی لهسهر ناکهویّت.

#### التلبية

ده توانریّت دوای پوشینی ئیحرام و (التلبیة) که پنی داخل ئهبیته ناو عومره، عومره کار خوّی بشوات و بهرگی ئیحرام بگوریّت و سهری شانه بکات بیّجگه له نینوّك کردن و موو لیّکردنهوه و بوّنی خوّش لهخوّدان و نزیك بوونهوه له خیّزان نهبیّت که ئهمانه ههمووی له قهده غه کراوه کانی ئیحرامن.

ئهگهر یه کینك گومانی ههبوو له تهواو کردنی عومره کهی بههوی نهخوشی و رووداوی کهوه، ده توانیت له کاتی ووتنی (التلبیة) مهر جدابنیت و بلنی (ئامادهم پهروه ردگار عومره بکهم بهمهر جینك ههر کاتیك هو کاریکی ریگر ههبوو ده رچم له ئیحرام)، ئهوا ئهگهر بوی تهواو نه کرا تاوانبار نابیت و فدیه ی له سهر ناکه ویت وه کله فهرمووده یه دا

هاتووه: عَنْ عَائِشَةَ ﴿ فَالَتْ: دَخَلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَى ضُبَاعَةَ بِنْتِ الزُّبَيْرِ، فَقَالَ لَهَا: ﴿ لَعَلَّكِ أَرَدْتِ الحَجَّ؟ ﴾ قَالَتْ: وَاللَّهِ لاَ أَجِدُنِي إِلَّا وَجِعَةً، فَقَالَ لَهَا: " حُجِّي وَاشْتَرِطِي، وَقُولِي: اللَّهُمَّ مَحِلِّي حَيْثُ حَبَسْتَنِي ".المعاري فَقَالَ لَهَا: " حُجِّي وَاشْتَرِطِي، وَقُولِي: اللَّهُمَّ مَحِلِّي حَيْثُ حَبَسْتَنِي ".المعاري (٥٠٨٠)، وسلم (١٢٠٧).

واته: پینغهمبهری خوا گیگی چوو بنر لای زوباعهی کچی زوبیر و فهرمووی: رهنگه ویستی حهجت بوو بینت، وتی: بهردهوام نهخوشم و ئازارم ههیه، فهرمووی: حهج بکه و به مهرجی بگره و بلنی: ئامادهم حهج بکهم به مهرجینك ههر رینگرینك ههبوو دهرچم له ئیحرام.

\* دهتوانریّت پۆشاکی ئیحرام بپۆشریّت پیٚش (میقات) که (ذو الحلیفة)یه پنی دهلیّن (أبیار علی) به مهرجیّك، نابیّت تا دهگهنه میقات نیهت و ووتنی (التلبیة) بیّن.

تاوه کو (التلبیة) نهلیّن ناچنه ناو مهناسیکی عومرهوه، لهبهرکردنی ئیحرام وهك دهستنویّژ گرتن وایه بوّ نویّژ وه ووتنی (التلبیة) وه کو (الله أکبر)ی دابهستنی نویّژ وایه.

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ رَبِيَ اللَّهِ عَلَيْهِ صَلِّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلِّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلِّمَ مِنَ اللَّهِ بَعْدَ مَا تَرَجَّلَ، وَادَّهَنَ وَلَبِسَ إِزَارَهُ وَرِدَاءَهُ هُوَ وَسَلِّمَ مِنَ المَدينَةِ بَعْدَ مَا تَرَجَّلَ، وَادَّهَنَ وَلَبِسَ إِزَارَهُ وَرِدَاءَهُ هُوَ وَاللَّهَ مَا اللهُ عَلَيْهِ وَسَلِّمَ مِنَ المَدينَةِ بَعْدَ مَا تَرَجَّلَ، وَادَّهَنَ وَالْمِسَ إِزَارَهُ وَرِدَاءَهُ هُوَ وَاللَّهَ مِنَ المَدينِهِ (١٥٤٥).

واته: پینههمبهری خوا ﷺ له مهدینه دهرچوو لهگهل هاوهاله کانیدا پاش لهبهرکردنی ئیحرام و قژ داهینان و چهورکردنی.

\* نویّژی سونهتی پاش پۆشینی ئیحرام، وه کو سونهت هیچ فهرموودهیه کی لهسهر نههاتووه، به لام ده توانریّت دوو رکاتی دهستنویّژ بیّت یاخود چوونه مزگهوت بیّت، یان ههر سونهتیّکی تر بیّت له مزگهوته کهی (ذو الحلیفة) بکهیت و به لنکو نویّژ کردن له میقاتی (ذو الحلیفة) سونه و شویّنیّکی به به ره که ته وه ك له م فه رموودانه دا هاتووه:

عَنْ عُمَرَ وَ الْحَقِيقِ يَقُولُ: سَمِعْتُ النَّبِيَّ وَ الْكَالِثُ بِوَادِي الْعَقِيقِ يَقُولُ: «أَتَانِي اللَّيْلَةَ آتٍ مِنْ رَبِّي، فَقَالَ: صَلِّ فِي هَذَا الوَادِي الْمَبَارَك ».المعاري (١٥٣٠).

واته: عومهری کوری خهتتاب خوای لی رازی بینت ووتی: گویم لی برو پیغهمبهر ویکی فهرمووی: ئهمشهو نیردراویک لای پهروهردگارمهوه هات و ووتی نویژ لهم شیوه بهریز و بهره کهت داره دا بکه.

عن ابن عمر رَجِيَّتِهَا قيل له: «إِنَّكَ بِبَطْحَاءَ مُبَارَكَةٍ».البحارى (ه٥٠٠). واته: تۆ لـه شوينيكى تەختابى بەبەرەكەت دايت. وفي رواية: «كَانَ رَسُولُ اللهِ صَلِّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلِّمَ يَرْكَعُ بِذِي اللهُ عَلَيْهِ وَسَلِّمَ يَرْكَعُ بِذِي الْحُلَيْفَةِ رَكْعَتَيْنِ». سلم (١١٨٤).

واته: پیغهمبهری خوا ﷺ دوو رکات نویّژی له (ذو الحلیفة) میقات کرد.

\* پاش نویزه که ههر له سنووری مزگهوتی (ذو الحلیفة) دا روو بکهره قیبله و بلنی (لبیك اللهم بالعمرة)، (لا ریاء فیها ولا سمعة) ئامادهم پهروهردگار عومره بکهم به بی ریا و دهربرین.

واته: ئامادهم خوای پهروهردگار ئامادهم، هیچ هاوه ن و شهریکیکت نییه و همموو سوپاس و ستایش و نیعمه تیک بو تویه لهگه ل همموو مولاک و بونیکدا، هیچ هاوه ن و شهریکیکت نییه.

دهبیّت ئهم زیکره که شیعاری عومره و حهجه، زوّر و بهردهوام زیکری سهر زوبانی بیّت تا دهگاته (مهککه) یاخود بهردهم (حجر الأسود).

- \* دەتوانرىت ئەم جۆرانەش تىكەلنى (التلبية) بكرىت:
- ١. «لَبَيْكَ لَبَيْكَ، وَسَعْدَيْكَ، وَالْخَيْرُ بِيَدَيْكَ، لَبَيْكَ وَالرَّغْبَاءُ إِلَيْكَ
   وَالْعَمَل)».البحاري (١٥٤٩)، وسلم (١١٨٤).
  - ٢. ﴿لَبَّيْكَ إِلَّهُ الْحَقِّ)». صحيح سنن النسائي (٢٥٧٩).
- ٣. «لَبَيْكَ ذَا الْمَعَارِجِ، وَلَبَيْكَ ذَا الْفَوَاضِل». أبوداود (١٥٩٠)، السنن الكبرى للبهفي
   (٩٠٣٢).

سوننه ته مهم زیکرانه ههر یه که بو خوّی بیکات به دهنگی بهرز، به به نگه فهرموودانه:

١. «أَتَانِي جِبْرِيلُ صَلِّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلِّمَ فَأَمَرَنِي أَنْ آمُرَ أَصْحَابِي وَمَنْ
 مَعِي أَنْ يَرْفَعُوا أَصْوَاتَهُمْ بِالتَّلْبِيَة ».صحح ابي داود (١٥٩٢).

واته: جبریل سه لامی خوای لیبیت هات بو لام و فهرمانی پیدام فهرمان بدهم به هاوه لانم و ئهوانه ی له گه لنمن ده نگ به رز که نه وه به (التلبیة).

٢. ((أفضل الحج و العج أو الثج )). صعبع الجامع الصغير (١١١٢).

واته: باشترین (حهج، العجِّ)، واته دهنگ بهرز کردنهوهیه به (التلبیة)، وه الثجِّ: خوشهی خوین رشتنی قوربانییه.

٣. «ما من مُليي يليي الا لبّى ما عن يمينه و عن شماله من شجر و حجر حتى تنقطع الارض من هنا و هنا». صحيح الترغيب (١١٨/٢).

واته: همر کهسیّك (التلبیة) بلیّت هیچ شتیّك نییه لای راستی و چهپی له درهخت و بهرد و همرچی لهملا و لهولایدایه همموو وه کو ئهو (التلبیة) دهلیّنهوه.

﴿ كَأَنِّي أَنْظُورُ إِلَى مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ هَابِطًا مِنَ الثَّنِيَّةِ، وَلَهُ جُؤَارٌ إِلَى اللهِ بِالتَّلْبِيَةِ ». المحاري (٥٥٥»، ومسلم (١٦٦).

واته: ههروهك ببينم موسا سهلامی خوای ليبينت لهسهر ته واته: ههروه و به دهنگی بهرز (التلبية) دهلينت.

وهك (ئەبو حازم) دەفەرموويّت: (هاوهلانى پيّغەمبەر ﷺ ئەوەندە بە دەنگى بەرز دەيانوتەوە نەدەگەيشتنە مەككە دەنگيان دەنوسا).رواة ابن شبة الفتح (٣٣٢٤)، وسعيب بن مصور ( ٧/٩٤).

ئافره تان دهبیّت ئهوه نده ی که خوّیان و هاوه لانیان بیبیستن دهنگ بهرز بکه نهوه.

#### ۳. چۆنيەتى چوونە ناو مزگەوتى (حەرەم):

#### پێويسته ڕهڿاوی ئهم شێوازانهی خوارهوه بکرێت:

بینگومان حدرامه و نابینت ئافره تان که له سوری مانگانه دان بچنه ناو مزگه و ته مدرهم و ته واف ئه نجام بده ن، هدروه ک پیغه مبدر ویکی به عائیشه ی خیزانی فه رموو: «فَاقْضِی مَا یَقْضِی الْحَاجُ، غَیْرَ أَنْ لَا تَطُوفِی بِالْبَیْتِ حَتَّی تَغْتَسِلِی » البعاری (۲۹۱)، ومسلم (۱۲۱۱).

واته: دهبیّت ههموو کاریّك که حاجی دهیکات ئهنجامی بدهیت (له خوّشوردن و ئیحرام و تهلبیه) بیّجگه له تهواف نهبیّت ههتا خوّت دهشوّیت (واته تهواو دهبیت).

قاچى رِاستت پيٽش بخه و بلنى: ﴿﴿ فَالْيُسَلِّمْ عَلَى النَّبِيِّ صَلِّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلِّمَ وَلْيَقُلِ: اللَّهُمَّ افْتَحْ لِي أَبْوَابَ رَحْمَتِكَ ﴾..ابو داود (٤٦٥)، وإبن ماجة (٧٧٧).

بسم الله بکه و سلاوات له پیغهمبهر ﷺ بده و بلنی: پهروهردگار دهرگای دهرگای بهزهیی خوتم بو بکهیتهوه.

#### ياخود ئەم زىكرە بكە:

«أَعُودُ بِاللَّهِ الْعَظِيمِ، وَبِوَجْهِهِ الْكَرِيمِ، وَسُلْطَانِهِ الْقَدِيمِ، مِنَ الشَّيْطَان الرَّجِيمِ». أبو داود (٤٤١).

ئه گهر که عبهت لیده رکه وت بوهسته و هه ردوو دهستت هه لببیره و رووه و که عبه دوعا بکه، وه ئه گهر دوعاکه ی عومه ری کوری خه تتاب الله بکه یت باشتره: «الله م أنت السلام و منك السلام فحینا ربّنا بالسلام».ماسك المه بلابانی ص ۲۰.

واته: خوای پهروهردگار تو ناوت سهلامه و سهلامهتی ههر لای تووهیه، بمان ژیینه به سهلامهتی.

بهم شیّوهیه ئیمامی عومهر و عبدالله ی کوری عباس ﷺ دهستیان بهرز کردو تهوه و دوعایان کردووه لهکاتی بینینی کهعبهدا.

### تەوافى كەعبە

بهرهو (حجر الأسود) دهروّیت تا دهگهیته بهردهمی، کاتیّك گهیشتیته بهردهم (حجر الأسود) لهسهر رای عبدالله ی کوری عباس گهیشتیته به (التلبیة) دیّت، وه پاشان دهست دهکهیت بهم کارانه:

\* شانى راستت دەردەخەيت.

عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ رَهِيَّهِمَا ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ وَيَلِيُّ وَأَصْحَابَهُ «اعْتَمَوُوا مِنَ الْجِعْرَانَةِ فَرَمَلُوا بِالْبَيْتِ وَجَعَلُوا أَرْدِيَتَهُمْ تَحْتَ آبَاطِهِمْ قَدْ قَدَفُوهَا عَلَى عَوَاتِقِهِمُ الْيُسْرَى». صحح سن ابي داود (١٦٥٩) .

واته: پیغهمبهری خوا ﷺ و هاوه لانی که عومرهیان کرد ئیحرامه کانیان دا بهسهر شانی چهپیاندا و شانی راستیان دهرخست.

دهبیّت ههر حهوت تهوافه که شانی راستت دهرکهویّت و دانه پو شریّت، ههروه ک (ابن یعلی) له باوکیهوه دهیگیریّتهوه «أَنَّ النّبی صَلَی الله عَلَیهِ وَسَلَمْ طَافَ بِالبَیتِ مُضطبعاً». صحیح سن الترمذی (۲۸۲).

واته: پیغهمبهری خوا علی ته اللی خوادا به شان رووت کراوی بوو، واته (ههر حهوت تهوافه که)، ئهمه بهرپهرچ دانهوهی ئهو قسهیه که دهلین دهبیت لهدوای سی تهوافی ههروهله کهی که عبه شان داپونشریت، لهبهر ئهوهی ههروهله تهواو بوو شان داپونشینیش تهواو بوو، بروانه حجة النبی کلالبانی ص۸۰۰.

بهرهو (حجر الأسود) برؤ ئهگهر گونجا و بؤت ره خسا دهستی لی
 بده و ماچی بکه و سوجده ی لهسهر ببه.

عَنْ إبن عُمَرَ رَبِيُظِيُّهَا: «يَسْتَلِمُ الْحَجَرَ بِيَدِهِ، ثُمَّ قَبَّلَ يَدَهُ، وَقَالَ: مَا تَرَكْتُهُ مُنْدُ رَأَيْتُ رَسُولَ اللهِ صَلِّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلِّمَ يَفْعَلُه».مسلم (١٢٦٨).

واته: عبدالله ی کوری عومهر که دهستی دهدا له (حجر الأسود) و ماچی دهکرد و دهیوت وازم لینه هیناوه له و کاته ی پیغهمبهر کیسی مینیوه کردوویه تی، وه ئیمامی عومهر و عبدالله ی کوری عباس سی سوجده یان له سهر بردووه الارواء (۱۱۱۲).

ئه گهر نه ره خسا ماچی بکه یت، دهستی لیبده و دهست ماچ بکه، ئه گهر ئه وهشت بو نه کرا ئه وا دهستی راستت هه للبیره و ههموو رووی جهسته تی تیبکه وه ك سلام لیكردنی و بلنی (بسم الله الله أکبر) یا خود ههر (الله أکبر).

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ مِنْ اللَّهِ وَسَلَّمَ، كَانَ يَطُوفُ بِالْبَيْتِ عَلَى رَاْحِلَتِهِ، فَإِذَا انْتَهَى إِلَى الرُّكْنِ أَشَارَ إِلَيْهِ».صحح كَانَ يَطُوفُ بِالْبَيْتِ عَلَى رَاحِلَتِهِ، فَإِذَا انْتَهَى إِلَى الرُّكْنِ أَشَارَ إِلَيْهِ».صحح سن السالي (۲۹۵).

عَنْ جَابِرٍ ﷺ، قَالَ: «طَافَ رَسُولُ اللهِ صَلِّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلِّمَ بِالْبَيْتِ فِي حَجَّةِ الْوَدَاعِ عَلَى رَاحِلَتِهِ يَسْتَلِمُ الْحَجَرَ بِمِحْجَنِهِ».سلم(١٢٧٣). واته: پیغهمبهری خوا ﷺ له حهجی مالئاوایی دا تهوافی کرد بهسهر حوشتره کهیهوه و بهسهری گوچانه کهی دهیدا له (حجر الأسود) و ماچی ئه کرد.

پینهممبهری خوا وَیُکیی به عومهری کوری خهتتابی فهرموو: «ئهی عومهر تو پیاویکی به هیزی ئازاری لاواز مهده، ئهگهر چوّل بوو ئهوا دهستی لی بده، وه ئهگهر نا رووی تیبکه و "الله أکبر" بکه»، «والا فاستقبله و کَبِّر».الومذي و این خربة و البیهتی (ه/۸۰).

وه عبدالله ى كورى عومهريش له كاتى (حجر الأسود) دا دهيوت: «بسم الله، الله أكبر».عدالرزاق (١٨٨٠، والبيهتي (٧٩/٥).

وه عبدالله كورى عباس دەفەرموى: ﴿﴿أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلِّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلِّمَ طَافَ بِالْبَيْتِ وَهُوَ عَلَى بَعِيرٍ، كُلِّمَا أَتَى عَلَى الرُّكْنِ أَشَارَ إِلَيْهِ بِشَيْءٍ فِي يَدِهِ، وَكَبَّرَ﴾.المحاري (١٦١٣).

واته: پینغهمبهری خوا ﷺ تهوافی ئه کرد و ههرکاتیک بگهیشتایهته ئاستی (حجر الأسود) ئیشارهتی ئه کرد به شتی به دهستیهوه بووه و (الله أکبر)ی ده کرد.

پاشان که عبه بخهره لای چه پته وه و (حهوت) جار ته وافی که عبه نه نجام بده، پیاوان سی ته وافی سه ره تا ده بیت به (هه روله) رو شتنی خیر ا نه نجامی بده ن و چوار ته وافه که ی تر به رو شتنی ناسایی، وه له هه رحموت ته وافه که دا ده بیت شانی راستیان ده رکه و یت.

همموو تموافیّك له (حجر الأسود) دهست پیده كات و دهبیّت همر لمهویش كوّتایی پیّبیّت، وه سمرهتای همموو تموافیّك دهبیّت همموو رووت بكهیته (حجر الأسود) و دهستی راستت هملّبریت وهك سملام كردن بزی و بلنی (الله أكبر).

عَنْ ابْنِ يَعْلَى، عَنْ أَبِيهِ، «أَنَّ النَّبِيَّ صَلِّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلِّمَ طَافَ بِالبَيْتِ مُضْطَبِعًا».صحح سن التومذي (٦٨٦).

واته: ههموو حهوت تهوافه کانی به شانی رووت بوو.

عَنْ إبن عُمَرَ رَبِي اللهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ الْحَجَرِ اللهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ الْحَجَرِ اللهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ الْحَجَرِ اللهِ الْحَجَرِ اللهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَرْبَعًا ﴾.سلم (١٢٦٢).

واته: پیغهمبهری خوا ﷺ تهوافی کهعبهی ئهنجامدا شانی دهرکهوتبوو، وه سی جار به (ههروله) رِوْشتنی خیرا تهوافی ئهنجامدا و چوارهکهی تر به رِوْشتنی ئاسایی.

\* گهیشتن به ئاستی (رکن الیمانی) که ده کهویّته سوچی راستی پیّش (حجر الأسود)، سونهته دهستی پیا بهیّنیت بهبی ماچکردن و وتنی (الله أکبر)، ئهگهر نهتتوانی بهجیّی دههیّلیّت بهبیّ دهست ههلّبرین و وتنی (الله أکبر).

«مَسْحُ الْحَجَرِ الأسود وَالرُّكْنِ الْيَمَانِيِّ يَحُطُّان الْخَطَايَا حَطَّا».الرّمذي (٩٥٩)، صحيح الرّغيب (١١٣٩).

واته: دهست لیّدانی (الحجر الأسود و الركن الیمانی) تاوان دهسریّنهوه.

عَنْ عُمَرَ ﷺ قَالَ: «لَمْ أَرَ النَّبِيَّ صَلِّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلِّمَ يَسْتَلِمُ مِنَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلِّمَ يَسْتَلِمُ مِنَ البَيْتِ إِلَّا الرُّكْنَيْنِ اليَمَانِيَيْنِ ».المحاري (١٦٠٩)، وسلم (١٢٦٧).

واته: ئيمامى عومهر دەفهرموينت نهمبينى پيغهمبهرى خوا وَالْكُلْكُونَّ دەست بدات له سوچه كانى كهعبه بينجگه له (الحجر الأسود و الركن اليماني) نهبينت.

ئەم دەست لىندانە دەتوانىت لە ھەموو تەوافىك دا ئەنجامى بدات.

كاتينك تيهو بوويت له (ركن اليماني) بهرهو (الحجر الأسود) له نيوانياندا ئهم زيكره بخوينه: «رَبَّنا آتِنا في الدُّنْيا حسنة و في الآخرةِ حسنة وَقينا عذاب النَّار »محم سن ابي داود (١٦٥٣). ، ههروهك عبدالله ى كورى عومهر

ده یگیریّنه وه، بیّجگه لهم زیکره هیچ جوّره زیکر و نزایه کی دیاریکر او مان نیه، به لکو هه موو که سده تو انیّت چی ده زانیّت له زیکر و دوعا بیخویّنیّت.

نابیت سهرقال بیت به قسه و بابهتی دونیاییهوه له کاتی ئهنجامدانی حهوت تهوافه کهدا، لهبهر ئهوه ی له ناو (عبادة) دایت.

«الطُّوَافُ بِالْبَيْتِ صَلَاةٌ وَلَكِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ أَحَلَّ فِيهِ الْمَنْطِقَ، فَمَنْ نَطَقَ فَلَا يَنْطِقْ إِلَّا بِخَيْرِ ».السلمي (٢٩٢٢».

واته: تهوافی کهعبه نویژه به لام خوای گهوره رینگهی داوه به قسه کردن تیدا، ئهگهر کهسیک قسه ی کرد با قسه ی خیر نهبیت نهیکات.

وه له گيرانهوهيه كدا فهرمووى: «فأقلوا فيه الكلام». رواة الطبراني، وفي الإرواء (١٢١).

واته: با قسهی کهمی تیّدا بکهن.

به تهواو کردنی تهوافی حهوتهم و گهیشتنهوه تبه ئاستی (الحجر الأسود) پیویست ناکات رووبکهیتهوه (الحجر الأسود) و دهست ههالبریت و (الله أکبر) بکهیت، لهبهر ئهوه ی ئهمانه کاری سهره تا کردنهوه ی تهوافه، تو تهوافیکی تر بیجگه له حهوته که ئه نجام ناده یت.

پاش حەوت تەوافەكە پياوان شانيان دادەپۆشن:

عَنْ يَعْلَى بن أُمَية: ﴿ أَنَّ النَّبِيَّ صَلِّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلِّمَ طَافَ مُضْطَبِعًا ﴾. صحيح إلى داود (١٦٥٤)، وإن ماجة (١٩٥٤).

واته: پیغهمبهری خوا تهوافهکهی به شان دهرکهوتنهوه بووه.

ههندیّك به ههلّهدا چوون که دهلیّن دهبیّت له دوای سی تهوافه کهی سهرهتا که (ههروهله)ی تیّدا کوّتایی دیّت، شان رووت کردنیش تیایدا کوّتایی دیّت، بهلّکو زوّربهی رای زانایان لهسهر خویّندنهوهی رووکهشی فهرمووده کهن که دهفهرمویّت (طاف) واته تهوافه کهی ئهنجامدا وه تهوافیش به ههر حهوتی دهوتریّت.

بروانه ئهم سهرچاوانهی زانایان بۆ دلنیابوونت:

- سبل السلام للصنعاني ج ص ٩٨٦.
  - للغنى لإبن قدامة ج<sup>1</sup> ص<sup>٥٥</sup>.
- فتاوى اللجنة الدائمة ج ١١ ص ٢٠٥.
- 3. توضيح الأحكام شرح بلوغ المرام للعبدالله بسام = -7 = -7
  - حجة النبي صلى الله عليه وسلم للألباني ص^٠.
- \* بهرەو (مقام إبراهيم) دەرۆن، كە گەيشتنە (مقام إبراهيم) سونەتە ئەم ئايەتە بخوينىدرىتتەوە ﴿وَأَتَخِذُواْ مِن مَقَامِ إِبْرَهِعَمَ مُصَلِّى ﴾ [البقرە: ٩٥].،

پاشان دوو رکات نویز بکه و له رکاتی یه کهم دا سوره تی رقل یا أیها الکافرون...)ی تیدا بخوینه و له رکاتی دووه میش دا سوره تی رقل هو الله أحد...) بخوینه.

ئه گهر گونجا (مقام إبراهيم) بخهره نيّوان خوّت و كهعبهوه، ئه گهر دووريش بيت ليّى، وه ئه گهر نا لهههر شويّنيّكى مزگهوت بيّت دروسته، لحديث جابر ﷺ: «ثُمَّ نَفَدَ إِلَى مَقَامِ إِبْرَاهِيمَ عَلَيْهِ السَّلَام، فَقَرَأ "وَاتَّخِدُوا مِنْ مَقَامِ إِبْرَاهِيمَ مُصَلَّى"، فَجَعَلَ الْمَقَامَ بَيْنَهُ وَبَيْنَ الْبَيْت فكَانَ يَقْرَأُ فِي الرَّكْعَتَيْنِ "قُلْ هُوَ اللهُ أَحَدٌ" وَ "قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُون"».مسلم (١٢١٨)، عمد اليي ﷺ الكَافِرُون"».مسلم (١٢١٨)،

باش وایه له شویدین دا نویژ بکهیت که که س به بهردهم نویژه کهت دا تیپه نویژ خویدیک دا تیپه نویژ خویدیک دا تیپه نه نهر نه بیت، وه ههول بده به بهردهم هیچ نویژ خویدیک دا تیپه نه نهبه نهم هه وهشهیه که فهرمووده یه دا ههیه: «لُوْ یَعْلَمُ اللَّرُ بَیْنَ یَدی اللَّصَلِّی مَاذَا عَلَیْهِ، لَکَانَ أَنْ یَقِفَ أَرْبَعِینَ خَیْرًا لَهُ مِنْ أَنْ یَمُرَّ بَیْنَ یَدی اللَّمَالی مَاذَا عَلَیْهِ، لَکَانَ أَنْ یَقِفَ أَرْبَعِینَ خَیْرًا لَهُ مِنْ أَنْ یَمُرَّ بَیْنَ یَدی اللَّمَالی مَادَا عَلَیْهِ، لَکَانَ أَنْ یَقِفَ أَرْبَعِینَ خَیْرًا لَهُ مِنْ أَنْ یَمُرَّ بَیْنَ یَدی اللَّمَالی مِنْ اللَّهُ مِنْ أَنْ یَمُرَّ بَیْنَ یَدی اللَّمَالی و مسلم (۱۳۲۷).

واته: ئهگهر بزانیّت تیپهرِبوون به بهردهم نویّژ خویّنیّك دا چهند تاوانبار دهبیّت چل سال بوهستیّت باشـره لـهوهی تیپهرِبیّت. \* دوای لیبونهوهی نویژه که بهرهو ئاوی زهمزهم برو لیبی بخورهوه بهههر نیبهتیکی تایبهتیت بیت دیته دی و ههندیکی بکه به سهرتا و تهری بکه.

باشترین شیّوازی خواردنه و و نییه ت، شیّوازه که ی عبدالله ی کوری عباسه روو بکه ده فهرمویّت: «ئهگهر خواردت روو بکه ره قیبله و ناوی خوای لهسه ربینه و به سی جار بیخوره وه، وه که لیّبویته و سویاسی خوا بکه لهسه ری،...وه بلّی: "الله م انی أسألك علماً نافعاً وعملاً متقبلاً و رزقاً واسعاً و شفاءً من کل داء"».الارواء (۱۲۲،۱۲۵).

واته:خوای پهروهردگار داوای زانستی بهسود و کاری وهرگیراو و رِوْزی فراوان و شیفات له ههموو دهردیّك لیّدهکهم.

«ماء زمزم لما شُرب له».الصعيعة (٨٨٣).

واته: پیغهمبهر ﷺ دەفەرمویت: ئاوى زەمزەم بۆ ھەر نىيەتیکە.

«إنها مباركة وهي طعام طعم و شفاء سقم».الصعيعة (١٠٥٦).

واته: زهمزهم بهبهره کهته و خوّراکی برسییه و شیفای نهخوّشییه.

\* پاشان بگهریرهوه بو (حجر الأسود) دهستی لیّده و ماچی بکه، ئهگهر نهتتوانی له دوورهوه دهستی بو ههلّبره و (الله أكبر) بكه.

«ثم رجع إلى الركن فأستلمه».حجة النبي ﷺ للألباني ص^٠.

جابر دهفهرمویّت: پاشان پینغهمبهر ﷺ گهرِایهوه بۆ (حجر الأسود) و دهستی لیّدا.

## سهعی نیوان سهفا و مهروه

تهوافی نیوانیان حهوت جاره، بهرهو بهرزایی سهفا برو و که گهیشتیته سهر بهرزایی سهفا وَالْمَرُوَةَ مِن گهیشتیته سهر بهرزایی سهفا ئهم ئایهته بخوینه: ﴿إِنَّ ٱلصَّفَا وَالْمَرُوَةَ مِن شَعَآبِرِ ٱللَّهِ فَمَنْ حَجَّ ٱلْبَیْتَ أَوِ اُعْتَمَرَ فَلَا جُنَاحَ عَلَیْهِ أَن یَطَوَفَ بِهِمَأ وَمَن تَطَوَّعَ خَیْرًا فَإِنَ اللّه شَاکِرٌ عَلِیمٌ ﴾ [البقره: ۱۵۸].

روو بكهره كهعبه و ئهم زيكره بخوينه: «الله أكبر، الله أكبر، الله أكبر، الله أكبر، الله أكبر، الله أكبر، الله أكبر، لا إِلهَ إِلا الله وَحدهُ لا شَريكَ لَه، لَهُ المُلكُ وَ لَهُ الحَمدُ يُحي وَ يُميتُ وَهُوَ عَلَى كُلِ شَيْ قَدير، لا إِلهَ إِلا الله وَحْدهُ أَنْجِز وَعْدَهُ وَ نَصَرَ عَبْدَهُ وَ هَزَمَ الأَحْزابِ وَحْدهُ».

پاشان دهست هملابره و نزا و دوعا بۆ خۆت بکه، و جارى دووهميش بيلايرهوه و له دواييدا دهست هملابره و دوعا بکه، وه سيههم

جاریش بیلنیرهوه، به لام له دواییدا دوعا مه که و بلنی: «أَبْدَأُ بِمَا بَدَأَ اللهُ بِه».سلم (۱۲۱۸).

پیخهمبهری خوا ﷺ فهرمووی: وا دهست پیده کهم که خوای پهروهردگار دهستی پیکردووه، واته له باسدا که (سهفای پیش مهروه) باس کردووه منیش له پیشدا ده چمه سهر سهفا و پاشان مهروه.

\* پاشان بهرهو (مهروه) بکهوهره ری به شیّوازی ئاسایی تا ده گهیته ئاستی گلوّپه سهوزه که، دهبیّت پیاوان له نیّوان ههردوو گلوّپه سهوزه که (ههروه له) و راکردنی هیّواش بکهن بیّجگه له ئافره تان، له دوای کوّتایی گلوّپه سهوزه که به شیّوازی ئاسایی ری بکه تا ده گهیته سهر بهرزایی (مهروه).

له نیّوان سهفا و مهروه هیچ زیکر و نزایه کی دیاریکراو نییه، بیّجگه له نزاکه ی عبدالله ی کوری عباس بیّجگه له نزاکه ی عبدالله ی کوری عباس که دهیانووت: «رَبِّ اغفِر وَارْحَمْ إِنَكَ أَنْتَ الْأَعَزِّ والْأَكْرَم».سلسك الحج للالهایی ص۲۰.

واته: پهروهردگار داوای لینخوشبوون و بهزهییت لی ده کهم، تو بالادهست و بهخشندهیت.

- \* گهیشتیته سهر بهرزایی (مهروه)، بهبی خویندنی ئایهته که "روایه جابر عد النسانی رقم (۲۹۷۰)" روو بکهره که عبه و زیکره که به شیوازی پیشوو بلنیره و و له نیوان یه کهم و دووه مدا ده ست هه لا پره و نزا و دوعای تایبه تی خوّت بکه و له دوای سیههم جار دوعا ناکه یت، بهره و سه فا به هه مان شیوه به رینده که و یت و له نیوان گلوّپه سه و زه که دا له هه موو ته وافین دا راکردن و هه روله ده کات پیاوان.
- \* بو (إفتتاح) پیشه کی و سهره تا کردنه وه یه که مجاری سهر سه فاو مهروه مهروه ده خویندرین، بو جاره کانی تری هاتنه وه ی سهر سه فاو مهروه نابیت بخوینرین، ئه مه وه کو (حجر الأسود) نییه ههر جاری كه یشتیته وه سهری روی تی ده که یت و سه لام و (الله أکبر) بکه یت، ئه وه تایبه ته به (حجر الأسود). بروانه شرح المنت للعثیمین جنس و جنس الجامع لاحکام.
- \* بهم شیرویه له سهفاوه بو مهروه تهوافی یه کهمه و له مهروه شهوه بو سهفا تهوافی دووهمه، تاوه کو حهوتهم جار لهسهر مهروه کوتایی دیت.

همندیّك بههملّه دا دهچن له سهفا و چوونه وه سهر سهفا به تهوافیّك دادهنیّن که ئهمه ده کاته چوارده تهواف، وه حموت تهوافیش واجبه، همموو نیّوانی سهفا و مهروه تهوافیّکه...به بهلّگهی خوای پهروهردگار

دهفهرموویّت: ﴿إِنَّ ٱلصَّفَا وَٱلْمَرُوَةَ مِن شَعَآبِرِ ٱللَّهِ ﴾ [البقرة: ١٥٨]. له سهفاوه بۆ مهروه یه کیکه له نیشانه و شیعار و فهرمانی خوایی بۆ (حهج و عومره).

تهوافی (کهعبه) حهوته که روکنه چ جای تهوافی نیّوان سهفا و مهروه که واجبه له لای کوّی زانایان.

تهوافی (کهعبه) خوای گهوره دهفهرموویّت: ﴿وَلَـيَطُوّقُواْ لَالْبَیْتِ ﴾ [الحج: ۲۹]. به فهرمان، به لام بن سهفاو مهروه دهفهرموویّت: ﴿فَلَا جُنَاحَ عَلَیْهِ ﴾ [البقرة: ۱۵۸]. که فهرمان نییه، ئهوهی فهرمان نییه چواردهیه چنن دهبیّت کاری وا؟!

بۆ كەعبە و سەفا و مەروە بە يەك شيۆە رپوايەتەكان دەفەرموون تەوافى كرد پيغەمبەرى خوا ﷺ: «طَافَ النَّبِيُّ صَلِّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلِّمَ فِي حَجَّةِ الْوَدَاعِ عَلَى رَاحِلَتِهِ بِالْبَيْتِ وَبَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ».صحح الساني (۲۹۷٥).

واته: تهوافی به کهعبه و سهفا و مهروه کرد له (حجة الوداع)، واته ههردووکیان حهوت تهوافن.

تهوافی که عبه له (قران) دا دوو جار ده کرین به لام تهوافی سه فا و مهروه یه ك جار ده کرین، که واته ته نانه ت له پیکه وه بوونی حه ج و عومره دا ته وافی سه فا و مهروه یه ك جار پیویسته و له سه رت لاده چین، له رووی حو کمیش ناگاته ته وافی که عبه که به دلنیایی حه و ته و هیچی لی زیاد ناکرین.

## سهرتاشين ياخود كورت كردنهوه

له پاش ته و او بوونی ته و افی سه فا و مه روه و اجبی کو تایی عومره ماوه پیش له خو کر دنه وه ی به رگی ئیجرام، و اته نابیت ئیجرام لاببریت تاوه کو سه رتاشین یا خود کورتکر دنه وه ی ئه نجام ده دریت، ئه گه رکه سین به هه له و نه زانین لایبرد، ده بیت له به ری بکاته وه و پاشان سه ری بتاشیت.

\* پیویسته ئهگهر سهر بتاشریت یاخود کورت بکریتهوه، له ههموو سهر بگیریت یاخود بتاشریت نهك چهند تهلیّك له مووی سهر ببری، ئهم شیّوازه واجبه کهی پی ئه نجام نادریّت.

ئافرەتان كورت كردنەوە لـه سەريان (واجبه) به ليْگرتنى قژيان به هيندهى نينۆكى ئادەميزاد لـه ههموو خوارووى قژيان ياخود پهلكهكانيان: «لَيْسَ عَلَى النِّسَاءِ حَلْقٌ، إِنَّمَا عَلَى النِّسَاءِ التَّقْصِيرُ».ابردارد (١٧٣٢).

واته: تاشين لـهسهر ئافرهتان نيه بهلكو كورت كردنهوهيه.

وه باشترین جوّریان تاشینه بوّ پیاوان: ﴿لَتَدَّخُلُنَّ ٱلْمَسْجِدَ ٱلْحَرَامَ إِن شَاءَ ٱللَّهُ ءَامِنِینَ مُحَلِقِینَ رُءُوسَکُمُ وَمُقَصِّرِینَ لَا تَخَافُونَ ﴾ [الفتح: ٣٧]. خوای گهوره تاشینی پیش کورت کردنهوه باس کردووه لهو ئایهتهدا.

َقَالَ رَسُولَ اللهِ عَلَيْكُمْ: (("اللَّهُمَّ ارْحَمِ المُحَلِّقِينَ" قَالُوا: وَالمُقَصِّرِينَ يَا رَسُولَ اللَّهِ، وَسُولَ اللَّهِ، وَاللَّهُمَّ ارْحَمِ المُحَلِّقِينَ" قَالُوا: وَالمُقَصِّرِينَ يَا رَسُولَ اللَّهِ، قَالَ: "وَالمُقَصِّرِينَ"). البخاري (۱۷۲۷)، وسلم (۱۳۰۱)، وفي رواية (ثلاثاً). صحح ابن ماجة قَالَ: "وَالمُقَصِّرِينَ"). البخاري (۱۷۲۷)، وسلم (۱۳۰۱)، وفي رواية (ثلاثاً). صحح ابن ماجة (۳۰٤۳، ۳۰٤۳).

واته: پینغهمبهری خوا ﷺ دوو جار (له رپوایهتیّك دا سی جار) فهرمووی: خوای پهروهردگار رِهحم و بهزهیی بکه بهوانهی سهریان تاشیوه له کوّتا جاردا دوعای بوّ ئهوانه کرد که له سهریان گرتووه. وه سونهته له لای راستهوه دهست پی بکریّت به تاشین یاخود کورتکردنهوه.

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِك ﷺ: «...ثُمَّ قَالَ لِلْحَلَّاقِ خُدْ وَأَشَارَ إِلَى جَانِيهِ الْأَيْمَن، ثُمَّ الْأَيْسَر».مسلم (١٣٠٥).

واته: پینغهمبهر ﷺ به سهرتاشه کهی فهرموو: لیزهوه واته لای راست پاشان چهپ.

بهم شیّوهیه دیّته کوّتایی مهراسیمی عومره و پاشان ئیحرام له خوّت ده کهیتهوه.

خوای پهروهردگار عومره که ت لی قهبول بکات، پاداشتی تهواف و کاره کانت بداتهوه و تاوانت بسریتهوه .(عمرة مقبولة و سعی مشکورة و ذنوب مغفورة).

پاش تهواوبوونی مهراسیمی عومره و حهج، بو عومره کار و حاجی ههیه به جله کانی خویهوه ههرچهنده دهتوانیت لهههرکاتیک دا بیت به شهوو روزژ با تهواف بکات، ههموو حهوت تهوافیک و دوو رکات نویژ له دوایهوه بکات.

ئهم تهوافانه ههروهلهو ئاوى زهم زهم خواردنهوهى تيدا نييه، به لكو به روّشتنى ئاسايى خوّى، به لآم لههموو گهيشتنهوه ئاستى (حجر الأسود) رووى تى بكات و دهست هه لبريّت و بليّت (الله أكبر) يان (بسم الله الله أكبر)، بيّجگه له كوّتايى حهوتهم جاردا نهبيّت بهجيّى دههيّانيّت.

# تهوافی مالئاوایی (طواف الوداع)

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ وَعَلَيْكَ : «لَا يَنْفِرَنَّ أَحَدٌ حَتَّى يَكُونَ آخِرَ عَهْدِهِ الطُّوَافُ بِالْبَيْتِ».البعاري (١٣٥٧)، ومسلم (١٣٢٧).

واته: کهس له مهککه دهرنهچینت تاوهکو کوتا کاری تهوافی کهعبه نهییت.

له نیوان زاناکان دا رای جیاواز ههیه لهسهر واجب بوونی تهوافی مالئاوایی لهسهر کهسین که عومره ده کات، ههندینك له زانایان رایان وایه که تهوافی مالئاوایی له عومرهدا واجب نیه بهم به نگانه:

- ۱. پیغهمبهری خوا ﷺ تهوافی مالئاوایی له مهراسیمی حهج دا واجب کردووه.
- ۲. پیغهمبهری خوا ﷺ تهوافی مالئاوایی واجب نه کردووه لهسهر ئهو ئافره تانهی که له سوری مانگانه دا بوون له کاتی به جینهی شتنی مالی خوادا.
- ۳. زانایان رایان وایه که ئهگهر کهسینك تهوافی (إضافة)ی حهجی کرد، دهتوانیت کهعبه بهجی بهیلینت بهبی کردنی تهوافی مالئاوایی.

کهواته تهوافی مالناوایی بز عومره رای کزی زانایانی لهسه رنیه، لهم حالنه ته اس وایه نهم کاره نه نجام بدریت بز ده رچوون له خیلافی نیوان زانایان، نه گهر عومره کار بزی ره خسا و به ناسانی نه نجامی دا، گهر نا نهوه هیچ کار له عومره که ناکا و تهواوه، نه تاوان و نه فیدیه شی له سهر ناکه ویت. بروانه فاوی اللجنة الدائمة جال ص ۳۳۰.

بۆ زیاتر رونکردنهوه ی رای زانایانی تر لهم بارهیهوه که دهلیّن رطواف الوداع) واجبه بۆ عومره، رونکردنهوهیه کی زانای بهناوبانگی حیجاز (شیخ عثیمین) نهقل ده کهین.

شيخ محمد صالح العثيمين له كتيبي (شرح الممتع  $^{V}$   $^{V}$   $^{O}$ )، و (الجامع الأحكام فقة السنة  $^{V}$   $^{O}$ ) دا ده ليّت: «وبهذا يتبين أن القول الراجع وهو مذهب الشافعي و أبي حنيفة أنه واجب و أما مالك و الحنابلة فيرون أنه مستحب».

واته: بهو شیوهیه بومان دهرکهوت که رای مهزههبی شافیعی و ئهبو حهنیفه بههیزه له واجب بوونی تهوافی وهداع بو عومره تاوه کو مهزههبی حهنبهلی و مالیکی که دهلین سونهته.

له پاش ئهمه دهفهرمویّت: تهوافی مالّئاوایی بوّ عومره واجبه بهم خالاّنه ی خوارهوه:

۱. به گشتی فهرمانی داوه مه ککه به جینه هیّلن تا کوتا کاریان ته وافی که عبه نهبیّت بو هه رکه سیّك به نیه تی حه جیابو و نه و هه رکه سیّك به نیه تی حه جیابو و نه و ه.

۲. پنغهمبهری خوا وَ عَلَیْكِ بهو پیاوه ی فهرموو که پرسیاری کرد چی بکهم
 له عومره دا؟ فهرمووی: «اصنع في عُمْرَتِكَ مَا أَنْتَ صَانِعٌ في حَجِّكَ)».البخاري (۱۸٤۸)، ومسلم (۱۱۸۰).

واته: چی له حهج دا ده کهیت له عومره ش دا بیکه، بینگومان تهوافی مالناوایی له حهج دا واجبه، کهواته له عومره ش دا واجبه.

۳. عومره کار سهره تای کاره کهی به تهواف ده کاتهوه، پیویسته کوتا کاریشی به تهواف کوتایی بیت.

ځ. تهوافی مالئاوایی گهر بیکهن دلنیابوون و زیاده رهخساندنیکه
 بۆ کامل بوونی کاره عباده تییه کان و له گهردن نهمان.

وه پیغهمبهریش ﷺ ئەفەرموینت: «دَعْ مَا یَرِیبُكَ إِلَى مَا لَا یَریبُك».الرَمذي (۲۵۱۸)، والنسائي (۷۱۱).

واته: واز لـه کاری گوماناوی بیّنه بوّ کاری دلّنیابوون.

وه دهفهرمويّت: «من اتقى الشبهات فقد استبرأ لدينه وعرضه».البخاري (٥٦)، ومسلم (١٩٩٩).

واته: ئەوەى خۆى بپارێزێت لـه گوماناوييەكان ئەوە دين و كار و خۆيەتى پارێزراوە.

نهبوونی به لگه، به لگه نیه له سهر نهبوون، به تایبه ت به لگه
 گشتیه کانیش له ئارادایه.

۳. پاشان تهوافی وهداع له حهجی مالناوایی دا (واجب) کراو حهجی مالناوایی کوتا ههوالی حهج و عومرهیه و سرورهوه ی پیشوه کانیهتی، که نهو عومرانهیه که ههندینك له زانایان کردویانه به بهلگه لهسهر نهبوونی تهوافی مالناوایی تیایدا.

۷. وه عومرهی جوعرانه که ده کریت به به لنگه له سهر تیا نه بوونی ته وافی مالئاوایی پیغهمبهر ویکی نهمایه وه له مه ککه دا، وه ههر که سیک مهراسیمی عومره ی ته واو کرد و راسته و خو مالی خوای به جیهیشت ئه وا ته وافی مالئاوایی پیویست نییه.

کهواته به گشتی تهوافی مالئاوایی زیاده (عبادة)ه و متمانهیه کی تهواوه بو مهراسیمی عومره که و بهرینر و به به ها راگرتنی (عبادة) و مالئی خوای پهروه ردگاره، ئهوه ش به شیکه له به ندایه تی و به رینر راگرتنی شیعاره کانی خوا: ﴿ ذَالِكَ وَمَن یُعَظِّمُ شَعَکَیِرَ ٱللَّهِ فَا ِنَهَا مِن تَقُوَی اَلْقُهِ بَاللَّهِ فَا اِنَّهَا مِن تَقُوی اَلْقُهُوبِ ﴾ [الحج: ٣٢].

وه عومرهش ناو براوه لای زانایان به حهجی بچوك، به لام تهوافی مالئاوایی لهسهر ئهو ئافره تانهی كه له روخسه تی مانگانه دان و اجب نیه و فیدیه شی ناویّت نه له حهج دا و نه له عهمره شدا: «أُمِرَ النَّاسُ أَنْ

#### چوننیتی حهج و عومره کردن بهپینی قورئان و سوننهت

يَكُونَ آخِرُ عَهْدِهِمْ بِالْبَيْتِ، إِلَّا أَنَّهُ خُفِّفَ عَنِ الْحَاثِضِ».البعاري (١٧٥٥)، ومسلم

چوانیتی عومره کردن کواتایی هات

# الدعاء من القرآن

- ﴿رَبَّنَآ ءَانِنَا فِي ٱلدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي ٱلْآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ ٱلنَّارِ ﴾ [البقرة: ٢٠٠].
- ٢. ﴿ رَبَّنَا لَا تُرْغُ قُلُوبَنَا بَعْدَ إِذْ هَدَيْتَنَا وَهَبْ لَنَا مِن لَدُنكَ رَحْمَةً إِنَّكَ أَنتَ الْوَهَابُ ﴾ [آل عمران: ٨].
- ٣. ﴿رَبَّنَا نَقَبَّلُ مِنَّا أَيْكَ أَنتَ ٱلسَّمِيعُ ٱلْعَلِيمُ ﴿ ثَنَا وَٱجْعَلْنَا مُسْلِمَيْنِ
   لَكَ وَمِن ذُرِّيَتِنَا ٓ أُمَّةً مُسْلِمَةً لَكَ وَأَرِنَا مَنَاسِكَنَا وَتُبْ عَلَيْنَا ٓ إِنَّكَ أَنتَ ٱلتَّوَّابُ
   ٱلرَّحِيمُ ﴾ [البقرة: ١٢٧،١٢٨].
- ﴿ وَرَبِّ هَبْ لِى مِن لَدُنكَ ذُرِّيَّةً طَيِّبةً إِنَّكَ سَمِيعُ ٱلدُّعَآءِ ﴾ [آل عمران: ٣٨].
- ﴿ رَبَّنَا ٱغْفِرْ لَنَا ذُنُوبَنَا وَإِسْرَافَنَا فِي آَمْرِنَا وَثَيِّتَ أَقَدَامَنَا وَانصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ ٱلْكَنْفِرِينَ ﴾ [آل عمران: ١٤٧].

- ٣. ﴿رَبَّنَا ظَلَمْنَا أَنفُسَنَا وَإِن لَمْ تَغْفِر لَنَا وَتَرْحَمْنَا لَنَكُونَنَ مِنَ الْخَسِرِينَ ﴾ [الأعراف: ٢٣].
  - ٧. ﴿رَبُّنَا ٓ أَفْرِغُ عَلَيْنَا صَبْرًا وَتَوَفَّنَا مُسْلِمِينَ ﴾ [الأعراف: ١٢٦].
- ٨. ﴿ رَبَّنَا ٱغْفِرْ لِى وَلِوَالِدَى وَلِلْمُؤْمِنِينَ يَوْمَ يَقُومُ ٱلْحِسَابُ ﴾
   [إبراهيم: ٤١].
- ٩. ﴿رَبِّ أَدْخِلْنِى مُدْخَلَ صِدْقِ وَأَخْرِجْنِى مُخْرَجَ صِدْقِ وَٱجْعَل لِي مِن لَدُنكَ سُلْطَكْنَا نَضِيرًا ﴾ [الإسراء: ٨٠].
- ١٠. ﴿رَّبِّ أَعُودُ بِكَ مِنْ هَمَزَتِ ٱلشَّيَاطِينِ ﴿ وَأَعُودُ بِكَ رَبِّ أَن يَعْضُرُونِ ﴾ [المؤمنون: ٩٧،٩٨].
- ١١. ﴿رَبُّنَا ٓ ءَامَنَا فَٱغْفِرْ لَنَا وَٱرْحَمْنَا وَأَنتَ خَيْرُ ٱلرَّحِمِينَ ﴾ [المؤمنون: ١٠٩].
- ١٢. ﴿رَبَّنَا هَبْ لَنَا مِنْ أَزْوَلِجِنَا وَذُرِّيَّالِنِنَا قُـرَّةَ أَعْيُنِ وَٱجْعَلْنَا لِلمُنَّقِينَ إِمَامًا ﴾ [الفرقان: ٧٤].

- ١٣. ﴿ رَبِّ هَبْ لِي حُصَمًا وَأَلْحِقْنِي بِٱلصَّدِلِحِينَ ﴿ مَنْ وَلَجْعَل لِي الصَّدِلِحِينَ ﴿ مَنْ وَلَقَةٍ جَنَّةٍ ٱلنَّعِيمِ ﴾ [الشعراء: الشعراء: ٨٣،٨٤].
- ١٤. ﴿رَبِّ أَوْزِعْنِى أَنْ أَشْكُر نِعْمَتَك ٱلَّتِى أَنْعَمْت عَلَى وَعَلَى وَلِدَتَ
   وَأَنْ أَعْمَلُ صَلَاحًا تَرْضَلْهُ وَأَدْخِلْنِي بِرَحْمَتِك فِي عِبَادِكَ ٱلصَّلِحِينَ ﴾
   [النمل: ١٩].
- ١٥. ﴿رَبَّنَا ٱغْفِرْ لَنَا وَلِإِخْوَنِنَا ٱلَّذِينَ سَبَقُونَا بِٱلْإِيمَٰنِ وَلَا تَجَعَلَ فِي قُلُوبِنَا غِلَّا لِلَّذِينَ ءَامَنُواْ رَبَّنَا إِنَّكَ رَءُوفُ رَّحِيمٌ ﴾ [الحشر: ١٠].
- ١٦. ﴿رَبَّنَ أَتْمِمْ لَنَا نُورَنَا وَأَغْفِرُ لَنَا إِنَّكَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ﴾
   [التحريم: ٨].
- ١٧. ﴿رَبَّنَا ٱغْفِرْ لَنَا ذُنُوبَنَا وَإِسْرَافَنَا فِى آَمْرِنَا وَثَبِّتُ أَقَدَامَنَا وَأَنصُرْنَا عَلَى ٱلْقَوْمِ ٱلْكَنْ الْقَوْمِ ٱلْكَنْ إِلَا عَمْرَانَ: ١٤٧].

١٨. ﴿رَبِّ أَوْزِعْنِى أَنْ أَشْكُرَ نِعْمَتَكَ الَّتِى أَنْعَمْتَ عَلَى وَعَلَى وَالدَّى وَأَنْ أَعْمَلَ عَلَى وَلِدَى وَأَنْ أَعْمَلَ صَلِيحًا تَرْضَلْهُ وَأَصْلِح لِى فِى ذُرِيَّةٍ إِنِي تُبْتُ إِلَيْكَ وَإِنِي مِنَ أَعْمَلُ صَلِحًا نَرْضَلْهُ وَأَصْلِح لِى فِى ذُرِيَّةٍ إِنِي تَبْتُ إِلَيْكَ وَإِنِي مِنَ أَنْمُسْلِمِينَ ﴾ [الأحقاف: ١٥].

١٩. ﴿رَبِّ ٱجْعَلْنِي مُقِيمَ ٱلصَّلَوةِ وَمِن ذُرِّيَّتِيَ رَبَّنَا وَتَقَبَّلُ دُعَاءِ ﴿نَ رَبِّنَا ٱغْفِرْ لِي وَلِوَلِدَى وَلِلْمُؤْمِنِينَ يَوْمَ يَقُومُ ٱلْحِسَابُ ﴾ [ابراهيم: ٤٠،٤١].

٢٠. ﴿ لَا إِلَكَ إِلَّا أَنتَ سُبْحَننَكَ إِنِّ كُنتُ مِنَ ٱلظَّلِمِينَ ﴾
 [الأنبياء: ٨٧].

## الدعاء من السنة

اللهُمَّ أَصْلِحْ لِي دِينِي اللّذِي هُوَ عِصْمَةُ أَمْرِي، وَأَصْلِحْ لِي دُنْيَايَ اللّتِي فِيهَا مَعَاشِي، وَأَصْلِحْ لِي آخِرَتِي اللّتِي فِيهَا مَعَادِي، وَاجْعَلِ الْحَيَاةَ اللّتِي فِيهَا مَعَادِي، وَاجْعَلِ الْحَيَاةَ زِيَادَةً لِي مِنْ كُلّ شَر ».سلم (٢٧٢٠).

- ٢. ((اللهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ الْهُدَى وَالتُّقَى، وَالْعَفَافَ وَالْغِنَى». مسلم (٢٧٢١).
  - ٣. ((اللُّهُم إِني أَسْأَلُكَ العَافِيةَ فِي الدُّنْيَا وَالآخِرَة). الرّملي (١٤٥٣).
- ٤. «(اللَّهُمَّ إِنَّا نَسْأَلُكَ مِنْ خَيْرِ مَا سَأَلَكَ مِنْهُ نَبِيُّكَ مُحَمَّدٌ صَلِّى اللَّهُ عَلَيْهِ عَلَيْهِ وَسَلِّمَ وَنَعُودُ بِكَ مِنْ شَرِّ مَا اسْتَعَادَ مِنْهُ نَبِيُّكَ مُحَمَّدٌ صَلِّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلِّمَ، وَأَنْتَ الْمَسْتَعَالُ، وَعَلَيْكَ البَلَاعُ، وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّه». الرمدي وَسَلِّمَ، وأَنْتَ المُسْتَعَالُ، وعَلَيْكَ البَلَاعُ، ولَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّه». الرمدي (٣١٠٣)، وإن ماجة (٣١٠٠).
- ٦. «(اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُودُ بِكَ مِنْ مُنْكَرَاتِ الأَخْلَاقِ، وَالأَعْمَالِ
   وَالأَهْوَاء). الرَمني (١٩٥٦)، صحيح الجامع (١٢٩٨).

٧. ﴿ اللَّهُمَّ إِنَّكَ عُفُوٌّ تُحِبُّ الْعَفْوَ فَاعْفُ عَنِّي ﴾ الرمدي (١٣٥٣).

٨. «اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ مِنَ الْخَيْرِ كُلِّهِ عَاجِلَهُ وَآجِلَهُ، مَا عَلِمْتُ مِنْهُ وَمَا لَمْ أَعْلَمُ، وَأَعُودُ بِكَ مِنَ الشَّرِّ كُلِّهِ عَاجِلَهُ وَآجِلَهُ، مَا عَلِمْتُ مِنْهُ وَمَا لَمْ أَعْلَمُ، اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ مِنَ الْخَيْرِ مَا سَأَلُكَ عَبْدُكَ وَنَبِيُّكَ، وَأَعُودُ بِكَ مِنَ الشَّرِّ مَا عَادَ بِهِ عَبْدُكَ وَنَبِيُّكَ، وأَسْأَلُكَ الْجَنَّةَ وَمَا قَرَّبَ إِلَيْهَا مِنْ قَوْلُ وَعَمَلٍ، وَأَسْأَلُكَ الْجَنَّةَ وَمَا قَرَّبَ إِلَيْهَا مِنْ قَوْلُ وَعَمَلٍ، وأَسْأَلُكَ أَنْ وَعَمَلٍ، وأَسْأَلُكَ أَنْ تَجْعَلَ كُلَّ قَضَاءٍ قَضَيْتَهُ لِي خَيْرًا». صحح إِن حان (٦٢٩، صحح الجلم (٢٧١).

9. «اللَّهُمَّ اقْسِمْ لَنَا مِنْ خَشْيَتِكَ مَا يَحُولُ بَيْنَنَا وَبَيْنَ مَعَاصِيكَ، وَمِنْ طَاعَتِكَ مَا تُبَعُولُ بَيْنَنَا وَبَيْنَ مَعَاصِيكَ، وَمِنَ اليَقِينِ مَا تُهَوِّنُ بِهِ عَلَيْنَا مُصِيبَاتِ الدُّنْيَا، وَاجْعَلْ وَمَتِّعْنَا بِأَسْمَاعِنَا وَأَبْصَارِنَا وَقُوَّتِنَا مَا أَحْيَيْتَنَا، وَاجْعَلْهُ الوَارِثَ مِنَّا، وَاجْعَلْ تُأْرِنَا عَلَى مَنْ عَادَانَا، وَلَا تَجْعَلْ مُصِيبَتَنَا فِي تَأْرَنَا عَلَى مَنْ ظَلَمَنَا، وَانْصُرْنَا عَلَى مَنْ عَادَانَا، وَلَا تَجْعَلْ مُصِيبَتَنَا فِي دِينَا، وَلَا تَجْعَلِ الدُّنْيَا أَكْبَرَ هَمِّنَا وَلَا مَبْلَغَ عِلْمِنَا، وَلَا تُسَلِّطْ عَلَيْنَا مَنْ لَا يَرْحَمُنَا». الرَّمٰذِي (٢٠٠٣).

١٠ ((اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي خَطِيئتِي وَجَهْلِي، وَإِسْرَافِي فِي أَمْرِي، وَمَا أَنْتَ أَعْلَمُ بِهِ مِنِّي. اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي هَزْلِي وَجِدِّي وَخَطَايَايَ وَعَمْدِي، وَكُلُّ أَعْلَمُ بِهِ مِنِّي. اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي هَزْلِي وَجِدِّي وَخَطَايَايَ وَعَمْدِي، وَكُلُّ ذَلِكَ عِنْدِي)».النعاري (٦٣٩٩).

11. «اللَّهُمَّ إِنِّي ظَلَمْتُ نَفْسِي ظُلْمًا كَثِيرًا، وَلاَ يَغْفِرُ الدُّنُوبَ إِلَّا أَنْتَ الغَفُورُ أَنْتَ الغَفُورُ أَنْتَ الغَفُورُ أَنْتَ الغَفُورُ الرَّحِيمُ».البخاري (٦٤٠)، ومسلم (٢٧٠٥).

17. «اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُودُ بِكَ مِنَ الهَدْمِ، وَأَعُودُ بِكَ مِنَ التَّرَدِّي، وَأَعُودُ بِكَ مِنَ التَّرَدِّي، وَأَعُودُ بِكَ مَنَ الْغَرَق، وَالْحَرَق، وَالْهَرَم، وَأَعُودُ بِكَ أَنْ يَتَخَبَّطَنِي الشَّيْطَانُ عِنْدَ الْمَوْتِ، وَأَعُودُ بِكَ أَنْ أَمُوتَ فِي سَبِيلِكَ مُدْبِرًا، وَأَعُودُ بِكَ أَنْ أَمُوتَ لَلْمِيعًا».أبوداود (١٥٥٢)، والساني (٣١٥٥).

17. «اللهم إني أعوذ بك من العجز و الكسل و الجبن و البخل و الهرم والقسوة والغفلة والعيلة و الذلة والمسكنة وأعوذ بك من الفقر و الكفر والفسوق والشقاق والنفاق والسمعة والرياء وأعوذ بك من الصمم والبكم و الجنون و الجذام و البرص وسيء الأسقام». صحح الجسم (١٢٨٥).

١٤. «اللهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ عِلْمًا نَافِعًا، وَعَمَلًا مُتَقَبَّلًا، وَرِزْقًا طَيِّبًا».السائي في سن الكبرى (٩٨٥٠).

١٥ . «اللّهُمَّ إِنِّي أَعُودُ بِكَ مِنْ قَلْبٍ لَا يَخْشَعُ، وَمِنْ دُعَاءٍ لَا يُسْمَعُ،
 وَمِنْ نَفْسِ لَا تَشْبَعُ، وَمِنْ عِلْمٍ لَا يَنْفَع ».الرمذي (٣٤٨٧»، وصحيح ابي داود (١٣٨٤).

١٦. «اللهم إنا نعوذ بك من أن نشرك بك شيئا نعلمه ونستغفرك لما
 لا نعلمه». صحيح الترغيب (٣٦).

1٧. «اللَّهُمَّ بِعِلْمِكَ الْغَيْبَ، وَقُدْرَتِكَ عَلَى الْخَلْقِ، أَحْيِنِي مَا عَلِمْتَ الْوَفَاةَ خَيْرًا لِي، اللَّهُمَّ وَأَسْأَلُكَ خَشْيَتَكَ فِي الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ، وَأَسْأَلُكَ كَلِمَةَ الْحَقِّ فِي الرِّضَا وَالْغَضَبِ، خَشْيَتَكَ فِي الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ، وَأَسْأَلُكَ كَلِمَةَ الْحَقِّ فِي الرِّضَا وَالْغَضَبِ، وَأَسْأَلُكَ الْقَصْدَ فِي الْفَقْرِ وَالْغِنَى، وَأَسْأَلُكَ نَعِيمًا لَا يَنْفَدُ، وَأَسْأَلُكَ قُرَّةَ عَيْنٍ لَا تَنْقَطِعُ، وَأَسْأَلُكَ الرِّضَاءَ بَعْدَ الْقَضَاءِ، وَأَسْأَلُكَ بَرْدَ الْعَيْشِ بَعْدَ عَيْنٍ لَا تَنْقَطِعُ، وَأَسْأَلُكَ الرِّضَاءَ بَعْدَ الْقَضَاءِ، وَأَسْأَلُكَ بَرْدَ الْعَيْشِ بَعْدَ الْمَوْتِ، وَأَسْأَلُكَ بَرْدَ الْعَيْشِ بَعْدَ الْمَوْتِ، وَأَسْأَلُكَ لَدَّةَ النَّظِرِ إِلَى وَجْهِكَ، وَالشَّوْقَ إِلَى لِقَائِكَ فِي غَيْرِ ضَرَّاءَ مُضِرَّةٍ، وَلَا فِتْنَةٍ مُضِلِّةٍ، اللَّهُمَّ زَيِّنَا بِزِينَةِ الْإِيمَانِ، وَاجْعَلْنَا هُدَاةً مُشْرَاءً مُضَرَّةٍ، وَلَا فِتْنَةٍ مُضِلِّةٍ، اللَّهُمَّ زَيِّنَا بِزِينَةِ الْإِيمَانِ، وَاجْعَلْنَا هُدَاةً مُشْرَاءً مُضَرِّةٍ، وَلَا فِتْنَةٍ مُضِلِّةٍ، اللَّهُمَّ زَيِّنَا بِزِينَةِ الْإِيمَانِ، وَاجْعَلْنَا هُدَاةً مُشْرَاءً مُضَلِّةً وَالْهَالَ وَاللَّهُمُ وَلَيْلُكَ اللَّهُمُ وَيَالِمُ الْمَالُكَ وَلَا اللَّهُمُ اللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَالْمُولُ الْكَالِمَةُ وَلَيْقَ الْمُولِولُ الْمُؤْفِقِينَا اللَّهُمُ اللَّهُمُ اللَّهُ وَالْفِيمَانِهُ وَالْمُؤْفِقُولُ الْمُعْلَالَةِ الْفَلْدَاقُ الْكُلُولُ الْمُؤْفِقِ اللَّهُ الْمُؤْفِقُ الْمُلْكِ الْمُؤْفِقُ الْمُؤْفِقِ الْمُؤْفِقِ الْكُلُولُ وَالْفُولُولُ الْمُؤْفِقِ الْفَاقُولُ الْمُؤْفِقُ الْكُولُ الْمُؤْفِقُ الْمُؤْفِقُ الْمُؤْفِقُ الْمُؤْفِقُ الْمُؤْفِقُ الْمُؤْفِقُ الْمُؤْفِقُ الْمُؤْفِقُ الْمُؤْفُولُ الْمُؤْفِقُ الْمُؤْفُلُكُ الْمُؤْفُ الْمُؤْفُلُكُ الْمُؤْفُ اللْمُؤْفُ الْمُؤْفُلُولُ الْمُؤْفُلُولُ الْمُؤْفُولُ الْمُؤْفُلُولُ الْمُؤْفُلُكُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلُولُ الْمُؤْفُلُولُ الْمُؤْفُلُولُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلُولُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلُولُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلُولُ الْمُؤْلُولُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلُولُ الْ

١٨. «اللهُمَّ قِنِي شَرَّ نَفْسِي، وَاغْزِمْ لِي عَلَى رُشْدِ أَمْرِي».السائي في سن
 الكبرى (١٠٧٦٥).

١٩. «اللهُمَّ رَبَّ السَّمَاوَاتِ وَرَبَّ الْأَرْضِ وَرَبَّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ، رَبَّنَا وَرَبَّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ، رَبَّنَا وَرَبَّ كُلِّ شَيْءٍ، فَالِقَ الْحَبِّ وَالنَّوَى، وَمُنْزِلَ التَّوْرَاةِ وَالْإِنْجِيلِ وَالْفُرْقَانِ، وَرَبَّ كُلِّ شَيْءٍ أَنْتَ آخِدٌ بِنَاصِيَتِهِ، اللهُمَّ أَنْتَ الْأَوَّلُ فَلَيْسَ أَعُودُ بِكَ مِنْ شَرِّ كُلِّ شَيْءٍ أَنْتَ آخِدٌ بِنَاصِيَتِهِ، اللهُمَّ أَنْتَ الْأَوَّلُ فَلَيْسَ قَوْقَكَ شَيْءٌ، وَأَنْتَ الظَّاهِرُ فَلَيْسَ فَوْقَكَ قَبْلَكَ شَيْءٌ، وَأَنْتَ الظَّاهِرُ فَلَيْسَ فَوْقَكَ

شَيْءٌ، وَأَنْتَ الْبَاطِنُ فَلَيْسَ دُونَكَ شَيْءٌ، اقْضِ عَنَّا الدَّيْنَ، وَأَغْنِنَا مِنَ الْفَقْر».مسلم (۲۷۱۳).

٢٠ ((اللهُمُّ آتِ نَفْسِي تَقْوَاهَا، وَزَكِّهَا أَنْتَ خَيْرُ مَنْ زَكَّاهَا، أَنْتَ وَوَلِيُّهَا وَمَوْلَاهَا». سلم (٢٧٢٢).

٢١. «اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُودُ بِكَ مِنَ الهَمِّ وَالحَزَنِ، وَالعَجْزِ وَالكَسلِ،
 وَالبُحْلِ وَالجُبْنِ، وَضَلَعِ الدَّيْنِ، وَغَلَبةِ الرِّجَالِ».البعاري (٢٨٩٣).

٢٢. «اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُودُ بِكَ مِنْ جَهْدِ البَلاَءِ، وَدَرَكِ الشَّقَاءِ، وَسُوءِ
 القَضاءِ، وَشَمَاتَةِ الأَعْدَاءِ».البعاري (٦٦١٦).

٣٣. «اللَّهُمَّ اجْعَلْ فِي قَلْبِي نُورًا، وَفِي بَصَرِي نُورًا، وَفِي سَمْعِي نُورًا، وَفَي سَمْعِي نُورًا، وَعَنْ يَصَارِي نُورًا، وَفَوْقِي نُورًا، وتَحْتِي نُورًا، وَأَمَامِي نُورًا، وَخَلْفِي نُورًا، وَاجْعَلْ لِي نُورًا». البعاري (٦٣١٦)، ومسلم (٧٦٣).

٢٤. «اللهُمَّ اغْفِرْ لِي خَطِيئتِي وَجَهْلِي، وَإِسْرَافِي فِي أَمْرِي، وَمَا أَنْتَ أَعْلَمُ بِهِ مِنِّي، اللهُمَّ اغْفِرْ لِي جِدِّي وَهَزْلِي، وَخَطئِي وَعَمْدِي، وَكُلُّ دَلِكَ عَنْدِي، اللهُمَّ اغْفِرْ لِي مَا قَدَّمْتُ وَمَا أَخَرْتُ، وَمَا أَسْرَرْتُ وَمَا أَعْلَنْتُ،

وَهَا أَنْتَ أَعْلَمُ بِهِ مِنِّي، أَنْتَ الْمُقَدِّمُ وَأَنْتَ الْمُؤَخِّرُ، وَأَنْتَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٍ ﴾.البخاري (٦٣٩٨)، ومسلم (٢٧١٩).

70. «اللهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ الْعَافِيَةَ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ، اللهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ الْعَفْوَ وَالْعَافِيَةَ، فِي دِينِي، وَدُنْيَايَ، وَأَهْلِي، وَمَالِي، اللهُمَّ اسْتُرْ عَوْرَاتِي، وَآمِنْ رَوْعَاتِي، اللهُمَّ احْفَظْنِي مِنْ بَيْنَ يَدَيَّ، وَمِنْ خَلْفِي، وَعَنْ يَمِينِي، وَعَنْ شِمَالِي، وَمِنْ فَوْقِي، وَأَعُودُ بِعَظَمَتِكَ أَنْ أَغْتَالَ مِنْ تَحْتِي».ابردارد وعَنْ الكبري (١٠٣٥٠).

٢٦. «اللهم إني أعوذ برضاك من سخطك و بمعافاتك من عقوبتك وأعوذ بك منك لا أحصي ثناء عليك أنت كما أثنيت على نفسك». صعح الحاص (١٢٨٠).

٢٧. «اللَّهُمَّ رَبَّ التَّاسِ، مُدْهِبَ البَاسِ، اشْفِ أَنْتَ الشَّافِي، لاَ شَافِيَ
 إلَّا أَنْتَ، شِفَاءً لاَ يُعَادِرُ سَقَمًا ».المعاري (٧٤٢ه).

٢٨. «اللَّهُمَّ حَسَّنْتَ خَلْقِي فَحَسِّنْ خُلُقِي».صعح إبن جان (٩٥٩).

۲۹. «اللهم إني أسألك الهدى و التقى والعفاف والغنى». صبح الجاسع (۱۲۷۰).

۳۰. «اللهم أعني على ذكرك وشكرك وحسن عبادتك». صعب الجامع (٣٠٦٣).

٣١. «اللهُمَّ إِنِّي أَعُودُ بِكَ مِنْ زَوَالِ نِعْمَتِكَ، وَمِنْ تَحَوُّلِ عَافِيَتِكَ، وَمِنْ تَحَوُّلِ عَافِيَتِكَ، وَمِنْ قَحَوُّلِ عَافِيَتِكَ، وَمِنْ فَجْأَةِ نِقْمَتِكَ، وَمِنْ جَمِيع سَخَطِكَ».سلم ٢٧٣٩.

٣٢. «اللهُمَّ يَا مُقَلِّبَ الْقُلُوبِ، تُبِّتْ قُلُوبَنَا عَلَى دِينِك». صحح إِن حان

٣٣. «اللهم اكفني بحلالك عن حرامك، وأغنني بفضلك عمن سواك».الصعيعة (٢٦٦).

٣٤. «اللهم إنى أسألك المعافاة في الدنيا والآخرة». صحيح الجامع (٥٧٠٣).

٣٥. «اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ الْجَنَّةَ، وَأَعُودُ بِكَ مِنَ النَّارِ ».صعح إبن حبان (٨٦٨).

٣٦. «اللَّهُمُّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَأَزْوَاجِهِ وَدُرِّيَّتِهِ، كُمَا صَلِّيْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ، وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَأَزْوَاجِهِ وَدُرِّيَّتِهِ، كَمَا بَارَكْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ، وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَأَزْوَاجِهِ وَدُرِّيَّتِهِ، كَمَا بَارَكْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ».الخاري (٣٣٦٩).

دواکارین خوای پهروهردگار سهفهری عیبادهتتان پر له پاداشت و رهزامهندی خوّی بکات و به سهلامهتی روّیشتن و گهرانهوهتان بیّت

# نویشری سر دوو

# پاداشت و خیری نویژی مردوو

عن أبي هريرة في عن النبي على النبي على جنازة ولم يتبعها فله قيراط فإن تبعها فله قيراطان، قيل: وما القيراطان؟ قال: أصغرهما مثل أُحد». صحيح الجامع الصغير (١٣٥٥).

وفي رواية: «مَنِ اتَّبَعَ جَنَازَةَ مُسْلِم، إِيهَانًا وَاحْتِسَابًا، وَكَانَ مَعَهُ حَتَّى يُصَلَّى عَلَيْهَا وَيَفْرُغَ مِنْ دَفْنِهَا، فَإِنَّهُ يَرْجِعُ مِنَ الأَجْرِ بِقِيرَاطَيْنِ، كُلُّ قِيرَاطٍ مِثْلُ أُحُدٍ، وَمَنْ صَلَّى عَلَيْهَا ثُمَّ رَجَعَ قَبْلَ أَنْ تُدْفَنَ، فَإِنَّهُ كُلُّ قِيرَاطٍ مِثْلُ أُحُدٍ، وَمَنْ صَلَّى عَلَيْهَا ثُمَّ رَجَعَ قَبْلَ أَنْ تُدْفَنَ، فَإِنَّهُ يَرْجِعُ بِقِيرَاطٍ». عن عليه، البخاري (٧٤)، ومسلم (٩٤٥).

واته: ههرکهسیّك نویّژ لهسهر مردوویهك بكات (به نیهتی بو خواو چاوهریّی پاداشت) لهگهلّیدا نهچیّت تا بهخاك سپاردنی، پاداشتی (دوو (قیراتیّك)ه، وه گهر لهگهلّیدا بیّت تا بهخاك سپاردنی پاداشتی (دوو قیرات)ه، ووتیان: دوو قیرات چیه؟ پیخهمبهری خوا وییایی فهرمووی: بچوکهکهیان وه کو شاخی ئوحود وایه.

# ژماردی نویژخوینانی مردوو

عن عائشة على أن النبي وَ الله قال: « ما من ميت يصلي عليه أمة من المسلمين يبلغون مائة كلهم يشفعون له إلا شفعوا فيه إلا غفر له». مسلم (٩٤٧،٢١٩٥)، الترمذي (١٠٢٩)، صحيح النسائي (١٨٨١).

واته: ههر مردوویهك كونمهلینك له موسولهان ژمارهیان بگاته (۱۰۰) كهس نویژ بكهن لهسهری و تكای بوز بكهن (واته داوای لیخونشبوون) بهدلنیاییهوه تكایان لی وهرده گیریت و بهر لیخونشبوون ده كهویت.

عن ابن عباس صَلَّهُ قال: سمعت رسول الله عَلَّهُ يقول: «مَا مِنْ رَجُلٍ مُسْلِمٍ يَمُوتُ، فَيَقُومُ عَلَى جَنَازَتِهِ أَرْبَعُونَ رَجُلًا، لَا يُشْرِكُونَ بِالله شَيْئًا، إِلَّا شَفَّعَهُمُ اللهُ فِيهِ». سلم (٢١٩٦).

واته: ههرکهسیّکی موسولّمان بمریّت و لهسهر جنازهکهی چل پیاو (بیروباوهر پاك) که هاوبهشیان بو خوا دانهنابیّت نویّژی لهسهر بکهن و

تکای لیخو شبوونی بو بکهن، تکایان وهرده گیریت و لای پهروهردگار رهت ناکریتهوه.

عن مالك بن هُبَيْرَةَ قال: قال رسول الله وَيَكَالِلُهُ (مَا مِنْ مَيتٍ يَمُوتُ فَيُصَلِّي عَلَيْهِ ثَلَاثَةُ صُفُوفٍ مِنَ المُسْلِمِينَ، إِلَّا أَوْجَبَ». أبوداود (٢١٥٠،٤٤٨)، الترمذي (٢١٥٠،٤٤٨)، الجنائز للألباني ص...

واته: ههر کهسینك بمریت و سی ریز له موسولمانان نویزی لهسهر بکهن، به دلنیاییه وه تکای لیخونشبوونیان وهرده گیریت.

مالیکی کوری هوبهیره نویژخوینانی جهنازهی دهکرده سی ریز.

ئهبو ئومامه ده لنيت: پيغهمبهرى خوا وَعَيَّالِهُ نويْرَى لهسهر جهنازه يه ك كرد له گهل حهوت كهس دا، سيانيانى كرد به ريزيّك، وه دوانيانى كرد به ريزيّك، وه دوانيانى كرد به ريزيّك، وه دوانه كهى تريش به ريزيّكى تر. الطبراني الكبير (۸/ ١٩٠) قال النووي في المجموع (حسن) وأقرُه الحافظ في الفتح (۳/ ۱۹۰).

# چۆنىتى نويژى مردوو

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ فَا اللهِ ﴿ أَنَّ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَّى عَلَى عَلَى جِنَازَةٍ فَكَبَّرَ عَلَيْهَا أَرْبَعًا، وَسَلَّمَ تَسْلِيمَةً التَّسْلِيمَةُ الْوَاحِدَةُ عَلَى

الْجِنَازَةِ). الحاكم (٣٦٠/١)، البيهقي (٤٣/٤)، الجنائز للألباني ص ٣٠٠.

وفي رواية عنه: «...فَخَرَجَ إِلَى الْمُصَلَّى، فَصَفَّ بِهِمْ وَكَبَّرَ أَرْبَعًا». البخاري (١٢٤٥)، مسلم (١٩٥١)، ابن ماجة (١٤٩٢).

وَعَنِ ابْنِ أَبِي أَوْفَى: «أَنَّ رَسُولَ اللهِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، كَانَ يُكَبِّرُ أَرْبَعًا». البيهقي بسند صحيح (١٠٧٠،٦٩٣٧)، أحكام الجنائز للألباني ص...

واته: پیغهمبهری خوا ﷺ نویزی لهسهر جهنازهیهك كرد، چوار (الله اكبر) ی كردو یهك سهلامی دایهوه.

# شيوازى نويژوكه

دەبینت دەسنویزی هەبینت و رووی له قیبله بینت.

۱ – (الله أكبر تحريم) يه كهم بو دهست پيكردنى نويژه كهيه، دهستى تيدا هه لدهبرى، دوعاى (استفتاح) ناخوينريت، راستهوخو سورهتى (الفاتحة) پيشنويژو نويژخوينان به دهنگى نزم ده يخوينن، وه گهر سوره تيكى ترى له دواى (الفاتحة) خويند دروسته له به ريوايه ته كهى ابن عباس ريوايه ته خويندوويه و فه رموويه تي

(سوننه ته و حهقه). عَنْ طَلْحَةَ بْنِ عَبْدِ اللهُ ّبْنِ عَوْفٍ، قَالَ: صَلَّيْتُ خَلْفَ ابْنِ عَوْفٍ، قَالَ: صَلَّيْتُ خَلْفَ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَ عَلَى جَنَازَةٍ فَقَرَأً بِفَاتِحَةِ الكِتَابِ وَسُورَةٍ وَجَهَرَ حَتَّى أَسْمَعَنَا، فَلَمَّا فَرَغَ أَخَذْتُ بِيَدِهِ قَالَ: (لِيَعْلَمُوا وَسُورَةٍ وَجَهَرَ حَتَّى أَسْمَعَنَا، فَلَمَّا فَرَغَ أَخَذْتُ بِيَدِهِ قَالَ: (لِيَعْلَمُوا أَنَّهَا شُنَةٌ اللهُ البخاري (١٣٣٥)، والنسائي (١٩٦٠)، وأبوداود (٣١٨٢).

۲ پاشان (الله أكبر)ى دووهم ده كريّت، سلاوات ده خويّنريّت به جوريّك له جورهكانى سلاواتى ئيبراهيمى كه له (تحيات) دا ده خويّنريّت. أحكام الجنائز ص...

۳- پاشان (الله أكبر)ى سيّههم دهكريّت و دووعا بو مردووه كه دهكريّت، باشترين جوزى ئهوهيه كه له پيخهمبهرى خواوه گيردراوه تهوه كه لهسهر مردووه كان خويّندوويه تى (لمبهر نهوى پيغمبهر ﷺ دهفرمويّت: «إذا صليتم على الليت فأخلصوا له الدعاء». أبوداود (۸۸). واله: گهر نويّرتان لهسهر مردوويه كرد به دلسري دوروعي بر بكهن.) و ه كو:

أ «اللهُمَّ، اغْفِرْ لَهُ وَارْحَمْهُ وَعَافِهِ وَاعْفُ عَنْهُ، وَأَكْرِمْ نُزُلَهُ، وَوَسِّعْ مُدْخَلَهُ، وَأَكْرِمْ نُزُلَهُ، وَوَسِّعْ مُدْخَلَهُ، وَاغْسِلْهُ بِاللَّاءِ وَالثَّلْجِ وَالْبَرَدِ، وَنَقِّهِ مِنَ الْحُطَايَا كَمَا نَقَيْتَ الثَّوْبَ الْأَبْيَضَ مِنَ الدَّنسِ، وَأَبْدِلْهُ دَارًا خَيْرًا مِنْ دَارِهِ، وَأَهْلًا الثَّوْبَ الْأَبْيَضَ مِنَ الدَّنسِ، وَأَبْدِلْهُ دَارًا خَيْرًا مِنْ دَارِهِ، وَأَهْلًا

- خَيْرًا مِنْ أَهْلِهِ وَزَوْجًا خَيْرًا مِنْ زَوْجِهِ، وَأَدْخِلْهُ الْجُنَّةَ وَأَعِذْهُ مِنْ عَذْرًا مِنْ زَوْجِهِ، وَأَدْخِلْهُ الْجُنَّةَ وَأَعِذْهُ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ وَعَذَابِ النَّارِ». سلم (٩٦٣)، وابن ماجة (١٥٠٠)، والنساني (٧٣).
- ب- «اللَّهُمَّ اغْفِرْ لَحِينَا وَمَيِّتِنَا، وَشَاهِدِنَا وَغَائِبِنَا، وَصَغِيرِنَا وَكَبِيرِنَا، وَصَغِيرِنَا وَكَبِيرِنَا، وَصَغِيرِنَا وَأُنْثَانَا، اللَّهُمَّ مَنْ أَحْيَنْتُهُ مِنَّا فَأَحْيِهِ عَلَى الْإِسْلَامِ، وَمَنْ تَوَفَّيْتُهُ مِنَّا فَتَوَفَّيْتُهُ مِنَّا فَتَوَفَّيْتُهُ مِنَّا فَتَوَفَّيْتُهُ مِنَّا فَتَوَفَّهُ عَلَى الْإِيمَانِ، اللَّهُمَّ لَا تَحْرِمْنَا أَجْرَهُ، وَلَا تُضِلَّنَا بَعْدَهُ». صحح إبداود (٧٤١)، صحح الترمذي (٨١٧)، صحح إبن ماجة (١٢١٧).
- ت «اللهم إن فلان ابن فُلَانٍ فِي ذِمَّتِكَ وحَبْلِ جِوَارِكَ فَأَعِذْهُ مِنْ فِتْنَةِ الْقَبْرِ وَعَذَابِ النَّارِ أَنْتَ أَهْلُ الْوَفَاءِ وَالْحُقِّ اللَّهُمَّ فَاغْفِرْ لَهُ وَارْحُمْهُ إِنَّكَ أَنْتَ الغفور الرحيم». صحيح سن أبي داود (٢٧٤٢)، صحيح ابن ماجة (٢٢١٨).
- ش- «اللهم عبدك وابن أمتك احتاج إلى رحمتك، وأنت غني عن عذابه، إن كان محسنا فزد في حسناته، إن كان مسيئا فتجاوز عنه الطبراني في الكبير (۱/۹۵۳)، الجنائز (۱۲۰)، اللهم لا تحرمنا أجرة، ولا تفتنا بعده». مالك (۱-۲۲۷)، الجنائز (۱۲۰).

🕏 ئهگهر مردووهکه مندال بوو ئهم دوعایه دهخوینریت:

«اللَّهُمَّ اجْعَلْهُ لَنَا فَرَطًا وَسَلَفًا وَأَجْرًا». البخاري (معلقاً باب ٢٥).

( اللَّهُمُّ أَعِذْهُ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ ». مالك في الموطأ (٢٨٨/١)، ابن أبي شببة في المصنف (٣٥٧/١)، البيهقى (٩/٤)، صححه الأرناؤوط في شرح السنة للبغوي (٥٧/٥).

«اللَّهُمَّ اجْعَلْهُ فَرَطًا لِوَالِدَيْهِ، وَذُخْرًا وَسَلَفًا وَأَجْرًا، اللَّهُمَّ ثَقَلْ بِهِ مَوَازِينَهُمَا، وَأَعْظِمْ بِهِ أُجُورَهُمَا، اللَّهُمَّ اجْعَلْهُ فِي كَفَالَةِ إِبْرَاهِيمَ وَأَلْحِقْهُ مِوَازِينَهُمَا، وَأَعْظِمْ بِهِ أُجُورَهُمَا، اللَّهُمَّ اجْعَلْهُ فِي كَفَالَةِ إِبْرَاهِيمَ وَأَبْدِلْهُ بِصَالِحِ سَلَفِ اللَّوْمِنِينَ، وَأَجِرْهُ بِرَحْمَتِك مِنْ عَذَابِ الجُحِيمِ، وَأَبْدِلْهُ وَاللَّهُمَّ اغْفِرْ لِأَسْلَافِنَا وَمَنْ مَبْقَنَا بِالْإِيمَانِ». المعني لإبن قدامة (٢٤٧/٢).

ياخود بهجوريك لـه دووعاكاني پيشوو دووعا بكريت.

پاشان (الله أكبر)ى چوارهم ده كريّت. ده توانريّت ليرهش دا دووعا بكريّت وه كو يه كيّك له هاوه لآنى پيغهمبهر عَلَيْكِ كردوويه تى به ناوى (عبدالله ى كورى أبى أوفى). البيهتي (١٤/٥٥)، الجنائز ص.....

٥ - پاشان سهلام دهدريتهوه.

#### أ- سهلام دانهوه بهلای راست و چهپ دا:

له سهر فه رمووده كهى عبدالله ى كورى مسعود و الله الله خلال كان رسول الله صلى الله عليه وسلم يفعلهن تركهن الناس، إحداهن التسليم على الجنازة مثل التسليم في الصلاة ». البيه في الجنازة مثل التسليم في الصلاة ». البيه في الجنازة مثل التسليم في الصلاة ». البيم في الحسليم على الجنازة مثل التسليم في الصلاة ». البيم في الحسليم في الصلاة ». البيم في الحسليم في الصلاة ». البيم في المسليم في

واته: سی کار پیغهمبهر ﷺ دهیکرد خهلکی نایکهن، یه کیکیان سهلام دانهوه لهسهر جهنازه وه کو سهلام دانهوه ی نویژ. بیگومان سهلام دانهوه ی نویژ دوانه.

#### ب- یهك سهلام دانهوه بهلای راست دا:

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ: «أَنَّ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَّى عَلَى عَلَى عَلَى عَلَى عَلَى جِنَازَةٍ فَكَبَّرَ عَلَيْهَا أَرْبَعًا وَسَلَّمَ تَسْلِيمَةً». اليهني (٢٦٠/١)، والحاكم (٢٦٠/١)، الجنائر

واته: پیغهمبهری خوا ﷺ نویژیکی جهنازهی کردو چوار (الله أکبر) ی تیدا کردو یهك سهلامی دایهوه.

#### تێبيني:

- ۱. ئافرەتانىش دەتوانن نويژى جەنازە بكەن، وە لە مزگەوتىش دا دەكريت.
- کوری أبی وقاص) کرد له مزگوت دا. مسلم (۹۷۳)، صحیح النسائی (۱۸۵۹)، أبوداود (۳۱۹۰).
- پیغهمبهری خوا عَلَیْ نویژی لهسهر کوره کهی (أبو طلحة) له مالیان دا، پیغهمبهری خوا عَلی له پیشهوه بوو، (أبو طلحة) له پیشهوه بوو، (أبو طلحة) له پیغهمبهرهوه بوو له ریزی دووهم، وه دایکی سهلیم له پشت (أبو طلحة) وه بوو.

واته ده توانریّت گهر سی که س بوون به ئیمامهوه سی ریز بن، وه (أم سلیم)یش نویّژی جهنازه ی کردووه.

- ۲. ئهگهر جهنازه کان زور بوون پیاوان دهخرینه پیشهوهو پاشان مندالان و پاشان ئافرهتان.
   ۲. مندالان و پاشان ئافرهتان.
- ۳. ئهگهر جهنازه که پیاو بوو ئیمام لهئاستی سهری رادهوهستینت، وه
   ئهگهر ئافرهت بوو له ناوه راستی دا، وه کو ئهنهسی کوری مالیك

دهيكيرينهوه. صحيح ابن ماجة (١٢١٤)، صحيح سنن أبي داود (٢٧٣٥)، صحيح الترمذي (٨٢٦)، وعن سمرة بن جندب عند البخاري (١٣٣٦)، مسلم (٩٦٤).

دەست ھەلابرين بو سى (الله أكبر)ه كهى دواى (تكبيرة الإحرام) له نو ين ى جهنازهدا.

بو (الله أكبر)ى يهكهم دەست ههلندەبردرين، بو ئهوانى تر دەست ههلندابردرين، بو ئهوانى تر دەست ههلنابردرين، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ ، أَنَّ رَسُولَ اللهُ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ «كَانَ يَرْفَعُ يَدَيْهِ عَلَى الْجِنَازَةِ فِي أَوَّلِ تَكْبِيرَةٍ ثُمَّ لَا يَعُودُ». اخرجه الدارنطاني (١١١٨)، الجنانزص.....

واته: پینغهمبهر ﷺ دهستی له (الله أکبر)ی یه کهم دا هه لنبریوه و پاشان هه لینهبریوه تهوه.

عن أبي هريرة صلى الله عليه وسلم كبر على جنازة فرفع يديه في أول تكبيرة». صحيح الترمذي (٥٥٨).

واته: پیغهمبهری خوا ﷺ له (الله أکبر)ی یهکهم دا دهستی ههلبریوه.

وه لهبهر ئهوه ی (الله أکبر) له ههموو بهرزبوونهوه و نزم بوونهوه ی نویژدا ده کریت، لهم نویژه دا بهرز بوونهوه و نزم بوونهوه ی تیدا نیه. المحل لابن حزم (۱۲۸/۰).

به لام له عبدالله ی کوری عومهرهوه رضی ده گیرنهوه ﴿أَنَّهُ کَانَ ﴾ يَرْفَعُ يَدَيْهِ عَلَى كُلِّ تَكْبِيرَةٍ مِنْ تَكْبِيرِ الجُنَائِزِ. البهفي (٤٤٤) سنده صحيح، الجناتر

بینگوومان (ابن عمر) شوینکهوتهی ووردی پیغهمبهری خوای بینگیر کردووه له زور کار دا، لهبهر ئهوه لای زاناکان کاره کانی (ابن عمر) بهتایبهت له (عبادات) دا ههر کاریک و چونیهتیه کی کردبیت له پیغهمبهری خواوه بینگیر وهری گرتووهو (حکم الرفع) ی ههیه. واته بهرز بوونهوه بو پیغهمبهری خوا بینگیر.

واته دهتوانرينت ههردوو شيوازهكه ئهنجام بدرينت.

# ناوەروك

لاپەرە	بابهت
<b>.</b>	پێشەكى
v	پلەو پايەى حەج
١٠	ناوى روزژه كانى حەج
١١	كارەكانى حەج
١١	ړوکنهکانی حهج
١١	مەرجەكانى حەج
١٢	سوننەتەكانى حەجكانى
١٣	جورٌه کانی حهج
١٣	التمتعا
٣	القرانالقرات
<b>£</b>	الإفرادالإفراد.
١٤	باشترین جوّره کانی حهج
١٦	ړوڒژانی حهج

### چوننیتی حهج و عومره کردن بهپیّی قورئان و سوننهت

١٦	روزژی (۸ ذو الحجة)
۲ •	رِورْژی عمرهفه (۹ ذو الحجة)
۲ ٤	بەرپىزى روزژى عەرەفە
٣٢	پلەو پاداشتى مانەوەى (المزدلفة)
٣٦	رِوْژی قوربانی (۱۰ ذو الحجة) یوم النحر
۳۸	رِهجم کردنی (جمرة العقبة) جهمرهی گهوره
٤٢	پاداشتی رِهجم (جمرات)
٤٤	كاتى رِەجم كردنى (جمرة العقبة)
٠١	ﺳﻪﺭﺑﺮﭘﻨﻰ ﺋﺎﯞﻩڵ
00	كاتى سەربوين
٥٦	سەرتاشىن ياخود كورت كردنەوه
٥٨	پلەو پاداشتى سەرتاشىن
٥٩	تهوافى (الإفاضة) مالّى خواو تهوافى سهفاو مهروه
٦٧	شيوازی رهجم کردنی هرسێ جهمهرات
٧٥	کوتنا کاری حاجی
٧٧	عو مره کر دن به ینی قورئان و سو ننهت

### چوننیتی حهج و عومره کردن بهپیّی قورئان و سوننهت

٧٩	پلەو پاداشتى عومرە
۸١	روكنه كانى عومره
۸١	واجبه کانی عومره
۸١	سونەتەكانى عومرە
۸۲	خۆشۆردن (غسل)
۸۳	پۆشىنىي ئىحرام
۸٤	التلبية
٩٠	چۆنيەتى چوونە ناو مزگەوتى (حەرەم)
۹ ۲	تەوافى كەعبە
1 • 7	سهعى نێوان سەفا و مەروە
1.7	سەرتاشىن ياخود كورتكردنەوە
١٠٩	تهوافي مالئاوايي (طواف الوداع)
110	الدعاء من القرآن
119	الدعاء من السنة
177	نویزی مردوو
١٢٨	پاداشت و خیری نویژی مردوو

### چوننیتی حهج و عومره کردن بهپیّی قورئان و سوننهت

179	ژمارهی نوییژخوینانی مردوو
١٣٠	چوننیتی نوینژی مردوو
١٣١	شێوازی نوێژهکه
١٣٦	سهلام دانهوه بهلای راست و چهپ دا
١٣٦	سهلام دانهوه بهلای راست دا
١٣٩	ناو هر و ٚك